



HERGISWIL
AM SEE

Frühjahrs- Gemeindeversammlung 2023

Hergiswil. Ist im Dialog.

Dienstag, 23. Mai 2023

Schulhaus Grossmatt

18.30 Uhr, AULA

Kirchgemeindeversammlung

der Römisch-Katholischen Kirchgemeinde

20.00 Uhr, Loppersaal

Gemeindeversammlung der Politischen Gemeinde

Hergiswil. Lebt.

Hergiswil. Ist lebenswert für
Jung und Alt.

Hergiswil. Gestaltet aktiv.

Hergiswil. Ist attraktiv.

Hergiswil. Schützt Natur
und Landschaft.

Gemeindeversammlung

der Politischen Gemeinde Hergiswil

Inhaltsverzeichnis:

Rechenschaftsbericht 2022	2
Traktandenliste	12
Finanzen: Jahresrechnung	13
Einbürgerungen.....	66
Liegenschaften: Dorfplatz 2, Parzelle 715 Genehmigung Kaufvertrag, Kaufpreis Fr. 1'920'000.--	69
Genehmigung des vorzeitigen Rücktritts von Gemeinderat Gusti Zibung	82
Genehmigung des vorzeitigen Rücktritts von Gemeinderat Jürg Weber	83

Kirchgemeindeversammlung

der Römisch-Katholischen Kirchgemeinde Hergiswil

Inhaltsverzeichnis:

Traktandenliste	86
Finanzen: Jahresrechnung	87
Erteilung eines Projektkredites für die Umgestaltung des Kirchenareals im Betrage von Fr. 1'250'000.--	99

Rechenschaftsbericht 2022

Auf den folgenden Seiten lesen Sie den Rechenschaftsbericht der Gemeinde Hergiswil. Dies soll Ihnen Gelegenheit geben, sich in aller Ruhe ein Bild zu machen über die Tätigkeiten des Gemeinderates und der Verwaltung/Werke/Schule im vergangenen Jahr. An der Gemeindeversammlung selbst werden kurz noch ein paar spezifische Bereiche erwähnt.

1. Allgemeine Informationen

Die Gemeinde ist in kein aufsichtsbehördliches Verfahren involviert.

Covid 19-Pandemie ist beendet

Am 16. Februar 2022 kam die erfreuliche Nachricht vom Bund, dass ab Donnerstag, 17. Februar 2022 Geschäfte, Restaurants, Kulturbetriebe und öffentlich zugängliche Einrichtungen sowie Veranstaltungen wieder ohne Masken und Zertifikate zugänglich sind. Aufgehoben wurde auch die Maskenpflicht am Arbeitsplatz und die Homeoffice-Empfehlung. Die epidemiologische Lage hatte sich sehr positiv entwickelt. Dank der hohen Immunität in der Bevölkerung sei eine Überlastung des Gesundheitssystems trotz der weiterhin hohen Viruszirkulation unwahrscheinlich. Damit waren für den Bundesrat die Voraussetzungen für eine rasche Normalisierung des gesellschaftlichen und wirtschaftlichen Lebens gegeben.

Die Erleichterung in der Bevölkerung und unter den Mitarbeitenden der Gemeinde war sehr gross. Im Verlaufe des Jahres erkrankten noch einige Mitarbeitende am Coronavirus, konnten aber nach einigen Tagen ihre Arbeit wieder aufnehmen. Zur grossen Erleichterung aller waren Quarantäne-Tage nicht mehr notwendig, was insbesondere die Arbeitsplanung massiv erleichterte.

Krieg in der Ukraine

Die grosse Freude, dass aufgrund der aufgehobenen Corona-Massnahmen die Fasnacht wieder wie gewohnt durchgeführt werden konnte, wurde am Schmutzigen Donnerstag, den 24. Februar 2022 durch die

Nachricht, dass Russland die Ukraine angegriffen hat, jäh getrübt. Der Angriffskrieg in Europa verunsicherte viele sehr und stellte Bund, Kantone und Gemeinde vor neue grosse Herausforderungen. Nach Jahrzehnten des Friedens und Sicherheit wollte die Bevölkerung Antworten zu Schutzräumen und Abgabe von Kaliumiodid Tabletten. In Zusammenarbeit mit dem Amt für Bevölkerungsschutz konnten viele Fragen geklärt und Bewohner/innen beruhigt werden.

Kurz nach dem Angriff kamen die ersten Flüchtlinge, vor allem Frauen und Kinder in die Schweiz. Als erstes diejenigen, die Verwandte oder Bekannte in der Schweiz hatten. Die Gemeinde Hergiswil leistete viel Soforthilfe, versuchte unbürokratisch Lösungen zu finden und erhielt dabei viel Unterstützung aus der Bevölkerung. Neben der Nothilfe war es der Gemeinde wichtig, dass sich die Ukrainerinnen in Hergiswil vernetzen konnten und die Kinder und Jugendlichen eine gewisse Alltagsstruktur erhielten. Es fanden einige bereichernde Treffen statt, an welchen auch Vertreter des Gemeinderates und der Verwaltung teilnahmen. Sobald die Flüchtlinge beim Kantonalen Amt für Asyl und Flüchtlinge registriert waren, erfolgte die Unterstützung und Betreuung durch den Kanton.

Leider wütet der Krieg immer noch, die Anzahl der Flüchtlinge nimmt weiter zu. Der Kanton ist weiterhin stark gefordert, zusammen mit den Gemeinden Unterkünfte zu finden. Die Schule ist stark gefordert, die Kinder und Jugendlichen ins Schul- und Berufswesen einzugliedern.

Stromkrise / Strommangellage

Der Krieg in der Ukraine führte zu einer Verknappung von Ressourcen, wovon insbesondere der Energiesektor stark betroffen war. Die explodierenden Strompreise waren für einige Unternehmungen sogar existenzgefährdend. Zudem war der Winter 21/22 sowie der Sommer 2022 sehr trocken und die Stauseen nur mässig gefüllt. Im August 2022 riefen Bund und Kanton die Bevölkerung auf, Strom zu sparen, um so eine Energiemangellage im Winter zu verhindern. Der Kanton und die Gemeinden legten gemeinsam Massnahmen fest, um in Gebäuden der öffentlichen Verwaltung und der Schulen Energie zu sparen.

Der Gemeindeführungsstab bildete einen Kernstab, welcher sich mit der aktuellen Situation in der Gemeinde Hergiswil auseinandersetzte. Dabei hatten die Wasserversorgung und die Siedlungsentwässerung höchste Priorität. Zur Sicherung der Siedlungsentwässerung genehmigte der Gemeinderat den Kauf von Notstromaggregaten und entsprechende elektrische Installationen.

Aus verschiedenen Gründen (u.a. Kernkraftwerke in Frankreich wieder in Betrieb, milder Winter) kam es im Jahr 2022 glücklicherweise zu keinen Stromunterbrüchen. Eine Strommangellage wird in den nächsten Jahren jedoch bestimmt wieder ein Thema sein.

Im Jahr 2022 gab es jedoch auch viel Erfreuliches. Unter anderem der grosse Erfolg von **Skirennfahrer Marco Odermatt**, Olympiasieger und Weltcupsieger 2022. Marco Odermatt ist Mitglied des Skiclubs Hergiswil und besuchte die Begabtenförderung Ski Alpin in Hergiswil. Zu Ehren des grossartigen Sportlers wurde eine goldene Ehrentafel und ein goldener Bügel am Skilift Langmattli montiert.

Die Übergabe des **Anerkennungspreises 2021** musste infolge Corona-Pandemie auf den Sommer verschoben werden. Am 31. Juli 2022 wurde anlässlich eines Volksfestes der Anerkennungspreis 2021 an die Hängifeld-Mannschaft verliehen.

Der **Anerkennungspreis 2022** ging an die FRAUEN Hergiswil und konnte anlässlich des Neujahrs-*Apéros* am 2. Januar 2023 im festlichen Rahmen übergeben werden.

2. Wegweisende kommunale Abstimmungen, Wahlen

An den Landratswahlen vom 13. März 2022 wurden folgende Hergiswiler/innen in den Landrat gewählt:

- Keller Christoph, SVP, bisher
- Zberg Remo, FDP, bisher
- Blättler Reto, FDP, neu
- Costanzo-Grob Karin, Die Mitte, bisher
- Häfliger Pia, SVP, neu
- Grimm Marcel, FDP, neu
- Weber Jürg, Die Mitte, neu
- Blättler Annette, GLP, neu

Im Sommer 2021 informierte Gemeindepräsident Remo Zberg, dass er auf den 30. Juni 2022 vorzeitig zurücktreten werde. Nachdem die Gemeindeversammlung vom 24. Mai 2022 den vorzeitigen Rücktritt genehmigte, kam es zu **Ersatzwahlen**. Gemeinderat Daniel Rogenmoser (FDP) wurde in stiller Wahl als neuer Gemeindepräsident gewählt. Für den frei werden Platz im Gemeinderat gingen zwei Wahlvorschläge ein. Daniel Stadler (FDP) und Reto Erdin (parteilos). Am Sonntag, 15. Mai 2022 wurde Daniel Stadler neu in den Gemeinderat gewählt. Anlässlich der konstituierenden Sitzung vom 1. Juli 2022 wurde ihm das Departement Liegenschaften zugeteilt, welches bis anhin von Gemeinderat Daniel Rogenmoser geführt wurde.

3. Projekte

Der Wärmeverbund Grossmatt/Zwyden, welcher im Jahre 2007 von der Stiftung Altersfürsorge Hergiswil [Zwyden] und der damaligen Schulgemeinde initiiert wurde, wurde per 31. Dezember 2021 an das Elektrizitätswerk Nidwalden [EWN] verkauft. Als Bestandteil des **Verkaufs des Wärmeverbundes Grossmatt/Zwyden** vereinbarte die Gemeinde Her-

giswil mit dem EWN eine strategische Zusammenarbeit für die Entwicklung eines "Wärmeverbundes Dorf".

Am 4. April 2022 starteten die Bauarbeiten des grossen **Strassenbauprojektes "Hirserenstrasse / Sonnenbergstrasse und Montanastrasse"**. Das Projekt wird in verschiedenen Bauphasen durchgeführt und dauert bis Herbst 2024. Neben dem Ersatz von Werkleitungen wird durch die baulichen und verkehrstechnischen Massnahmen [Tempo 30] die Lärmbelastung der Anwohner der Hirserenstrasse und Sonnenbergstrasse reduziert und die Verkehrssicherheit für alle Verkehrsteilnehmer erhöht.

4. Allgemeine Verwaltung

Einwohnerzahlen

Die Einwohnerzahl hat im Jahr 2022 um 206 Personen zugenommen. Der Bestand per 31. Dezember 2022 liegt bei 6'021 Personen, davon sind 4'623 Schweizer und 1'398 Ausländer.

Abstimmungen

Die Stimmbeteiligung betrug durchschnittlich rund 51 %.

An 4 Abstimmungsterminen standen total 12 kommunale, kantonale oder eidgenössische Vorlagen zur Abstimmung.

Gemeindeversammlungen

Dienstag, 24. Mai 2022

Frühjahrs-Gemeindeversammlung

- Jahresrechnung 2021 inkl. Fondabrechnungen
- Kreditabrechnungen (3)
- Bericht und Antrag der Finanzkommission
- Einbürgerungsgesuche (6)
- Soziales: Teilrevision Friedhofreglement

Dienstag, 22. November 2022

Herbst-Gemeindeversammlung

- Genehmigung des Budgets für das Jahr 2023
- Festsetzung des Steuerfusses für das Jahr 2023
- Festsetzung eines Steuerrabattes für das Jahr 2023
- Werke+Schutz: Feuerwehr; Totalrevision Feuerwehrreglement

- Werke+Schutz: Hochwasserschutz Mühlebach, 2. Bauetappe, Geschiebesammler Büel bis See
Erteilung eines Planungskredit von Fr. 255'000.— inkl. MWST
- Werke+Schutz: Hochwasserschutz Mühlebach, 2. Bauetappe, Abschnitt Mühle
Erteilung eines Objektkredites von Fr. 1'200'000.— inkl. MWST

Allen Geschäften wurde zugestimmt.

Gemeinderat

Leider erkrankte Gemeinderat Gusti Zibung schwer und konnte seiner Aufgabe als Departementschef Soziales nicht nachkommen. Als sein Stellvertreter übernahm Gemeinderat Jürg Weber neben seiner Aufgabe als Departementschef Finanzen und Steuern die Führung des Departements Soziales.

Im Jahre 2022 tagte der Gemeinderat an 25 ordentlichen und 2 Klausur-Sitzungen. An diesen Sitzungen wurden in einer totalen Sitzungszeit von rund 66.5 Stunden insgesamt über 472 Geschäfte debattiert und Beschlüsse gefasst.

Klausur vom 23./24. Juni 2022 im Hotel Auberge, Langenthal

Schulraumplanung: Kauf/Miete von zusätzlichen Liegenschaften?, Erneuerung und Umgestaltung Dorfplatz, Ortsbus, Finanzen, Organisation / Arbeitsplatz, Legislaturziele 2020 – 2024

Klausur vom 02./03. Dezember 2022 im SeminarHotel am Ägerisee, Unterägeri

Information vom EWN (Stromkrise, Preisentwicklung, Glasfaser-Infrastruktur in Hergiswil, Wärmeverbund Dorf, Schule, Kinderbetreuung Hergiswil, Finanzplanung, Legislaturziele 2020-2024, Risikoanalyse, Personelles

30.06.2022 Austritt Gemeindepräsident Remo Zberg (FDP)

01.07.2022 Amtsantritt Gemeindepräsident Daniel Rogenmoser (FDP)

01.07.2022 Amtsantritt Gemeinderat Daniel Stadler (FDP)

Austausch mit anderen Behörden und Bevölkerung

05.04.2022	"Runder Tisch" mit den Parteien
19.04.2022	Unternehmeranlass, "Referat zu heutigen und künftigen Herausforderungen in der Stromversorgung"
09.07.2022	Eröffnung Pumptrack
31.07.2022	Volksfest mit Übergabe des Anerkennungspreises 2021
02.09.2022	Neuzuzügeranlass
09.09.2022	Treffen Pilatusgemeinden in Alpnach
16.09.2022	Jungbürgerfeier
18.10.2022	"Runder Tisch" mit den Parteien

02.11.2022	Zusammenkunft mit Kirchenrat
15.11.2022	Zusammenkunft mit Genossenrat
25.11.2022	Personalabend
23.12.2022	Weihnachtsapéro Personal Verwaltung

Infolge der Covid-19-Pandemie musste der Neujahrs-Apéro vom 2. Januar 2022 abgesagt werden.

Personal Gemeinde Hergiswil

Personalbestand per 31. Dezember 2022:

Abteilung	Mitarbeitende 2021		Mitarbeitende 2022	
	Anzahl	Stellen in %	Anzahl	Stellen in %
Bildung+Kultur				
Gesamtschulleiterin	1	80	1	80
Schulleitung	3	150	2	150
Leitung Musikschule	1	50	1	50
Schulsekretariat	1	100	2	140
Lehrpersonen	62	4575	68	4421
Musikschule	19	542	20	619
Bibliothek	2	37	2	35
Mittagstisch	3	97	3	122
Schulbus	1	50	1	60
Total Bildung+Kultur	93	5681	100	5677
Zentrale Dienste	4	350	4	350
Finanzen	3	200	3	200
Steuern	5	420	6	510
Soziales	1	100	1	100
Liegenschaften	14	916	12	878
Bau	2	240	2	240
Werke+Schutz	9	870	10	960
Total Verwaltung	38	3'096	38	3238
Lernende	4		4	
Gesamttotal	135	8'777	142	8915

Mutationen

Austritte:

- Corinne Bösch, Stv. Abteilungsleiterin Soziales, per 28. Februar 2022
- Anita Betschart, Stv. Abteilungsleiter Liegenschaften, per 31. März 2022
- Elfete Aliu, Mitarbeiterin Reinigung, per 31. Mai 2022
- Dominik Brun, Lernender Fachmann Betriebsunterhalt, per 31. Juli 2022
- Jeevana Ravichandran, Lernende KV, per 31. August 2022
- Roman Huber, Abteilungsleiter Werke+Schutz, per 31. August 2022
- Björn Stalder, Lernender Fachmann Betriebsunterhalt per 15. Oktober 2022

Pensionierungen:

- Kurt Odermatt, Leiter Werkdienst, per 28. Februar 2022

Todesfall:

Am 15. Januar 2022 verstarb nach kurzer schwerer Krankheit Cornelia Blättler (55 Jahre), Mitarbeiterin Reinigung. Die Ehefrau von René Blättler, Hauswart Schulhaus Grossmatt, arbeitete in verschiedenen Funktionen für die Gemeinde Hergiswil. Am 1. Januar 2022 hatte sie ihr 15-jähriges Dienstjubiläum.

Mutationen:

- Ivo Tanneberger, Abteilungsleiter Steuern, beantragte, seine Funktion als Abteilungsleiter abzugeben und als Einschätzungsexperte weiterhin für die Gemeinde Hergiswil tätig zu sein.

Eintritte:

- Noémie Häfliger, Assistentin GS und AL Soziales, per 1. März 2022
- Fiona Zwimpfer, Stv. Abteilungsleiter Liegenschaften, per 1. März 2022

- Francesco Tedesco, Abteilungsleiter Steuern, per 1. Juni 2022
- Cordula Potthoff, Schulleiterin Schulhaus Dorf und Matt, per 1. August 2022
- Anita Peter, Mitarbeiterin Reinigung, 50 %, per 1. August 2022
- Jan Odermatt, Lernender Fachmann Betriebsunterhalt, per 15. August 2022
- Aakshaya Yoganathan, Lernende Kauffrau, per 22. August 2022
- Martina Meyer, Sachbearbeiterin Schulverwaltung, 40 %, per 1. Oktober 2022
- Jessica Kobe, Mitarbeiterin Werkdienst, per 1. Oktober 2022
- Daniel Burkart, Abteilungsleiter Werke+Schutz, 90 %, per 1. November 2022

Informatik

Mit drei IT-Projekten in der Verwaltung (Ersatz Desktop PC durch Notebooks, Schnittstelle Sclaris/NSP, Zahlungen mit QR-Code), einem IT-Projekt in der Wasserversorgung/Abwasserentsorgung (Erhöhung der IT-Sicherheit) und einem IT-Projekt in der Abteilung Steuern (Refactoring NEST) geht es in der Digitalisierung Schritt für Schritt weiter.

Mit der Schnittstelle Sclaris / NSP konnte ein Medienbruch beendet werden. Die im Sclaris erfassten Rechnungen (Musikschule, Mittagstisch, etc.) werden neu direkt ins NSP (Buchhaltungssystem) übertragen. Dadurch fallen die vielen bisherigen manuellen Buchungen weg und das Mahnwesen erfolgt gesamthaft aus dem NSP.

5. Präsidiales

Bürgerrecht

Die nachfolgende Darstellung zeigt auf, wie viele Gesuche pro Jahr bei der Verwaltung eingehen und wie diese behandelt wurden. Die Behandlung bzw. der Abschluss des Verfahrens kann sich über mehrere Berichtsperioden erstrecken.

In der Klammer [] ist jeweils die Anzahl der im Gesuch involvierten Personen angegeben.	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Anzahl Gesuche (Personen)	8 [11]	7 [7]	9 [14]	1 [6]	8 [8]	9 [16]	10 [13]	5 [8]
Davon:								
- Ausländer/innen	7 [10]	6 [6]	8 [12]	1 [6]	7 [7]	8 [13]	10 [13]	4
- Schweizer/innen	1 [1]	1 [1]	1 [2]	0	1 [1]	1 [3]	0	1 [4]
Einbürgerungen GV	4 [5]	5 [9]	6 [10]	3 [5]	3 [3]	7 [10]	9 [11]	6 [9]
Einbürgerung GR	---	1 [1]	1 [2]	1 [2]	--	1 [1]	0	1 [4]
Rückzüge auf Empfehlung des Büros	--	3 [3]	--	2 [2]	--	--	--	--
Ablehnungen GV	-	- [-]	--	- [-]	-	--	--	--
Ablehnungen GR	-	- [-]	--	1 [6]	-	--	--	--
Abbruch des Verfahrens / Sistierung	-	- [-]	--	1 [6]	--	--	--	--
Pendent	0	0	0	3	8 [8]	6 [8]	7 [10]	4

Informationspolitik

Mittels Medienmitteilungen informierte der Gemeinderat über den Verkauf des Wärmeverbundes Grossmatt/Zwyden, das Projekt "Wärmeverbund Dorf", die neue Bushaltestelle "Badi", den neuen Kindergarten am Dorfplatz 2 sowie über die an den Klausuren behandelten Themen.

Das Magazin "Hergiswiler" erschien wie üblich 3x jährlich.

6. Qualitätsmanagement-System [QMS]

Externes Audit:

Am 22. und 23. August 2022 fand das externe Audit (Rezertifizierungsaudit) statt. Es wurden keine Hauptabweichungen jedoch eine Nebenabweichung festgestellt. Die Prozesse ARA und U-Prozess sind vorhanden, jedoch nicht mehr auf aktuellem Stand. Diese Prozesse müssen den aktuellen Begebenheiten angepasst werden.

Internes Audit:

Das interne Audit wurde am 10. Juni 2022 durch die QS-Verantwortliche durchgeführt.

7. Soziales

Sozialhilfe

Die Anzahl Dossiers ist identisch mit dem Vorjahreswert. Noch immer sind es vor allem Einzelpersonen sowie alleinerziehende Mütter, welche unterstützt werden. Bei 12 Klienten ist eine IV-Anmeldung eingereicht worden, die gesundheitlichen Abklärungen sind im Gange.

Die wirtschaftlichen Sozialhilfeleistungen von brutto Fr. 445'610.70 [2021: Fr. 472'035.20] liegen um Fr. 270'000.-- unter dem budgetierten Betrag von Fr. 720'000.--.

Nach dem kriegerischen Angriff von Russland auf die Ukraine am 24. Februar 2022 kamen bereits Ende Februar 2022 die ersten Geflüchteten in Hergiswil an. Sie wohnten bei Verwandten auf engstem Raum und hatten weder Kleider noch Geld. Die Flüchtlinge wurden schnell und unbürokratisch aus dem Fonds für Soziale Zwecke mit Nothilfe unterstützt. Zudem organisierte die Gemeinde Hergiswil bereits per Mitte April 2022 einen Power-Deutschkurs für einen Monat und hat die Kosten dafür selber finanziert.

Jahresbericht Friedhof

Im Jahr 2022 starben gesamtschweizerisch wie auch in Hergiswil überdurchschnittlich viele Personen. Mit 68 Todesfällen liegt die Sterblichkeit in Hergiswil um 30 % höher als in den Vorjahren. Davon erfolgten 35 Bestattungen auf dem Friedhof der Gemeinde Hergiswil. Zudem gab es 4 Bestattungen von auswärts wohnhaften Verstorbenen (Vorjahr 5). Dies ergibt ein Total von 39 Bestattungen (Vorjahr 29) auf dem Friedhof der Gemeinde Hergiswil.

Etwas mehr als die Hälfte aller Beisetzungen erfolgten in einem Gemeinschaftsgrab. Bei den Stampflehmmauern stieg die Anzahl auf 15 Beisetzungen (Vorjahr 9). Im Birkenhain gab es 6 (Vorjahr 7) Aschenbeisetzungen. Im reformierten Friedhof erfolgten 5 Beisetzungen, in auswärtigen Friedhöfen 10 Beisetzungen. Sehr viele Angehörige entschieden sich für eine Bestattung ausserhalb einer Friedhofanlage. 20 Urnen wurden in der Natur [See/Bach/Wald] beigesetzt oder zu Hause aufbewahrt.

Bei den Gräberaufhebungen im Frühjahr 2022 wurden 21 Gräber (Vorjahr 31) aufgehoben. Davon wurden 3 Grabmäler von Angehörigen zurückgenommen. Bei einem Grabmal wurde ein Kreuz demontiert. Alle übrigen Grabsteine wurden vom Friedhofpersonal entfernt und entsorgt.

An einem Netzwerktreffen der Friedhofverwaltungen von Nidwalden wurde über den Bedarf von Grabstätten für Früh- oder Totgeburten in Nidwalden orientiert. Für die betroffenen Eltern ist es sehr wichtig, ihre "verlorenen" Kinder in ihrer Nähe würdig bestatten zu können. Es ist vorgesehen, auf dem Friedhof Hergiswil ein Gemeinschaftsgrab für Sternenkinder zu realisieren.

8. Bildung + Kultur

Bildung

Schülerzahlen	2020/21	2022/23
Kindergarten	59	85
Primarschule	216	208
Orientierungsschule	116	124
Total	391	417

Neu entstand das Projekt "Generationen im Klassenzimmer" in Zusammenarbeit mit Pro Senectute. Erfreulicherweise haben sich Seniorinnen und Senioren zusammen mit einigen Lehrpersonen auf diesen mutigen Weg gemacht.

Personelles

Im Schuljahr 2021/22 kam es zu 13 Austritten von Lehrpersonen. Alle offenen Stellen konnten mit qualifizierten Lehrpersonen neu besetzt werden.

Die Kündigung von Schulleiter Hansjörg Haefeli hat sowohl in der Schulkommission als auch im Gemeinderat Diskussionen über geeignete Schulleitungsmodelle ausgelöst. Ab Schuljahr 2022/23 wird neu Zyklus 1 und 2 von einer Person geleitet.

Kultur

Auch die 6. Saison von SEEKLANG war wiederum ein grosser Erfolg. Junge, internationale Talente, Jesper Gasseling & Friends präsentierten klassische Meisterwerke, schillernde Virtuosität und Unbekanntes auf meisterhafte Weise.

9. Finanzen

Jahresrechnung 2022

Gesamtübersicht	Rechnung 2022 Betrag	Budget 2022 Betrag	Rechnung 2021 Betrag	Rechnung 2020 Betrag
<u>Erfolgsrechnung</u>				
Betrieblicher Aufwand	37'906'553.95	38'620'300.00	37'608'224.15	38'665'290.94
Betrieblicher Ertrag	-41'986'153.01	-38'335'600.00	-44'108'206.91	-40'896'731.77
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-4'079'599.06	284'700.00	-6'499'982.76	-2'231'440.83
Ergebnis aus Finanzierung	-828'457.35	-94'700.00	-441'523.96	-281'273.03
Operatives Ergebnis	-4'908'056.41	190'000.00	-6'941'506.72	-2'512'713.86
Ausserordentliches Ergebnis	3'680'000.00	-320'000.00	6'680'000.00	-120'000.00
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-1'228'056.41	-130'000.00	-261'506.72	-2'632'713.86
<u>Investitionsrechnung</u>				
Investitionsausgaben	-4'570'733.65	-6'745'000.00	-4'825'984.69	-18'295'463.11
Investitionseinnahmen	565'589.46	1'317'000.00	583'706.78	1'449'041.56
Nettoinvestitionen	-4'005'144.19	-5'428'000.00	-4'242'277.91	-16'846'421.55

Das Gesamtergebnis der Erfolgsrechnung 2022 schliesst mit einem Gewinn in der Höhe von Fr. 1.2 Mio. ab. Das betriebliche Ergebnis der Erfolgsrechnung weist einen Gewinn von Fr. 4.1 Mio. aus. Die Investitionsrechnung schliesst bei den Brutto- und Nettoausgaben unter dem Budget ab.

10. Bau

Insgesamt wurden Baubewilligungen für Baukosten in einem Umfang von Total Fr. 22'071'000.-- erteilt (Neubauten Fr. 13'429'000.--; Umbauten Fr. 8'642'000.--). Im Vorjahr waren es Total Fr. 55'665'000.--. Die Baukommission tagte an 24 ordentlichen Sitzungen. Insgesamt gingen 81 Baugesuche ein, und es wurden 75 Baubewilligungen erteilt.

Von den 66 Baugesuchen ohne Einsprache wurden 59 (89 %) innert der Frist von weniger als 9 Wochen abgeschlossen. Bei 9 Baugesuchen kam es zu Einsprachen.

11. Liegenschaften

Gemeindeeigene Bauprojekte

Baumgartenweg, Areal Matt

Im Verlaufe des Vorjahres wurde geprüft, ob am Baumgartenweg Massnahmen zur Verkehrsberuhigung getroffen werden können. Im 2022 wurden Markierungen und Schranken errichtet.

Baumgartenweg, Pumptrack

Es wurde weiteres Parkmobiliar beschafft.

Baumgartenweg 5

Instandsetzung der privaten Abwasserleitungen [GEP]

Baumgartenweg 7, Schulhaus Matt

Mängel am Heizsystem konnten behoben werden. Die Durchlaufrichtung sämtlicher Thermostatventile wurde geändert. Das "Klopfen" des Heizsystems konnte dadurch eliminiert werden. Duschwasssermischer wurden ersetzt.

Dorfplatz 2

Die Gemeinde konnte die Liegenschaft der Erbgemeinschaft Schönbächler kurzfristig mieten, um darin einen Kindergarten für das Schuljahr 2022/23 zu führen. Bauliche Massnahmen zur Umnutzung EG als Kindergarten.

Renggstrasse 2a, Einstellhalle Dorf

Einbau eines Veloabstellraumes für Mitarbeitende der Gemeinde. Lagermöglichkeit von Schulvelos etc., Lademöglichkeit für Fahrräder und Roller. Absturzsicherung Flachdach nachgerüstet.

Friedhofmagazin

Absturzsicherung Flachdach nachgerüstet.

Schulhausstrasse 13a, Pfadilokal

Im Obergeschoss wurden durch die Pfadi Schallschutzelemente eingebaut. Die Brandschutzrichtlinien wurden zusammen mit der NSV abgeklärt.

Skilift Langmattli

Betriebstage in der Saison:

2022/23	Kein Betrieb mangels Schnee
2021/22	8 Tage inkl. 1 Nacht-Skifahr-Termin
2020/21	3 ½ Tage inkl. 3 Nacht-Skifahr-Termine

12. Werke + Schutz

Das Jahr 2022 verlief glücklicherweise wiederum ohne Unfälle.

Der Sommer 2022 war sehr warm und trocken. Auch dank der einzelnen Gewitter verfügte die Wasserversorgung Hergiswil während des ganzen Jahres über ausreichend Quellwasser. Es musste kein Trinkwasser zugekauft werden. Im 2022 gab es keine Versorgungsunterbrüche, keine Beanstandungen des Trinkwassers und nur 5 Leitungsbrüche. Die etappenweise Erneuerung der EMSRL (Elektro-Mess-Steuer-Regel-Leittechnik) wird die Wasserversorgung in nächster Zeit stark beanspruchen.

Mit dem Gemeinderatsentscheid, ab dem Jahr 2023 die Grünflächen der Gemeinde Hergiswil durch die Werkgruppe pflegen zu lassen, gilt es nun die Grünpflegearbeiten in den Arbeitsalltag der Werkgruppe zu integrieren. Mit dem Eintritt einer neuen Mitarbeiterin, welche sich u.a. der Grünpflege annehmen wird, konnte auch das Pikett für den Winterdienst besser organisiert werden. Die Werkgruppe ist nun in der Lage den Einsatz der Mitarbeiter alternierend auszugestalten. Dies ist zwingend einzuhalten, da aus Sicherheitsgründen die Ruhezeiten eingehalten werden müssen.

Die Infrastruktur der ARA Lopper wurde nach den gesetzlichen Vorgaben unterhalten, sodass ein regelkonformer und weitgehendst störungsfreier Betrieb gewährleistet werden konnte. Die gesetzlichen Bestimmungen betreffend Gewässerschutz wurden über das ganze Jahr eingehalten.

Im Bereich Strassenbau lag im Jahr 2022 der Fokus auf dem Erhaltungsprojekt Hirserstrasse/Sonnenbergstrasse.

Im 2022 wurden insgesamt 458 Stunden Winterdienst geleistet (2021: 582 Std., 2020: 189 Std.).

13. Feuerwehr

Zu Jahresbeginn hatte das Corona Virus und die damit verbundenen Schutzmassnahmen den Alltag der Feuerwehr noch voll im Griff. Die Feuerwehr wurde von grösseren Ausfällen infolge Krankheit/Quarantänen/Isolationen verschont, die Einsatzbereitschaft konnte jederzeit sichergestellt werden. Mit der Aufhebung der Massnahmen konnte wieder zu einer gewissen Normalität zurückgekehrt werden. Der Wunsch nach Kameradschaft und persönlichen Kontakt bei Übungen, Anlässen und Einsätzen war sehr gross, was sich an den hohen Beteiligungen zeigte.

Mit dem Beginn des Angriffskrieges in der Ukraine kam der Fokus rasch auf ein neues Thema: Versorgung / Energiemangel / Sicherheit, etc. Die Feuerwehr musste sich dazu Fragen betreffend Einsatzbereitschaft, Personal- und Materialverfügbarkeit stellen.

Daraus offene Fragen werden eng mit dem Gemeindeführungsstab und dem Feuerwehrinspektorat abgestimmt.

Die Anzahl der Einsätze [20 / Vorjahr: 30] ist gegenüber den letzten Jahren geringer. Die geleisteten Stunden [325 Std. / Vorjahr: 1'082 Std.] weisen auf ein sehr ruhiges Jahr. Die Stunden im Jahr 2021 lagen über dem Durchschnitt der letzten Jahre, was jedoch eindeutig auf den Grosseinsatz Seehochwasser im Sommer 2021 zurückzuführen war.

Die personelle Situation für die folgenden Jahre sieht nach wie vor gut aus. Personelle Lücken konnten nahtlos gefüllt werden. Im Jahr 2023 wird ein kantonaler Offiziers- und Kommandanten Kurs durchgeführt. An diesem Kurs werden voraussichtlich 3 – 4 Unteroffiziere ausgebildet.

Die Feuerwehr Hergiswil hat per 01.01.2023 einen Bestand von 82 Feuerwehrleuten.

Dank

Ich danke der Vizepräsidentin, den Kollegen des Gemeinderates sowie der Gemeindeschreiberin mit ihrem Team für die sehr angenehme Zusammenarbeit und die Unterstützung.

Gemeinderat Hergiswil

Daniel Rogenmoser, Gemeindepräsident

Gemeindeversammlung

der Politischen Gemeinde Hergiswil

Dienstag, 23. Mai 2023, 20.00 Uhr

Traktanden

1. Wahl der Stimmenzähler
2. Finanzen:
 - 2.1 Jahresrechnung 2022 inkl. Fondabrechnungen: Genehmigung
 - 2.2 Kreditabrechnung
Erweiterung Wärmeverbund Grossmatt/Zwyden in die Quartiere Allmendli und Untersteinhof
 - 2.3 Bericht und Antrag der Finanzkommission
3. Einbürgerungsgesuche [Zusicherung Gemeindebürgerrecht von Hergiswil]
 - 3.1 Einbürgerungsgesuch von Regli [genannt Wang] Yongqiang, China
 - 3.2 Einbürgerungsgesuch von Vila Daniel, Spanien
 - 3.3 Einbürgerungsgesuch von Blanco Vazquez Marcos, Spanien
4. Liegenschaften: Dorfplatz 2, Parzelle 715, Genehmigung Kaufvertrag, Kaufpreis Fr. 1'920'000.--
5. Genehmigung des vorzeitigen Rücktritts von Gemeinderat Gusti Zibung per 30.06.2023
6. Genehmigung des vorzeitigen Rücktritts von Gemeinderat Jürg Weber per 31.08.2023

Die stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger werden zur zahlreichen Beteiligung eingeladen. Im Anschluss an die Frühjahrs-Gemeindeversammlung ist die Bevölkerung zu einem Apéro eingeladen.

Hergiswil, 4. April 2023

GEMEINDERAT HERGISWIL

Ab dem 1. Mai 2023 liegen im Gemeindehaus bzw. im Pfarramt zur Einsichtnahme auf:

- die Jahresrechnung der Politischen Gemeinde bzw. der Röm.-Kath. Kirchgemeinde
- die Unterlagen zu den Sachgeschäften

Jahresrechnung 2022

1. Gesamtübersicht in Franken

Gesamtübersicht	Rechnung 2022 Betrag	Budget 2022 Betrag	Rechnung 2021 Betrag	Rechnung 2020 Betrag
<u>Erfolgsrechnung</u>				
Betrieblicher Aufwand	37'906'553.95	38'620'300.00	37'608'224.15	38'665'290.94
Betrieblicher Ertrag	-41'986'153.01	-38'335'600.00	-44'108'206.91	-40'896'731.77
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-4'079'599.06	284'700.00	-6'499'982.76	-2'231'440.83
Ergebnis aus Finanzierung	-828'457.35	-94'700.00	-441'523.96	-281'273.03
Operatives Ergebnis	-4'908'056.41	190'000.00	-6'941'506.72	-2'512'713.86
Ausserordentliches Ergebnis	3'680'000.00	-320'000.00	6'680'000.00	-120'000.00
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-1'228'056.41	-130'000.00	-261'506.72	-2'632'713.86
<u>Investitionsrechnung</u>				
Investitionsausgaben	-4'570'733.65	-6'745'000.00	-4'825'984.69	-18'295'463.11
Investitionseinnahmen	565'589.46	1'317'000.00	583'706.78	1'449'041.56
Nettoinvestitionen	-4'005'144.19	-5'428'000.00	-4'242'277.91	-16'846'421.55

2. Vorbemerkungen

Die Jahresrechnung 2022 schliesst im Gesamten sehr gut ab. Die Aufwendungen konnten im Rahmen des Budgets 2022 gehalten werden. Das Total der Erträge liegt über dem Budget 2022. Die Details zur Jahresrechnung 2022 werden auf den folgenden Seiten erläutert.

3. Das Wichtigste in Kürze

Das Gesamtergebnis der Erfolgsrechnung 2022 schliesst mit einem Gewinn in der Höhe von Fr. 1.2 Mio. ab. Das betriebliche Ergebnis der Erfolgsrechnung weist einen Gewinn von Fr. 4.1 Mio. aus.

Der Gewinn soll vorbehältlich der Zustimmung der Gemeindeversammlung wie folgt verrechnet werden:

- Fr. 1'228'056.41 Verrechnung mit dem Eigenkapital-Konto

Artengliederung Erfolgsrechnung

Gesamtübersicht	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Aufwand	42'894'450.08	44'122'506.49	39'635'600.00	39'765'600.00	45'392'344.12	45'653'850.84
Personalaufwand	11'782'329.52		11'854'800.00		11'385'796.60	
Sach- und Übriger Betriebsaufwand	6'154'060.11		5'734'100.00		5'955'525.70	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	4'505'380.45		5'201'600.00		4'781'383.45	
Finanzaufwand	140'204.88		177'600.00		148'176.47	
Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	57'008.91		50'600.00		30'708.80	
Transferaufwand	15'407'774.96		15'779'200.00		15'454'809.60	
Durchlaufende Beiträge	0.00		0.00		0.00	
Ausserordentlicher Aufwand	4'000'000.00		0.00		7'000'000.00	
Interne Verrechnungen	847'691.25		837'700.00		635'943.50	
Ertrag		44'122'506.49		39'765'600.00		45'653'850.84
Fiskalertrag		34'757'921.50		32'901'000.00		36'371'246.25
Regalien und Konzessionen		252.00		100.00		84.00
Entgelte		3'683'262.80		3'082'900.00		3'771'035.75
Verschiedene Erträge		35'866.85		0.00		10'072.85
Finanzertrag		968'662.23		272'300.00		589'700.43
Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		399'394.83		498'700.00		278'301.62
Transferertrag		3'109'455.03		1'852'900.00		3'677'466.44
Durchlaufende Beiträge		320'000.00		320'000.00		320'000.00
Interne Verrechnungen		847'691.25		837'700.00		635'943.50
	42'894'450.08	44'122'506.49	39'635'600.00	39'765'600.00	45'392'344.12	45'653'850.84
Gesamtergebnis <i>[Gewinn]</i>	1'228'056.41		130'000.00		261'506.72	
	44'122'506.49	44'122'506.49	39'765'600.00	39'765'600.00	45'653'850.84	45'653'850.84

Die Jahresrechnung 2022 wurde im Wesentlichen von folgenden Faktoren beeinflusst:

Ertrag:

- höhere Vermögenssteuern von natürlichen Personen
- höhere Gewinnsteuern von juristischen Personen
- höhere Grundstückgewinnsteuern

Aufwand:

- Ausserordentlicher Aufwand für Vorfinanzierung Liegenschaften im Verwaltungsvermögen

Investitionsrechnung:

Die Investitionsrechnung schliesst bei den Brutto- und Nettoausgaben unter dem Budget ab. Die Details zur Investitionsrechnung werden weiter hinten im Text erläutert.

Veröffentlichung der Jahresrechnung in der Botschaft zur Gemeindeversammlung

In der Aktenaufgabe und auf der Webseite der Gemeinde (www.hergiswil.ch) ist die detaillierte Jahresrechnung als PDF-Dokument verfügbar. Die Jahresrechnung kann von den Stimmberechtigten angefordert werden.

4. Bilanz

Zusammenstellung der Bilanz	31.12.2022	31.12.2021	31.12.2020	31.12.2019
Finanzvermögen	43.0 Mio.	37.8 Mio.	24.5 Mio.	33.0 Mio.
Verwaltungsvermögen	101.0 Mio.	103.7 Mio.	104.7 Mio.	93.1 Mio.
Total Aktiven	144.0 Mio.	141.5 Mio.	129.2 Mio.	126.1 Mio.
Fremdkapital	30.6 Mio.	32.3 Mio.	26.8 Mio.	26.2 Mio.
Eigenkapital	112.2 Mio.	108.9 Mio.	99.8 Mio.	93.9 Mio.
Gewinn	1.2 Mio.	0.3 Mio.	2.6 Mio.	6.0 Mio.
Total Passiven	144.0 Mio.	141.5 Mio.	129.2 Mio.	126.1 Mio.

Erläuterungen zur Bilanz:

Finanzvermögen

Die Zunahme des Finanzvermögens (Vermögenswerte, die ohne Beeinträchtigung der öffentlichen Aufgabenerfüllung jederzeit veräussert werden können) gegenüber dem Vorjahr von Fr. 5.2 Mio. ergibt sich hauptsächlich aus folgenden Sachverhalten:

- Abnahme der Flüssigen Mittel von Fr. 3.1 Mio.
- Abnahme der Forderungen von Fr. 7.3 Mio.
- Zunahme Kurzfristige Forderungen von 16.0 Mio.
- Abnahme Aktive Rechnungsabgrenzungen von Fr. 0.2 Mio.
- Abnahme Vorräte von Fr. 0.2 Mio.

Verwaltungsvermögen

Die Veränderung des Verwaltungsvermögens (dient unmittelbar der öffentlichen Aufgabenerfüllung) ergibt sich aus den Investitionen und den vorgenommenen Abschreibungen.

Fremdkapital

Die Abnahme des Fremdkapitals um Fr. 1.7 Mio. erfolgte hauptsächlich aufgrund von:

- Abnahme Kreditoren von Fr. 6.0 Mio.
- Zunahme Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten von Fr. 5.9 Mio.
- Zunahme Passive Rechnungsabgrenzung und Kontokorrent Kanton von Fr. 0.4 Mio.
- Abnahme Langfristige Finanzverbindlichkeiten von Fr. 2.0 Mio.

5. Erfolgsrechnung

Das betriebliche Ergebnis zeigt einen Gewinn von Fr. 4.1 Mio. gegenüber dem budgetierten Verlust von Fr. 0.3 Mio. Das operative Ergebnis zeigt einen Gewinn von Fr. 4.9 Mio. Budgetiert war ein Verlust von Fr. 0.2 Mio.

Im ausserordentlichen Ergebnis ist die Vorfinanzierung von Fr. 4.0 Mio. verbucht [Aufwand]. Budgetiert war ein Ertrag Fr. 0.3 Mio.

Das Gesamtergebnis beträgt Fr. 1.2 Mio.

Ertrag

	Rechnung 2022	Budget 2022	Differenz
Direkte Einkommenssteuern natürliche Personen	16.9 Mio.	17.0 Mio.	- 0.1 Mio.
Vermögenssteuern natürliche Personen	8.9 Mio.	8.0 Mio.	0.9 Mio.
Gewinnsteuern juristische Personen	6.9 Mio.	6.3 Mio.	0.6 Mio.
Grundstückgewinnsteuern	2.3 Mio.	1.0 Mio.	1.3 Mio.
Entgelte	3.7 Mio.	3.1 Mio.	0.6 Mio.
Finanzertrag	1.0 Mio.	0.3 Mio.	0.7 Mio.

Mehrertrag 2022 **4.0 Mio.**

Aufwand *[ohne ausserordentlicher Aufwand]*

	Rechnung 2022	Budget 2022	Differenz
Personalaufwand	11.8 Mio.	11.9 Mio.	- 0.1 Mio.
Sach- und Übriger Betriebsaufwand	6.2 Mio.	5.7 Mio.	0.5 Mio.
Abschreibungen (inkl. ausserplanmässige)	4.5 Mio.	5.2 Mio.	- 0.7 Mio.
Finanzaufwand	0.1 Mio.	0.2 Mio.	- 0.1 Mio.
Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	0.1 Mio.	0.1 Mio.	- 0.0 Mio.
Transferaufwand	15.4 Mio.	15.8 Mio.	- 0.4 Mio.

Minderaufwand 2022 **- 0.8 Mio.**

Einlage in Vorfinanzierung Eigenkapital

	Rechnung 2022	Budget 2022	Differenz
Einlage Erhaltungsmanagement Liegenschaften	Fr. 4.0 Mio.	Fr. 0.0 Mio.	Fr. 4.0 Mio.

Steuerertrag natürliche Personen und juristische Personen

Die Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen sind um Fr. 1.5 Mio. höher als budgetiert. Sie setzen sich wie folgt zusammen:

- Einkommensteuer minus Fr. 0.1 Mio.
- Vermögenssteuer plus Fr. 0.9 Mio.
- Gewinnsteuer plus Fr. 0.7 Mio.

Die Begründung für die Mindererträge der Einkommens- und Mehrerträge der Vermögenssteuern der natürlichen Personen ergibt sich aus der Differenz aus provisorischen und definitiven Steueranlagungen. Die provisorischen Rechnungen waren teilweise höher bzw. tiefer als die definitiven Anlagungen. Im Weiteren von Quellensteuerpflichtigen, welche ordentlich veranlagt werden [diese erhalten keine provisorischen Rechnungen].

Weitere Steuern

Die Grundstückgewinnsteuern sind um rund Fr. 1.3 Mio. höher als budgetiert. Die Höhe der Grundstückgewinnsteuern beruht auf Annahmen zum Zeitpunkt der Budgetierung und können nicht beeinflusst werden.

Die Anteile an der Grundstückgewinnsteuer weisen jeweils grosse Schwankungen auf, weshalb deren Budgetierung schwierig ist.

Weitere Erträge

Die Entgelte [Dienstleistungen und Amtshandlungen der Gemeindeverwaltung, Eintritte in die Badi, Parkplatzgebühren] sind leicht höher [0.6 Mio.]. Diese verteilen sich auf verschiedene Dienststellen und sind normale Abweichungen.

Aufwand

Betrachtet man den gesamten betrieblichen Aufwand 2022, kann festgestellt werden, dass insgesamt sehr budgettreu gearbeitet wurde.

Der Personalaufwand entspricht den budgetierten Werten.

Die Zahlungen des Finanzausgleiches basieren auf dem Steuerertrag des Vorjahres. Die Gemeinde Hergiswil zahlte Fr. 11.5 Mio. in den innerkantonalen Finanz- und Lastenausgleich. Für die Wildbachverbauungen erhielt die Gemeinde Fr. 0.1 Mio.

Der Transferaufwand ist um Fr. 0.3 Mio. tiefer als budgetiert.

6. Investitionsrechnung

Die Netto-Investitionen betragen im Rechnungsjahr 2022 Fr 4.0 Mio. Budgetiert war ein Betrag von Fr. 5.4 Mio.

Die Unterschreitung erklärt sich wie folgt:

- Steinibach 6. Etappe [- Fr. 0.5 Mio.]
- Sanierung grosser Rasenplatz Matt [- Fr. 0.2 Mio.]
- Erhaltungsprojekt Hirsern-/Sonnenbergstrasse [- Fr. 0.2 Mio.]

7. Verkauf Wärmeverbund

An der Urnenabstimmung vom 28. Juni 2020 wurde dem Gemeinderat das Verhandlungsmandat erteilt, den Wärmeverbund Grossmatt/Zwyden für mindestens Fr. 1'290'000.00 zu verkaufen. Der Verkauf ist per 31.12.2022 abgeschlossen. Aus dem Verkauf resultiert ein Gewinn von Fr. 263'736.08.

8. Kennzahlen

Die Finanzlage einer Gemeinde wird anhand von Kennzahlen aufgezeigt. Die Finanzlage wird gemäss kantonalem Recht in erster Priorität anhand folgender Finanzkennzahlen aufgezeigt:

Kennzahlen Rechnung	2022	2021	2020	2019
Nettoverschuldungsquotient	-35.7%	-15.0%	6.6%	-19.6%
Selbstfinanzierungsgrad	137.6%	280.6%	47.1%	70.4%
Zinsbelastungsanteil	0.0%	0.1%	0.3%	0.2%
Nettoschuld in CHF je Einwohner	-2'060.1	-936.4	381.3	-1'150.3
Selbstfinanzierungsanteil	12.8%	26.6%	19.2%	28.1%
Kapitaldienstanteil	11.5%	11.8%	13.1%	14.8%
Bruttoverschuldungsanteil	68.5%	70.5%	62.5%	57.6%
Investitionsanteil	11.0%	13.0%	35.6%	36.9%

Kennzahlen Rechnung	Durchschnitt 2016 - 2022
Selbstfinanzierungsgrad	129.8%
Zinsbelastungsanteil	-0.1%
Selbstfinanzierungsanteil	20.9%
Kapitaldienstanteil	13.5%
Investitionsanteil	24.3%

Der **Nettoverschuldungsquotient** zeigt die Differenz zwischen Fremdkapital und Finanzvermögen in Prozenten des Fiskalertrags. Als Richtwerte gelten:

- < 100 % = gut
- 100 % - 150 % = genügend
- > 150 % = schlecht

Die Kennzahl gibt an, welcher Anteil der Fiskalerträge bzw. wie viel Jahrestnahmen erforderlich wären, um die Nettoschuld abzutragen.

Der **Selbstfinanzierungsgrad** zeigt die Selbstfinanzierung in Prozenten der Nettoinvestitionen. Jeder Selbstfinanzierungsgrad unter 100 % führt zwangsläufig zu einer Neuverschuldung. Daher sollte der Selbstfinanzierungsgrad mittelfristig im Durchschnitt gegen 100 % betragen. Als Richtwerte gelten:

- bis 80 % = ungenügende Selbstfinanzierung
- 80 % - 100 % = tragbare Selbstfinanzierung
- über 100 % = gute Selbstfinanzierung

Die Kennzahl zeigt auf, welchen Anteil ihrer Nettoinvestitionen eine öffentliche Körperschaft aus eigenen Mitteln finanzieren kann.

Der **Zinsbelastungsanteil** zeigt die Differenz zwischen Zinsaufwand und Zinsertrag in Prozenten des laufenden Ertrags (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, ausserordentlicher Ertrag sowie interne Verrechnungen). Als Richtwerte gelten:

- 0 bis 4 % = gut
- 4 bis 9 % = genügend
- 10 % und mehr = schlecht

Die Kennzahl gibt darüber Auskunft, welcher Anteil des „verfügbaren Einkommens“ durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum.

Die **Nettoschuld in Franken je Einwohner/in** zeigt das Fremdkapital abzüglich Finanzvermögen oder alternativ berechnet das Verwaltungsvermögen abzüglich Eigenkapital. Das resultierende Ergebnis wird durch die Anzahl Einwohner geteilt. Als Richtwerte gelten:

- < 0 CHF = Nettovermögen
- 0 - 1'000 CHF = geringe Verschuldung
- 1'001 – 2'500 CHF = mittlere Verschuldung
- 2'501 – 5'000 CHF = hohe Verschuldung
- > 5'000 CHF = sehr hohe Verschuldung

Diese Kennzahl hat nur beschränkte Aussagekraft, da es eher auf die Finanzkraft der Einwohner und nicht auf ihre Anzahl ankommt. Es liegt ein Nettovermögen vor (Franken 2060.10 Vermögen pro Einwohner).

Der **Selbstfinanzierungsanteil** zeigt die Selbstfinanzierung in Prozenten des laufenden Ertrags. Als Richtwerte gelten:

- > 20 % = gut
- 10 bis 20 % = mittel
- < 10 % = schlecht

Die Kennzahl gibt an, welchen Anteil ihres Ertrages eine öffentliche Körperschaft zur Finanzierung ihrer Investitionen aufwenden kann.

Im Durchschnitt der Jahre 2016 bis 2022 beträgt der Selbstfinanzierungsanteil der Gemeinde Hergiswil 20.9 % und liegt damit im guten Bereich.

Der **Kapitaldienstanteil** zeigt den Nettozinsaufwand und die ordentlichen Abschreibungen in Prozent des laufenden Ertrags (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, ausserordentlicher Ertrag sowie interne Verrechnungen). Als Richtwerte gelten:

- bis 5 % = geringe Belastung
- 5 bis 15 % = tragbare Belastung
- über 15 % = hohe Belastung

Die Kennzahl dient als Mass für die Belastung des Haushaltes durch Kapitalkosten. Sie gibt Auskunft darüber, wie stark der laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (Kapitaldienst) belastet ist. Ein hoher Anteil weist auf einen enger werdenden finanziellen Spielraum hin.

Der Kapitaldienstanteil von 11.5 % ist vorwiegend auf die hohen Abschreibungen zurückzuführen.

Der **Bruttoverschuldungsanteil** entspricht den Bruttoschulden in Prozenten des laufenden Ertrags (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, ausserordentlicher Ertrag und internen Verrechnungen)

- < 50 % = sehr gut
- 50 % - 100 % = gut
- 100 % - 150 % = mittel
- 150 % - 200 % = schlecht
- > 200 % = kritisch

Mit dieser Kennzahl wird die Verschuldungssituation einer Gemeinde beurteilt. Sie dient auch als Kenngrösse zur Fragestellung, ob die Verschuldung in einem angemessenen Verhältnis zu den erwirtschafteten Erträgen steht. Mit 68.5% kann die Situation als gut beurteilt werden.

Der **Investitionsanteil** entspricht den Bruttoinvestitionen in Prozenten des konsolidierten Gesamtaufwandes. Als Richtwerte gelten:

- unter 10 % = schwache Investitionstätigkeit
- 10 bis 20 % = mittlere Investitionstätigkeit
- 20 bis 30 % = starke Investitionstätigkeit
- über 30 % = sehr starke Investitionstätigkeit

Die Kennzahl von 11.0 % widerspiegelt die rege Aktivität der Gemeinde im Bereich der Investitionen.

9. Nachtragskredite

Laut § 11 GemFHV ist bei Nachtragskrediten bzw. Kreditüberschreitungen wie folgt zu verfahren:

Zeigt sich vor oder während der Beanspruchung des Budgetkredites eines einzelnen Kontos, dass der bewilligte Kredit um mehr als 5 Prozent überschritten wird, ist ein Nachtragskredit entweder an der nächsten Gemeindeversammlung oder anlässlich der Genehmigung der Jahresrechnung einzuholen.

Bei einer Überschreitung bis Fr. 10'000.-- muss kein Nachtragskredit eingeholt werden.

Kreditüberschreitungen gemäss Art. 47 GemFHG sind für jedes einzelne Konto zu begründen, wenn diese Fr. 10'000.-- übersteigen.

Auf den folgenden Seiten werden auf Stufe Einzelkonto die Abweichungen ab Fr. 10'000.-- begründet. Da die Überschreitungen auf Stufe Einzelkonto einen falschen Eindruck erwecken könnten, wurde jeweils noch der Aufwand der Funktion (funktionale Gliederung) aufgeführt.

Besonders hervorzuheben ist die Tatsache, dass nur diejenigen Einzelkonten aufgeführt sind, welche eine Überschreitung zeigen. Unterschreitungen in gleicher Grössenordnung werden nicht kommentiert.

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022	Budget 2022		Abweichung Betrag	Begründung
			Ertrag	Ertrag		
0	ALL GEMEINE VERWALTUNG	3'760'426.47	703'995.78	3'828'500.00	646'600.00	
0120	Exekutive	421'670.24	2'000.00	432'600.00	2'000.00	
3199.10	Repräsentationen, Ehrengaben, Geschenke	81'720.00	65'500.00		16'220.00	Da im 2021 keine Feste stattfanden, im 2022 grössere Feste, Ehrungen.
0210	Finanz- und Steuerverwaltung	1'029'756.78	424'494.00	950'900.00	420'600.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	780'696.45		731'800.00	48'896.45	Befristete Erhöhung Stellenprozente Abteilung Steuern.
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	81'341.75		70'000.00	11'341.75	Aufgrund Erhöhung Stellenprozente mehr Beiträge an Pensionskassen.
0220	Übrige allgemeine Dienste	1'233'198.44	189'956.23	1'252'800.00	160'500.00	
3091.00	Personalwerbung	13'846.10		2'000.00	11'846.10	Stelleninserate infolge Kündigungen.
3118.00	Immaterielle Anlagen	19'152.10		2'000.00	17'152.10	Software Projektkostenmangament; die Schlussabrechnung erst im 2022 erhalten.
3158.00	Unterhalt immaterielle Anlagen	39'820.05		25'400.00	14'420.05	Höhere Wartungskosten als budgetiert; neue Software und Notebooks beschafft.
0290	Übrige Verwaltungsverhältnisse	950'835.44	85'474.30	1'078'200.00	62'100.00	
3111.00	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	16'754.60		5'000.00	11'754.60	Aufstockung Geschirr Loppersaal.
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	13'822.97		3'700.00	10'122.97	Neu haben alle Hauswarte einen eigenen PC -Arbeitsplatz. Dies war nicht budgetiert.
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	846'588.01	434'339.40	900'000.00	368'800.00	
1620	Zivilschutz	81'669.88	70'010.00	43'800.00	27'900.00	
3601.00	Ablieferung Schutzraumsatzbeiträge an den Kanton	62'110.00		20'000.00	42'110.00	Mehrabgabe aufgrund höheren Ersatzabgaben.
1621	Gemeindeführungsstab	26'365.40		0.00		
3110.00	Büromaschinen und -geräte, Mobiliar	20'591.30			20'591.30	Gemeindeführungsstab: neue und zusätzliche nicht budgetierte Kommunikationsmittel.
2110	Kindergarten	934'101.18	2'080.00	832'500.00	500.00	
3020.00	Löhne der Lehrkräfte	687'127.66		603'500.00	83'627.66	Neuer Kindergarten Dorfplatz 2.
3110.00	Büromaschinen und -geräte, Mobiliar	24'582.20		4'000.00	20'582.20	Einrichtungen neuer Kindergarten Dorfplatz 2, diese waren nicht budgetiert.
2120	Primarstufe	3'293'541.49	31'078.80	3'495'800.00	31'000.00	
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	17'245.20		1'500.00	15'745.20	Mehraufwand Informatiknutzung/Support als budgetiert.
2130	Oberstufe	2'110'461.65	118'560.00	2'142'400.00	131'000.00	
3020.00	Löhne der Lehrkräfte	1'463'185.00		1'435'400.00	27'785.00	Grössere Klassen als budgetiert.
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	134'787.84		123'200.00	11'587.84	Die Folgen von grossen Klassen.
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	16'244.00		3'500.00	12'744.00	Höhere Wartungskosten als budgetiert; neue Software und Notebooks beschafft.
2170	Schulleihsenschaften	3'003'648.13	29'043.00	3'161'700.00	25'300.00	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	59'800.55		28'600.00	31'200.55	Mehrbedarf Papierwaren, Preiserhöhungen und Aufstockung Lager.
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	32'698.75		8'000.00	24'698.75	Honorar Schulausplanung, Honorar Planung Schulküche Grossmatt (Objektkredit pendent).
3144.73	Unterhalt Hochbauten, Gebäude Schulhaus Matt	43'896.60		28'000.00	15'896.60	Austausch von Heizkörperventilen. Austausch von 2 Pumpen im Heizkreislauf.
3144.76	Unterhalt Hochbauten, Gebäude Dorfplatz 2	44'966.15		0.00	44'966.15	Umnutzung gem. GRB 28.6.22.
3161.00	Mieten, Benützungskosten Anlagen	17'810.16		600.00	17'210.16	Miete Dorfplatz 2 für Kindergarten gem. GRB 17.5.22.
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	1'627'046.89	255'117.35	1'566'000.00	165'000.00	
3220	Konzert und Theater	21'439.05	10'000.00			
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	21'439.05		10'000.00	11'439.05	Mehr Projektunterstützungen als budgetiert genehmigt.
3290	Übrige Kultur	91'278.42	955.00	82'300.00		

3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck (kulturelle Veranstaltungen)	38'557.30	25'000.00	13'557.30	Jubiläumsbeitrag 1. August von 2020 wegen Corona erst im 2022 durchgeführt.
3420	Freizeit	652'141.65	25'571.00 618'000.00	10'000.00	
3119.00	Übrige nicht aktivierbare Anlagen (Spielgeräte Spielplätze, Bänke, Wegweiser, Mat. für Wanderwege)	15'396.10	0.00	15'396.10	Mobiliar für Fr. 24'000 gemäss GRB vom 2. November 2021; wurde dem Fond für Spielplätze belastet (Entnahme auf Konto 3420.4511.00).
3140.20	Unterhalt an Grundstücken, Spielplätze, Parkanlagen	153'605.00	136'500.00	17'105.00	Zus. Aufwand Umgestaltung Feuerwehrlokal war nicht budgetiert
3140.30	Unterhalt Wanderwege	63'986.50	44'000.00	19'986.50	Sofortmassnahmen aufgrund von Erosion.
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	261'210.00	235'000.00	26'210.00	Beitrag Halle BSV gemäss GRB vom 3. Dezember 2019.
3421	Hergiswilier Badi	631'322.93	218'450.45 596'500.00	135'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	163'459.51	145'200.00	18'259.51	Sehr guter Sommer in der Folge höherer Aufwand für Badaufsicht.
3140.00	Unterhalt an Grundstücken Badi	25'949.55	7'000.00	18'949.55	Kettenbruch Boje, Reparatur Dusche, Gestelle für SUP und Schwimmbojen.
5	SOZIALE SICHERHEIT	1'279'751.21	127'635.60 1'681'100.00	110'000.00	
5450	Leistungen an Familien	203'546.66	25'720.00 220'000.00		
3637.00	Beiträge an private Haushalte	23'720.00	0.00	23'720.00	Entnahme aus Fonds für soz. Zwecke.
5720	Wirtschaftliche Hilfe	604'035.65	77'753.90 862'000.00	80'000.00	
3631.10	Beiträge an Kantone und Konkordate (Amt für Flüchtlinge)	80'670.05	62'000.00	18'670.05	Kanton hat Budget zu tief angegeben.
6	VERKEHR	2'655'877.31	366'747.35 2'553'800.00	239'300.00	
6150	Gemeindestrassen	1'873'602.78	32'464.00 1'558'300.00	17'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	308'758.35	253'100.00	55'658.35	Mehr Zeitaufwand für Strassen, jedoch weniger Zeitaufwand für Wasser.
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	41'911.05	24'200.00	17'711.05	Aufgrund höherer Lohnaufwand mehr Pensionskassenbeiträge
3132.10	Honorare externe Fachunterstützung	10'404.95	0.00	10'404.95	Zus. Abklärungen zu T-30-Zonen.
3141.10	Baulicher Unterhalt Gemeindestrassen	107'387.25	65'000.00	42'387.25	Sanierung div. Strassen Bsp. Nestel (Sicherheitsrelevant).
3141.11	Betrieblicher Unterhalt Gemeindestrassen	64'446.05	30'000.00	34'446.05	Umsetzung Signalisationen, Spülen von Einlaufsächten.
3141.20	Baulicher Unterhalt Trottoirs und Fusswege	18'209.15	5'000.00	13'209.15	Rutschung Sonnhaldenstrasse / Baumgartenweg.
3141.32	Betrieblicher Unterhalt Strassenbeleuchtung	56'396.90	15'000.00	41'396.90	Schäden an Infrastruktur beheben.
3144.10	Unterhalt Hochbauten, Gebäude Werkhof	51'453.00	29'000.00	22'453.00	Erstellung Zwischenboden Lager.
3151.00	Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	57'256.20	22'000.00	35'256.20	Ausserordentliche Reparaturen.
6151	Parkplätze	68'860.73	126'876.20 52'700.00	70'500.00	
3511.00	Einlagen in Fonds des EK (für Parkplätze)	35'000.00	14'000.00	21'000.00	Mehreinlage aufgrund Ersatzabgaben.
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	4'409'709.46	3'237'784.49 4'677'900.00	3'261'800.00	
7100	Wasserversorgung	1'171'157.33	1'171'157.33 1'246'500.00	1'246'500.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	40'647.12	17'500.00	23'147.12	Katasternachführung / Druckreduzierschacht Bergstr.
3143.23	Baulicher Unterhalt Hauszuleitungen	53'364.98	15'000.00	38'364.98	Leitungsbrüche / Verlegung Leitung Zwyden.
3143.30	Unterhalt Quellen	27'008.97	5'000.00	22'008.97	Sofortmassnahmen Reservoir Rossmoos.
7200	Abwasserbeseitigung	1'291'367.79	1'291'367.79 1'272'400.00	1'272'400.00	
3113.00	Hardware	12'874.88	0.00	12'874.88	Cybersicherheit, Behebung dringend da kritische Infrastruktur.
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	108'548.80	67'500.00	41'048.80	Umsetzung GEP.
3132.10	Honorare externe Fachunterstützung	30'558.64	10'000.00	20'558.64	Umsetzung GEP.

3143.21	Baulicher Unterhalt Leitungsnetz	54'123.27		35'000.00	19'123.27	Ausserordentliche Sanierungen.
3143.22	Betrieblicher Unterhalt Leitungsnetz	80'637.90		40'000.00	40'637.90	Spülen vom Leitungsnetz.
7300	Abfallwirtschaft	387'319.37		387'319.37	346'600.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	88'579.99		62'600.00	25'979.99	Längere Öffnungszeiten Sammelstelle.
3144.10	Unterhalt Hochbauten, Gebäude Sammelstellen	19'036.44		1'000.00	18'036.44	Anschaffung Styroporverdichtungsgerät.
7410	Gewässerverbauungen	455'638.39		698'000.00		
3142.00	Unterhalt Wasserbau, baulicher Unterhalt Bachverbauung	237'436.75		200'000.00	37'436.75	Sofortmassnahmen Starkregenereignisse.
7690	Bekämpfung von Umweltverschmutzung n.a.g.	548'088.64		320'000.00	605'100.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	32'504.49		6'500.00	26'004.49	Seit 2022 detaillierte digitale Zeiterfassung.
7790	Übriger Umweltschutz	132'196.80		3'120.00	133'500.00	-10'000.00
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	12'655.20		1'500.00	11'155.20	Honorar Umweltschutzaspekte aus Sportplatzprojekt.
7900	Raumordnung	122'273.70		96'300.00		
3130.00	Dienstleistungen Dritter	88'140.95		57'000.00	31'140.95	Mehraufwand Gesamtrevision Nutzungsplanung.
8	VOLKSWIRTSCHAFT	250'421.22		129'310.49	189'600.00	150'300.00
8731	Fernwärme nichtelektrische Energie Gemeindebetriebe	204'666.18		101'637.95	130'000.00	130'000.00
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	200'636.84		130'000.00	70'636.84	Abschlussarbeiten Verkauf Wärmeverbund.
4250.10	Verkäufe (Wärmebezug Seniorencentrum Zwyden)	65'771.10		0.00	65'771.10	Rechnungen von 2021 nach Abschluss Abrechnung.
4309.00	Übriger betrieblicher Ertrag	35'866.85		35'866.85	35'866.85	Schlusszahlung nach Verkauf von Wärmeverbund im Jahr 2022.
9	FINANZEN UND STEUERN	12'926'252.96		38'385'556.73	12'730'400.00	34'378'200.00
9100	Steuern	903'755.65		34'550'584.60	720'000.00	32'615'000.00
3180.00	Wertberichtigungen auf Forderungen	168'000.00		0.00	168'000.00	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	118'871.00		100'000.00	18'871.00	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
3611.00	Entschädigungen an Kantone und Konkordate	614'868.80		590'000.00	24'868.80	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
4001.00	Vermögenssteuer natürliche Personen	8'874'551.60		8'000'000.00	874'551.60	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
4002.00	Quellensteuer natürliche Personen	844'679.10		495'000.00	349'679.10	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
4010.00	Gewinnsteuern juristische Personen	6'869'587.45		6'250'000.00	619'587.45	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
4011.00	Kapitalsteuern juristische Personen	740'018.05		678'000.00	62'018.05	Gemäss Angaben Steuerabrechnung Kanton.
9101	Feuerwehrsteuern	319'327.65		319'327.65	301'700.00	296'200.00
3990.00	Interne Verrechnung Feuerwehrsteuer	306'629.20		296'200.00	10'429.20	Aufgrund Mehrertrag grössere Umbuchung auf Dienststelle Feuerwehr.
9500	Übrige Ertragsanteile	2'661'279.85		1'000'000.00		
4290.00	Übrige Entgelte	200'000.00		0.00	200'000.00	Entschädigung aufgrund Dienstbarkeit gemäss Vertrag.
9610	Zinsen	172'101.18		185'316.55	162'700.00	172'500.00
3409.00	Übrige Passivzinsen	23'185.28		5'200.00	17'985.28	Guthabenzins aufgrund tiefer Limite (Negativzinsen).
9900	Abschluss	4'000'000.00		0.00		
3993.00	Einlagen in Vorfinanzierungen des EK	4'000'000.00		0.00	4'000'000.00	Einlage in Vorfinanzierung gemäss GRB.

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022	Budget 2022	Abweichung B Begründung
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	52'431.75	244'000.00	
0290	Übrige Verwaltungsliegenschaften	-35'420.10	160'000.00	
5040.00	Erneuerung Licht Bühnentechnik Loppersaal		160'000.00	
5040.00	Hochbauten	0.00	160'000.00	-160'000.00 Ausführung ins 2023 geschoben. Siehe B2023.
INV-00266	Seestrasse 65 Flach-und Fassadensanierung	-35'420.10		
5040.01	Hochbauten STWEG Seestrasse 65	-35'420.10	0.00	-35'420.10 Schlussabrechnung gemäss GRB 395 vom 2.11.2021.
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	158'867.75	300'000.00	
1500	Feuerwehr	158'867.75	300'000.00	
INV-00280	Ersatzbeschaffung Kleinlöschfahrzeug	158'867.75	300'000.00	
5060.02	Feuerwehr Fahrzeuge	158'867.75	300'000.00	-141'132.25 Lieferfrist 3 Jahre; Ablieferung Fahrzeug im 2024; Akontozahlungen je 1/3 pro Jahr.
2	BILDUNG	312'308.15	710'000.00	
2170	Schulliegenschaften	244'274.65	650'000.00	
INV-00269	Sanierung grosser Rasenplatz Matt		200'000.00	
5030.00	Übriger Tiefbau	0.00	200'000.00	-200'000.00 Zurückgestellt z.G. Projekt Modularer Schulraum Matt.
INV-00304	Sanierung Sportplatz Grossmatt*	21'481.90		
5040.00	Hochbauten	21'481.90	0.00	21'481.90 Projektierungskosten, Objektkredit pendend 18.6.23.
3420	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	120'927.80	120'000.00	
INV-00246	Revitalisierung Seeufer Kurplatz	7'645.60		
5030.00	Übriger Tiefbau	7'645.60	0.00	7'645.60 Objektkredit genehmigt GV 23.11.21. Bereits angefallene Projektierungskosten.
6150	VERKEHR	18'992'21.13	1'945'000.00	
INV-00141	Strassenerneuerung Hirsem-Sonnenbergstrasse	11'114'191.75	1'100'000.00	
5010.05	Strassen Ausbau	11'131'106.15	1'100'000.00	13'106.15 Zus. Massnahmen infolge Werkleitungen.
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	20'26'977.07	3'426'000.00	
7100	Wasserversorgung	446'541.40	565'000.00	
INV-00017	Netzausbauten Wasserversorgung	28'724.04		
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen	28'724.04	0.00	28'724.04 Neue Leitung (Bereich Bachunterführung Sonnenbergstr.), Synergienutzung.
INV-00111	Reservoirs	20'401.67		
5030.20	Reservoirs/Quellfassungen	20'401.67	0.00	20'401.67 Sofortmassnahme Schutzzaun, Quelle Brunni.
INV-00146	Ausbau Allmendistrasse	60'235.52	50'000.00	
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen	60'235.52	50'000.00	10'235.52 Zus. Hausanschlüsse.
INV-00223	Umsetzung Massnahmen zum Schutz Quellfassungen	105'031.18		
5030.20	Reservoirs/Quellfassungen	105'031.18	0.00	105'031.18 Sofortmassnahme infolge Nutztierhaltung, Quelle Nestel.
INV-00297	Erneuerung EMSRL-Technik Wasserversorgung	19'051.17		
5060.00	Mobilen	19'051.17	0.00	19'051.17 Cybersicherheit GRB
7200	Abwasserbeseitigung	499'750.87	1'046'000.00	
INV-00309	Erneuerung EMSRL-Technik Abwasserentsorgung	18'044.34		
5060.01	Mobilen Ausbau/Erweiterung PLS	18'044.34	0.00	18'044.34 Cybersicherheit GRB
7410	Gewässerverbauungen	1'031'031.75	1'700'000.00	
INV-00173	Kohlerrutsch Etappe 2018-2021	54'200.45		
5020.09	Erhaltungsprojekt Steinibach und deren Zuflüsse: Kohlerrutsch	54'200.45	0.00	54'200.45 Abschluss Projekt, Ausführung in den Vorjahren.
INV-00256	Hochwasserschutzmassnahmen Mühlebach	9'461.85		
5020.00	Wasserbau	9'461.85	0.00	9'461.85 Vorarbeiten im 2022, Projekt im 2023 budgetiert.
INV-00264	Hochwasserschutz Mühlebach, 2. Baustappe, Abschnitt Mühle	13'960.90		
5020.00	Wasserbau	13'960.90	0.00	13'960.90 Vorarbeiten im 2022, Projekt im 2023 budgetiert.
INV-00278	Neugestaltung Kirchenplatz, Entfernen Treppenaufgang		60'000.00	
5040.00	Friedhofhochbauten	0.00	60'000.00	-60'000.00 Ausführung mit Projekt der Kirche betr. Parzelle 50.

10. Abgeschlossene Kredite

- **Objektkredit für Ausbau Wärmeverbundes Allmendli und Untersteinhof**
- Kredit vom 28. Juni 2020 Fr. 585'000.00
- Gesamtabrechnung per 31. Dezember 2022 Fr. 625'426.75
- Kreditüberschreitung (inkl. MWST) Fr. 40'426.75

Der Gesamtkredit ist um Fr. 40'426.75 (inkl. MWST) bzw. rund 6.9 % überschritten.

Die Gründe dafür sind hauptsächlich in folgenden Aufträgen zu finden:

- Erschwerte Unterstossung des Steinibachs
- Aufwendigere Einbindung der neuen Unterstationen in das bestehende Leitsystem.

11. Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt,

- der Jahresrechnung 2022 inkl. der Fondsabrechnungen
- der Gewinnverwendung
- den Schlussabrechnungen

zuzustimmen.

Prüfungsbericht und Antrag der Finanzkommission zur Jahresrechnung 2022 der Gemeinde Hergiswil

Gemäss Artikel 105 des Gemeindegesetzes hat die Finanzkommission in Abstimmung mit der Balmer-Etienne AG die Rechnung der Gemeinde Hergiswil für das Jahr 2022 geprüft und erstattet hiermit der Gemeindeversammlung Bericht und Antrag.

Die Kontrolle ergab, dass

- die uns vorgelegte Bilanz, die Investitionsrechnung, die Erfolgsrechnung sowie die Geldflussrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmen,
- der Anhang den Vorschriften gemäss Art. 28 GemFHG entspricht,
- die Belege, soweit diese stichprobenweise geprüft wurden, richtig verbucht sind, und die Vermögensbestände mit den vorgelegten Ausweisen übereinstimmen,
- die gesetzlich vorgeschriebenen Abschreibungen vorgenommen wurden,
- die Bestimmungen über den Finanzhaushalt der Gemeinden gemäss Gemeindefinanzhaushaltsgesetz erfüllt sind,
- die Jahresrechnung der Gemeinde Hergiswil und die Abrechnungen der Stiftungen sauber und ordnungsgemäss geführt werden.

Die wesentlichen Abweichungen gegenüber dem verbindlichen Budget 2022 werden im Büchlein zur Gemeindeversammlung unter den Nachtragskrediten vom Gemeinderat erläutert.

Aufgrund der Ergebnisse unserer Prüfung beantragen wir der Versammlung der Gemeinde Hergiswil vom 23. Mai 2023, die vorgelegte Jahresrechnung zu genehmigen, den verantwortlichen Organen, unter Verdankung der ausgezeichneten Leistung und Arbeit, Entlastung zu erteilen.

Die Finanzkommission:



Ralf Minder
Präsident Finanzkommission

Gesamtübersicht
Hergiswil definitiv

Gesamtübersicht	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
	Betrag		Betrag		Betrag	
Betrieblicher Aufwand	37'906'553.95		38'620'300.00		37'608'224.15	
Personalaufwand	11'782'329.52		11'854'800.00		11'385'796.60	
Sach- und übriger Aufwand	6'154'060.11		5'734'100.00		5'955'525.70	
Abschreibungen	4'505'380.45		5'201'600.00		4'781'383.45	
Einlagen	57'008.91		50'600.00		30'708.80	
Transferaufwand	15'407'774.96		15'779'200.00		15'454'809.60	
Durchlaufende Beiträge						
Betrieblicher Ertrag	-41'986'153.01		-38'335'600.00		-44'108'206.91	
Fiskalertrag	-34'757'921.50		-32'901'000.00		-36'371'246.25	
Regalien und Konzessionen	-252.00		-100.00		-84.00	
Entgelte	-3'683'262.80		-3'082'900.00		-3'771'035.75	
Verschiedene Erträge	-35'866.85				-10'072.85	
Entnahmen Fonds	-399'394.83		-498'700.00		-278'301.62	
Transferertrag	-3'109'455.03		-1'852'900.00		-3'677'466.44	
Durchlaufende Beiträge						
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-4'079'599.06		284'700.00		-6'499'982.76	
Finanzaufwand	140'204.88		177'600.00		148'176.47	
Finanzertrag	-968'662.23		-272'300.00		-589'700.43	
Ergebnis aus Finanzierung	-828'457.35		-94'700.00		-441'523.96	
Operatives Ergebnis	-4'908'056.41		190'000.00		-6'941'506.72	
Ausserordentlicher Aufwand	4'000'000.00				7'000'000.00	
Ausserordentlicher Ertrag	-320'000.00		-320'000.00		-320'000.00	
Ausserordentliches Ergebnis	3'680'000.00		-320'000.00		6'680'000.00	
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-1'228'056.41		-130'000.00		-261'506.72	

	Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.21	Zu- / Abnahme
1	Aktiven	143'961'849.98	141'462'890.96
10	Finanzvermögen	42'987'528.62	37'766'266.95
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	6'462'987.90	9'588'603.42
101	Forderungen	4'098'234.97	11'435'287.74
102	Kurzfristige Finanzanlagen	16'000'000.00	16'000'000.00
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	535'918.85	722'083.14
106	Vorräte und angefangene Arbeiten	2'912'295.70	3'042'201.45
107	Finanzanlagen	18'203.00	18'203.00
108	Sachanlagen Finanzvermögen	12'959'888.20	12'959'888.20
14	Verwaltungsvermögen	100'974'321.36	103'696'624.01
140	Sachanlagen Verwaltungsvermögen	91'760'497.25	94'100'733.51
144	Darlehen VV	1.00	1.00
145	Beteiligungen, Grundkapitalien VV	34'632.61	34'632.61
146	Investitionsbeiträge VV	9'179'190.50	9'595'889.50
2	Passiven	-142'733'793.57	-141'462'890.96
20	Fremdkapital	-30'583'486.44	-32'319'561.82
200	Total Laufende Verbindlichkeiten	-4'526'863.57	-10'492'966.54
201	Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	-5'891'953.75	-5'891'953.75
204	Passive Rechnungsabgrenzung	-475'942.00	-102'700.78
205	Kurzfristige Rückstellungen	-172'846.94	-182'121.23
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	-19'000'000.00	-21'000'000.00
208	Langfristige Rückstellungen	-112'499.20	-112'499.20
209	Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	-403'380.98	-429'274.07
29	Eigenkapital	-112'150'307.13	-109'143'329.14
290	Verpflichtungen bzw. Vorschüsse gegenüber Spezialfinanzierungen	-10'697'329.22	-11'391'351.23
291	Fonds	-500'282.50	-479'282.50
			2'498'959.02
			5'221'261.67
			-3'125'615.52
			-7'337'052.77
			16'000'000.00
			-186'164.29
			-129'905.75
			-2'722'302.65
			-2'340'236.26
			34'632.61
			-416'699.00
			-1'270'902.61
			1'736'075.38
			5'966'102.97
			-5'891'953.75
			-373'241.22
			9'274.29
			2'000'000.00
			25'893.09
			-3'006'977.99
			694'022.01
			-21'000.00

		Bilanz 31.12.22	Bilanz 31.12.21	Zu- / Abnahme
293	Vorfinanzierungen	-18'240'000.00	-14'560'000.00	-3'680'000.00
294	Finanzpolitische Reserven	-38'976'702.52	-38'976'702.52	
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen	-11'672'994.00	-11'672'994.00	
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	-32'062'998.89	-32'062'998.89	
Gewinn / Verlust		1'228'056.41		1'228'056.41

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	3'725'793.86	703'995.78	3'828'500.00	646'600.00	3'700'294.17	814'097.35
01	Legislative und Exekutive	546'635.81	4'071.25	546'600.00	4'000.00	469'981.25	4'232.05
011	Legislative	124'965.57	2'071.25	114'000.00	2'000.00	101'167.96	2'232.05
0110	Legislative	124'965.57	2'071.25	114'000.00	2'000.00	101'167.96	2'232.05
	<i>Nettoergebnis</i>		122'894.32		112'000.00		98'935.91
30	Personalaufwand	28'640.50		25'800.00		19'248.05	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	96'325.07		88'200.00		81'919.91	
46	Transferertrag		2'071.25		2'000.00		2'232.05
012	Exekutive	421'670.24	2'000.00	432'600.00	2'000.00	368'813.29	2'000.00
0120	Exekutive	421'670.24	2'000.00	432'600.00	2'000.00	368'813.29	2'000.00
	<i>Nettoergebnis</i>		419'670.24		430'600.00		366'813.29
30	Personalaufwand	270'649.40		292'200.00		267'205.70	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	138'970.84		126'300.00		89'557.59	
36	Transferaufwand	12'050.00		14'100.00		12'050.00	
46	Transferertrag		2'000.00		2'000.00		2'000.00
02	Allgemeine Dienste	3'179'158.05	699'924.53	3'281'900.00	642'600.00	3'230'312.92	809'865.30
021	Finanz- und Steuerverwaltung	1'029'756.78	424'494.00	950'900.00	420'000.00	935'492.41	514'213.00
0210	Finanz- und Steuerverwaltung	1'029'756.78	424'494.00	950'900.00	420'000.00	935'492.41	514'213.00
	<i>Nettoergebnis</i>		605'262.78		530'900.00		421'279.41
30	Personalaufwand	959'910.65		877'600.00		862'565.50	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	69'846.13		73'300.00		72'926.91	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
46	Transferertrag		424'494.00		420'000.00		514'213.00
022	Übrige allgemeine Dienste	1'233'198.44	189'956.23	1'252'800.00	160'500.00	1'254'975.25	215'669.85
0220	Übrige allgemeine Dienste	1'233'198.44	189'956.23	1'252'800.00	160'500.00	1'254'975.25	215'669.85
	<i>Nettoergebnis</i>		<i>1'043'242.21</i>		<i>1'092'300.00</i>		<i>1'039'305.40</i>
30	Personalaufwand	973'705.68		984'600.00		984'884.15	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	220'173.36		231'300.00		227'454.40	
36	Transferaufwand	39'319.40		36'900.00		42'636.70	
42	Entgelte		174'926.23		146'000.00		200'894.85
46	Transferertrag		15'030.00		14'500.00		14'775.00
029	Übrige Verwaltungsvermögenswerte	916'202.83	85'474.30	1'078'200.00	62'100.00	1'039'845.26	79'982.45
0290	Übrige Verwaltungsvermögenswerte	916'202.83	85'474.30	1'078'200.00	62'100.00	1'039'845.26	79'982.45
	<i>Nettoergebnis</i>		<i>830'728.53</i>		<i>1'016'100.00</i>		<i>959'862.81</i>
30	Personalaufwand	261'562.39		285'300.00		260'215.63	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	327'360.79		458'500.00		461'629.63	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	327'279.65		334'400.00		318'000.00	
42	Entgelte		1'795.00		2'000.00		1'487.50
44	Finanzertrag		83'679.30		60'100.00		74'494.95
49	Interne Verrechnungen						4'000.00
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	859'669.26	434'339.40	900'000.00	368'800.00	873'569.43	406'472.06
11	Öffentliche Sicherheit	58'745.96	35'429.55	62'500.00	25'000.00	57'978.65	34'022.36
111	Polizei	25'364.75		27'000.00		26'383.45	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1110	Polizei						
	<i>Nettoergebnis</i>						
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	25'364.75	25'364.75	27'000.00	27'000.00	26'383.45	26'383.45
112	Verkehrssicherheit						
	<i>Nettoergebnis</i>						
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	33'381.21	35'429.55	35'500.00	25'000.00	31'595.20	34'022.36
1120	Verkehrssicherheit						
	<i>Nettoergebnis</i>						
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	33'381.21	35'429.55	35'500.00	25'000.00	31'595.20	34'022.36
36	Transferaufwand	2'048.34			10'500.00	2'427.16	
42	Entgelte	30'234.95		31'000.00		28'754.20	
		3'146.26		4'500.00		2'841.00	
			35'429.55		25'000.00		34'022.36
14	Allgemeines Rechtswesen						
	<i>Nettoergebnis</i>						
140	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	14'743.20	6'880.00	20'000.00	6'000.00	69'827.30	16'500.00
1400	Allgemeines Rechtswesen						
	<i>Nettoergebnis</i>						
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	14'743.20	6'880.00	20'000.00	6'000.00	69'827.30	16'500.00
42	Entgelte	14'743.20	7'863.20		14'000.00		53'327.30
			6'880.00	20'000.00	6'000.00	69'827.30	16'500.00
15	Feuerwehr						
	<i>Nettoergebnis</i>						
150	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	325'197.27	321'670.65	405'000.00	309'900.00	344'028.11	330'448.50
1500	Feuerwehr						
	<i>Nettoergebnis</i>						
30	Personalaufwand	325'197.27	321'670.65	405'000.00	309'900.00	344'028.11	330'448.50
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	180'087.72	3'526.62		95'100.00		13'579.61
		79'767.90		212'800.00		209'638.15	
				107'600.00		80'254.86	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	55'700.00		75'400.00		46'400.00	
36	Transferaufwand	9'641.65		9'200.00		7'735.10	
42	Entgelte		3'450.00		4'300.00		4'820.00
46	Transferertrag		11'591.45		9'400.00		10'285.00
49	Interne Verrechnungen		306'629.20		296'200.00		315'343.50
16	Verteidigung	460'982.83	70'359.20	412'500.00	27'900.00	401'735.37	25'501.20
161	Militärische Verteidigung	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
1610	Militärische Verteidigung	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		5'000.00		5'000.00		5'000.00
36	Transferaufwand	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
162	Zivile Verteidigung	455'982.83	70'359.20	407'500.00	27'900.00	396'735.37	25'501.20
1620	Zivilschutz	81'669.88	70'010.00	43'800.00	27'900.00	31'401.80	25'390.00
	<i>Nettoergebnis</i>		11'659.88		15'900.00		6'011.80
30	Personalaufwand	4'329.63		7'000.00			
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	5'930.25		7'500.00		6'031.80	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	9'300.00		9'300.00		9'300.00	
36	Transferaufwand	62'110.00		20'000.00		16'070.00	
42	Entgelte		62'110.00		20'000.00		17'490.00
46	Transferertrag		7'900.00		7'900.00		7'900.00
1621	Gemeindeführungsstab	26'365.40					
	<i>Nettoergebnis</i>		26'365.40				
30	Personalaufwand	5'723.70					
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	20'641.70					

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1622	Kommunale Sicherheit						
	<i>Nettoergebnis</i>	347'947.55	349.20	363'700.00	363'700.00	365'333.57	111.20
30	Personalaufwand	11'565.60	347'598.35	9'500.00		19'290.91	365'222.37
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	16'481.95		33'000.00		23'604.16	
36	Transferaufwand	3'900.00		4'600.00		5'838.50	
39	Interne Verrechnungen	316'000.00		316'600.00		316'600.00	
42	Entgelte		349.20				111.20
2	BILDUNG	11'135'438.44	482'019.30	11'479'800.00	445'600.00	10'917'137.48	453'224.45
21	Obligatorische Schule	11'135'438.44	482'019.30	11'479'800.00	445'600.00	10'917'137.48	453'224.45
211	Eingangsstufe	934'101.18	2'080.00	832'500.00	500.00	722'933.27	180.00
2110	Kindergarten	934'101.18	2'080.00	832'500.00	500.00	722'933.27	180.00
	<i>Nettoergebnis</i>		932'021.18		832'000.00		722'753.27
30	Personalaufwand	820'295.41		743'100.00		652'146.18	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	83'805.77		54'400.00		31'787.09	
36	Transferaufwand	30'000.00		35'000.00		39'000.00	
42	Entgelte		80.00		500.00		180.00
46	Transferertrag		2'000.00				
212	Primarstufe	3'293'541.49	31'078.80	3'495'800.00	31'000.00	3'383'948.67	28'643.00
2120	Primarstufe	3'293'541.49	31'078.80	3'495'800.00	31'000.00	3'383'948.67	28'643.00
	<i>Nettoergebnis</i>		3'262'462.69		3'464'800.00		3'355'305.67
30	Personalaufwand	2'923'730.68		3'051'200.00		2'977'136.01	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	213'797.66		296'900.00		199'295.41	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
36	Transferaufwand	156'013.15		147'700.00		207'517.25	
42	Entgelte		296.30		10'000.00		933.00
46	Transferertrag		30'782.50		21'000.00		27'710.00
213	Oberstufe	2'110'461.65	118'560.00	2'142'400.00	131'000.00	1'967'475.11	122'540.00
2130	Oberstufe	2'110'461.65	118'560.00	2'142'400.00	131'000.00	1'967'475.11	122'540.00
	<i>Nettoergebnis</i>		1'991'901.65		2'011'400.00		1'844'935.11
30	Personalaufwand	1'772'072.02		1'730'600.00		1'642'219.33	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	215'820.98		271'800.00		252'583.08	
36	Transferaufwand	122'568.65		140'000.00		72'672.70	
42	Entgelte		3'510.00		26'000.00		16'340.00
46	Transferertrag		115'050.00		105'000.00		106'200.00
214	Musikschulen	808'166.23	212'413.20	836'000.00	187'800.00	783'087.27	200'323.70
2140	Musikschulen	808'166.23	212'413.20	836'000.00	187'800.00	783'087.27	200'323.70
	<i>Nettoergebnis</i>		595'753.03		648'200.00		582'763.57
30	Personalaufwand	739'997.40		757'100.00		715'053.00	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	46'489.83		66'200.00		52'675.47	
36	Transferaufwand	21'679.00		12'700.00		15'358.80	
42	Entgelte		189'186.00		167'800.00		185'433.95
46	Transferertrag		23'227.20		20'000.00		14'889.75
217	Schulliegenschaften	3'003'648.13	29'043.00	3'161'700.00	25'300.00	3'117'411.24	26'116.25
2170	Schulliegenschaften	3'003'648.13	29'043.00	3'161'700.00	25'300.00	3'117'411.24	26'116.25
	<i>Nettoergebnis</i>		2'974'605.13		3'136'400.00		3'091'294.99
30	Personalaufwand	525'136.85		554'600.00		513'987.05	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	702'960.16		764'100.00		777'278.89	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	1'775'076.12		1'842'400.00		1'825'670.30	
36	Transferaufwand	475.00		600.00		475.00	
42	Entgelte		128.00		2'000.00		812.25
44	Finanzertrag		28'915.00		23'300.00		25'304.00
218	Tagesbetreuung	133'012.10	88'708.75	124'200.00	70'000.00	120'954.60	72'121.50
2180	Tagesbetreuung	133'012.10	88'708.75	124'200.00	70'000.00	120'954.60	72'121.50
	<i>Nettoergebnis</i>		<i>44'303.35</i>		<i>54'200.00</i>		<i>48'833.10</i>
30	Personalaufwand	117'494.00		106'900.00		106'639.95	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	13'983.10		16'600.00		13'499.65	
36	Transferaufwand	1'535.00		700.00		815.00	
42	Entgelte		88'708.75		70'000.00		72'121.50
219	Übrige obligatorische Schule	852'507.66	135.55	887'200.00		821'327.32	3'300.00
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	852'507.66	135.55	887'200.00		821'327.32	3'300.00
	<i>Nettoergebnis</i>		<i>852'372.11</i>		<i>887'200.00</i>		<i>818'027.32</i>
30	Personalaufwand	652'133.71		671'900.00		632'230.10	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	40'286.95		42'800.00		29'617.92	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	147'639.00		155'000.00		145'374.90	
36	Transferaufwand	12'448.00		17'500.00		14'104.40	
42	Entgelte		135.55				3'300.00
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	1'627'046.89	255'117.35	1'566'000.00	165'000.00	1'594'168.48	191'185.97
31	Kulturerbe	31'000.00	10'000.00	41'000.00	20'000.00	27'000.00	5'000.00

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
311	Museen und bildende Kunst	1'000.00		1'000.00		2'000.00	
3110	Museen und bildende Kunst	1'000.00		1'000.00		2'000.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		1'000.00		1'000.00		2'000.00
36	Transferaufwand	1'000.00		1'000.00		2'000.00	
312	Denkmalpflege und Heimatschutz	30'000.00	10'000.00	40'000.00	20'000.00	25'000.00	5'000.00
3120	Denkmalpflege und Heimatschutz	30'000.00	10'000.00	40'000.00	20'000.00	25'000.00	5'000.00
	<i>Nettoergebnis</i>		20'000.00		20'000.00		20'000.00
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
36	Transferaufwand	10'000.00		20'000.00		5'000.00	
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		10'000.00		20'000.00		5'000.00
32	Übrige Kultur	164'468.61	1'095.90	150'100.00		117'723.04	184.50
321	Bibliotheken	51'751.14	140.90	57'800.00		56'932.09	184.50
3210	Bibliotheken	51'751.14	140.90	57'800.00		56'932.09	184.50
	<i>Nettoergebnis</i>		51'610.24		57'800.00		56'747.59
30	Personalaufwand	30'765.15		37'400.00		39'727.10	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	20'510.99		19'900.00		16'834.99	
36	Transferaufwand	475.00		500.00		370.00	
42	Entgelte		140.90				184.50
322	Konzert und Theater	21'439.05		10'000.00		3'352.00	
3220	Konzert und Theater	21'439.05		10'000.00		3'352.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		21'439.05		10'000.00		3'352.00

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
36	Transferaufwand	21'439.05		10'000.00		3'352.00	
329	Übrige Kultur	91'278.42	955.00	82'300.00		57'438.95	
3290	Übrige Kultur	91'278.42	955.00	82'300.00		57'438.95	
	<i>Nettoergebnis</i>		90'323.42		82'300.00		57'438.95
30	Personalaufwand	7'938.85		6'800.00		6'847.95	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	14'559.77		20'500.00		15'191.00	
36	Transferaufwand	68'779.80		55'000.00		35'400.00	
42	Entgelte		955.00				
33	Medien	144'913.70		157'200.00		168'501.62	
332	Massenmedien	144'913.70		157'200.00		168'501.62	
3320	Massenmedien	144'913.70		157'200.00		168'501.62	
	<i>Nettoergebnis</i>		144'913.70		157'200.00		168'501.62
30	Personalaufwand	38'234.40		36'200.00		29'889.50	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	106'679.30		121'000.00		138'612.12	
34	Sport und Freizeit	1'286'664.58	244'021.45	1'217'700.00	145'000.00	1'280'943.82	186'001.47
341	Sport	3'200.00		3'200.00		3'200.00	
3410	Sport	3'200.00		3'200.00		3'200.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		3'200.00		3'200.00		3'200.00
36	Transferaufwand	3'200.00		3'200.00		3'200.00	
342	Freizeit	1'283'464.58	244'021.45	1'214'500.00	145'000.00	1'277'743.82	186'001.47
3420	Freizeit	652'141.65	25'571.00	618'000.00	10'000.00	589'749.59	18'413.75

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	<i>Nettoergebnis</i>		626'570.65		608'000.00		571'335.84
30	Personalaufwand	50'529.89		51'600.00		49'308.35	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	262'622.26		246'100.00		257'288.74	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	74'000.00		75'300.00		51'400.00	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen			10'000.00		8'700.00	
36	Transferaufwand	264'989.50		235'000.00		223'052.50	
42	Entgelte				10'000.00		8'700.00
44	Finanzertrag		1'071.00				60.00
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		24'000.00				9'153.75
46	Transferertrag		500.00				500.00
3421	Hergiswiler Badi	631'322.93	218'450.45	596'500.00	135'000.00	687'994.23	167'587.72
	<i>Nettoergebnis</i>		412'872.48		461'500.00		520'406.51
30	Personalaufwand	198'892.64		181'600.00		173'198.66	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	125'130.29		105'200.00		199'650.92	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	307'300.00		309'700.00		315'144.65	
42	Entgelte		193'030.95		115'000.00		142'564.90
44	Finanzertrag		25'419.50		20'000.00		25'022.82
4	GESUNDHEIT	23'069.09		28'500.00		24'388.30	
42	Ambulante Krankenpflege	4'700.00		5'900.00		6'747.20	
421	Ambulante Krankenpflege	3'600.00		3'800.00		600.00	
4210	Ambulante Krankenpflege	3'600.00		3'800.00		600.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		3'600.00		3'800.00		600.00
36	Transferaufwand	3'600.00		3'800.00		600.00	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
422	Rettungsdienste	1'100.00		2'100.00		6'147.20	
4220	Rettungsdienste	1'100.00		2'100.00		6'147.20	
36	Nettoergebnis		1'100.00		2'100.00		6'147.20
	Transferaufwand	1'100.00		2'100.00		6'147.20	
43	Gesundheitsprävention	18'369.09		22'600.00		17'641.10	
433	Schulgesundheitsdienst	18'369.09		22'600.00		17'641.10	
4330	Schulgesundheitsdienst	18'369.09		22'600.00		17'641.10	
	Nettoergebnis		18'369.09		22'600.00		17'641.10
30	Personalaufwand	4'664.50		7'600.00		4'297.00	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	13'704.59		15'000.00		13'344.10	
5	SOZIALE SICHERHEIT	1'279'751.21	127'635.60	1'681'100.00	110'000.00	1'301'128.43	122'919.35
52	Invalidität	36'499.00		37'000.00		36'500.00	
523	Invalidenheime	36'499.00		37'000.00		36'500.00	
5230	Invalidenheime	36'499.00		37'000.00		36'500.00	
	Nettoergebnis		36'499.00		37'000.00		36'500.00
36	Transferaufwand	36'499.00		37'000.00		36'500.00	
53	Alter und Hinterlassene	11'200.00		13'200.00		11'200.00	
533	Leistungen an Pensionierte	4'200.00		4'200.00		4'200.00	
5330	Leistungen an Pensionierte	4'200.00		4'200.00		4'200.00	
	Nettoergebnis		4'200.00		4'200.00		4'200.00

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
30	Personalaufwand	4'200.00		4'200.00		4'200.00	
535	Leistungen an Alter	7'000.00		9'000.00		7'000.00	
5350	Leistungen an Alter	7'000.00		9'000.00		7'000.00	
	Nettoergebnis		7'000.00		9'000.00		7'000.00
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand			2'000.00			
36	Transferaufwand	7'000.00		7'000.00		7'000.00	
54	Familie und Jugend	556'828.11		644'200.00		593'800.58	64'936.05
543	Alimentenbevorschussung und -inkasso	79'733.55		122'000.00		130'702.50	55'236.05
5430	Alimentenbevorschussung und -inkasso	79'733.55		122'000.00		130'702.50	55'236.05
	Nettoergebnis		55'571.85		92'000.00		75'466.45
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	1'969.55		2'000.00		1'006.50	
36	Transferaufwand	77'764.00		120'000.00		129'696.00	
42	Entgelte		24'161.70		30'000.00		55'236.05
544	Jugendschutz	215'754.40		232'000.00		228'465.48	
5440	Jugendschutz	14'080.00		19'300.00		21'129.00	
	Nettoergebnis		14'080.00		19'300.00		21'129.00
36	Transferaufwand	14'080.00		19'300.00		21'129.00	
5441	Jugendkultur	201'674.40		212'700.00		207'336.48	
	Nettoergebnis		201'674.40		212'700.00		207'336.48
30	Personalaufwand	2'771.20		5'200.00		6'012.10	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	189'130.20		197'500.00		191'680.38	
36	Transferaufwand	9'773.00		10'000.00		9'644.00	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
545	Leistungen an Familien	261'340.16	25'720.00	290'200.00		234'632.60	9'700.00
5450	Leistungen an Familien	203'546.66	25'720.00	220'000.00		200'989.85	9'700.00
	Nettoergebnis		177'826.66		220'000.00		191'289.85
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	2'008.91				2'008.80	
36	Transferaufwand	201'537.75		220'000.00		198'981.05	
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		23'720.00				7'700.00
46	Transferertrag		2'000.00				2'000.00
5451	Kinderkrippen und Kinderhorte	57'793.50		70'200.00		33'642.75	
	Nettoergebnis		57'793.50		70'200.00		33'642.75
36	Transferaufwand	57'793.50		70'200.00		33'642.75	
55	Arbeitslosigkeit	14'112.10		60'000.00		10'254.20	
559	Arbeitslosigkeit n.a.g.	14'112.10		60'000.00		10'254.20	
5590	Arbeitslosigkeit n.a.g.	14'112.10		60'000.00		10'254.20	
	Nettoergebnis		14'112.10		60'000.00		10'254.20
36	Transferaufwand	14'112.10		60'000.00		10'254.20	
56	Sozialer Wohnungsbau	8'029.45		8'100.00		8'100.00	
560	Sozialer Wohnungsbau	8'029.45		8'100.00		8'100.00	
5600	Sozialer Wohnungsbau	8'029.45		8'100.00		8'100.00	
	Nettoergebnis		8'029.45		8'100.00		8'100.00
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	8'029.45		8'100.00		8'100.00	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
57	Sozialhilfe und Asylwesen	620'582.55	77'753.90	888'600.00	80'000.00	611'273.65	57'983.30
572	Wirtschaftliche Hilfe	604'035.65	77'753.90	862'000.00	80'000.00	596'524.65	57'983.30
5720	Wirtschaftliche Hilfe	604'035.65	77'753.90	862'000.00	80'000.00	596'524.65	57'983.30
36	Nettoergebnis		526'281.75		782'000.00		538'541.35
	Transferaufwand	604'035.65		862'000.00		596'524.65	
42	Entgelte		77'753.90		80'000.00		57'983.30
579	Übrige Fürsorge	16'546.90		26'600.00		14'749.00	
5790	Übrige Fürsorge	16'546.90		26'600.00		14'749.00	
	Nettoergebnis		16'546.90		26'600.00		14'749.00
30	Personalaufwand	8'055.70		9'000.00		5'775.30	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	639.20		700.00		1'146.70	
36	Transferaufwand	7'852.00		16'900.00		7'827.00	
59	Übrige Soziale Wohlfahrt	32'500.00		30'000.00		30'000.00	
592	Hilfsaktionen im Inland	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
5920	Hilfsaktionen im Inland	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
	Nettoergebnis		30'000.00		30'000.00		30'000.00
36	Transferaufwand	30'000.00		30'000.00		30'000.00	
593	Hilfsaktionen im Ausland	2'500.00					
5930	Hilfsaktionen im Ausland	2'500.00					
	Nettoergebnis		2'500.00				
36	Transferaufwand	2'500.00					

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6	VERKEHR	2'655'877.31	366'747.35	2'553'800.00	239'300.00	2'580'181.24	304'189.25
61	Strassenverkehr	2'069'798.16	305'970.35	1'962'800.00	180'900.00	1'980'151.39	258'729.25
615	Gemeindestrassen	2'069'798.16	305'970.35	1'962'800.00	180'900.00	1'980'151.39	258'729.25
6150	Gemeindestrassen	1'873'602.78	32'464.00	1'558'300.00	17'000.00	1'622'952.36	33'168.50
	Nettoergebnis		1'841'138.78		1'541'300.00		1'589'783.86
30	Personalaufwand	417'075.10		323'900.00		274'827.39	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	749'878.73		513'800.00		627'742.52	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	702'520.80		720'000.00		684'822.45	
36	Transferaufwand	4'128.15		600.00		35'560.00	
42	Entgelte		22'001.50				15'993.50
44	Finanzertrag		10'462.50		17'000.00		17'175.00
6151	Parkplätze	68'860.73	126'876.20	52'700.00	70'500.00	36'906.31	83'781.70
	Nettoergebnis	58'015.47		17'800.00		46'875.39	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	16'460.73		21'300.00		19'506.31	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	17'400.00		17'400.00		17'400.00	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	35'000.00		14'000.00			
42	Entgelte		126'876.20		70'500.00		83'781.70
6152	Einstellhallen Dorf/Allmendli	127'334.65	146'630.15	351'800.00	93'400.00	320'292.72	141'779.05
	Nettoergebnis	19'295.50			258'400.00		178'513.67
30	Personalaufwand	19'645.37		25'400.00		28'985.85	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	102'989.28		94'400.00		58'835.72	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	4'700.00		232'000.00		232'471.15	
42	Entgelte		146'630.15		93'400.00		141'779.05

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
62	Öffentlicher Verkehr	580'590.00	60'777.00	578'600.00	58'400.00	577'690.00	45'460.00
621	Bahninfrastruktur	2'900.00		3'000.00			
6215	Bahninfrastruktur	2'900.00		3'000.00			
36	Nettoergebnis		2'900.00		3'000.00		
	Transferaufwand	2'900.00		3'000.00			
629	Übriger öffentlicher Verkehr	577'690.00	60'777.00	575'600.00	58'400.00	577'690.00	45'460.00
6290	Übriger öffentlicher Verkehr	577'690.00	60'777.00	575'600.00	58'400.00	577'690.00	45'460.00
36	Nettoergebnis		516'913.00		517'200.00		532'230.00
42	Transferaufwand	577'690.00		575'600.00		577'690.00	
	Entgelte		60'777.00		58'400.00		45'460.00
63	Übriger Verkehr	5'489.15		12'400.00		22'339.85	
633	Sonstige Transportsysteme	5'489.15		12'400.00		22'339.85	
6330	Sonstige Transportsysteme	5'489.15		12'400.00		22'339.85	
31	Nettoergebnis		5'489.15		12'400.00		22'339.85
36	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	3'489.15		12'400.00		20'339.85	
	Transferaufwand	2'000.00				2'000.00	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	4'409'709.46	3'237'784.49	4'677'900.00	3'261'800.00	4'151'574.34	3'080'094.79
71	Wasserversorgung	1'171'157.33	1'171'157.33	1'246'500.00	1'246'500.00	1'058'716.99	1'058'716.99
710	Wasserversorgung	1'171'157.33	1'171'157.33	1'246'500.00	1'246'500.00	1'058'716.99	1'058'716.99
7100	Wasserversorgung	1'171'157.33	1'171'157.33	1'246'500.00	1'246'500.00	1'058'716.99	1'058'716.99

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<i>Nettoergebnis</i>							
30	Personalaufwand	159'735.92		278'700.00		217'261.78	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	374'502.00		307'600.00		329'145.16	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	522'247.11		546'500.00		510'000.00	
36	Transferaufwand	2'310.05		2'300.00		2'310.05	
39	Interne Verrechnungen	112'362.25		111'400.00			
42	Entgelte		707'149.82		703'000.00		737'589.48
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		119'076.36		198'800.00		4'527.51
49	Interne Verrechnungen		344'931.15		344'700.00		316'600.00
72	Abwasserbeseitigung	1'333'211.47	1'307'091.79	1'309'600.00	1'272'400.00	1'258'389.46	1'224'150.78
720	Abwasserbeseitigung	1'333'211.47	1'307'091.79	1'309'600.00	1'272'400.00	1'258'389.46	1'224'150.78
7200	Abwasserbeseitigung	1'291'367.79	1'291'367.79	1'272'400.00	1'272'400.00	1'224'150.78	1'224'150.78
<i>Nettoergebnis</i>							
30	Personalaufwand	332'568.10		370'400.00		395'568.19	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	624'387.06		530'400.00		555'582.59	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	279'058.98		313'000.00		272'400.00	
36	Transferaufwand	600.00		600.00		600.00	
39	Interne Verrechnungen	54'753.65		58'000.00			
42	Entgelte		1'094'684.81		1'097'000.00		1'101'460.16
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		169'776.03		149'900.00		122'690.62
49	Interne Verrechnungen		26'906.95		25'500.00		
7202	Abwasserbeseitigung (allgemein)	41'843.68	15'724.00	37'200.00		34'238.68	
<i>Nettoergebnis</i>			26'119.68		37'200.00		34'238.68

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	41'843.68		37'200.00		34'238.68	
46	Transferertrag		15'724.00				
73	Abfallwirtschaft	387'319.37	387'319.37	346'600.00	346'600.00	438'486.02	438'486.02
730	Abfallwirtschaft	387'319.37	387'319.37	346'600.00	346'600.00	438'486.02	438'486.02
7300	Abfallwirtschaft	387'319.37	387'319.37	346'600.00	346'600.00	438'486.02	438'486.02
	<i>Nettoergebnis</i>						
30	Personalaufwand	101'354.66		76'500.00		136'248.41	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	97'134.10		73'100.00		116'747.36	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	16'500.00		16'500.00		16'600.00	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen			6'600.00			
36	Transferaufwand	170'222.56		172'000.00		168'890.25	
39	Interne Verrechnungen	2'108.05		1'900.00			
42	Entgelte		322'866.94		321'000.00		318'954.45
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		52'822.44				92'881.58
46	Transferertrag		11'629.99		25'600.00		26'649.99
74	Verbauungen	455'638.39		698'000.00		478'736.48	
741	Gewässerverbauungen	455'638.39		698'000.00		478'736.48	
7410	Gewässerverbauungen	455'638.39		698'000.00		478'736.48	
	<i>Nettoergebnis</i>		455'638.39		698'000.00		478'736.48
30	Personalaufwand	20'828.02		20'200.00		19'326.56	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	251'310.37		202'300.00		283'209.92	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	183'500.00		475'500.00		176'200.00	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
75	Arten- und Landschaftsschutz	38'284.85	6'100.00	33'000.00	6'300.00	29'104.30	6'141.00
750	Arten- und Landschaftsschutz	38'284.85	6'100.00	33'000.00	6'300.00	29'104.30	6'141.00
7500	Arten- und Landschaftsschutz	38'284.85	6'100.00	33'000.00	6'300.00	29'104.30	6'141.00
	<i>Nettoergebnis</i>		32'184.85		26'700.00		22'963.30
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	16'350.85		8'000.00		7'170.30	
36	Transferaufwand	21'934.00		25'000.00		21'934.00	
46	Transferertrag		6'100.00		6'300.00		6'141.00
76	Bekämpfung von Umweltverschmutzung	556'246.30	334'746.00	614'900.00	378'000.00	512'035.89	320'000.00
769	Bekämpfung von Umweltverschmutzung n.a.g.	556'246.30	334'746.00	614'900.00	378'000.00	512'035.89	320'000.00
7690	Bekämpfung von Umweltverschmutzung n.a.g.	548'088.64	320'000.00	605'100.00	375'000.00	507'446.40	320'000.00
	<i>Nettoergebnis</i>		228'088.64		230'100.00		187'446.40
30	Personalaufwand	36'785.19		6'900.00			
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	3'505.90				5'946.40	
36	Transferaufwand	507'797.55		598'200.00		501'500.00	
46	Transferertrag				55'000.00		
48	Ausserordentlicher Ertrag		320'000.00		320'000.00		320'000.00
7691	Ölwehr	8'157.66	14'746.00	9'800.00	3'000.00	4'589.49	
	<i>Nettoergebnis</i>	6'588.34			6'800.00		4'589.49
30	Personalaufwand	8'157.66		6'300.00		2'470.69	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand			3'500.00		2'118.80	
42	Entgelte		14'746.00		3'000.00		

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
77	Übriger Umweltschutz	345'578.05	31'370.00	333'000.00	12'000.00	278'211.53	32'600.00
771	Friedhof und Bestattung	213'381.25	28'250.00	199'500.00	22'000.00	228'205.73	32'600.00
7710	Friedhof und Bestattung	213'381.25	28'250.00	199'500.00	22'000.00	228'205.73	32'600.00
	<i>Nettoergebnis</i>		185'131.25		177'500.00		195'605.73
30	Personalaufwand	58'850.78		58'700.00		91'232.51	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	89'830.47		76'100.00		72'273.22	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	64'700.00		64'700.00		64'700.00	
42	Entgelte		28'250.00		22'000.00		32'600.00
779	Übriger Umweltschutz	132'196.80	3'120.00	133'500.00	-10'000.00	50'005.80	
7790	Übriger Umweltschutz	132'196.80	3'120.00	133'500.00	-10'000.00	50'005.80	
	<i>Nettoergebnis</i>		129'076.80		143'500.00		50'005.80
30	Personalaufwand	8'709.00		7'200.00		5'197.10	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	71'602.85		79'300.00		10'149.00	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	6'400.00		6'400.00		6'400.00	
36	Transferaufwand	45'484.95		40'600.00		28'259.70	
46	Transferertrag		3'120.00		-10'000.00		
79	Raumordnung	122'273.70		96'300.00		97'893.67	
790	Raumordnung	122'273.70		96'300.00		97'893.67	
7900	Raumordnung	122'273.70		96'300.00		97'893.67	
	<i>Nettoergebnis</i>		122'273.70		96'300.00		97'893.67
30	Personalaufwand	19'047.25		19'300.00		18'457.90	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	100'464.10		76'300.00		78'807.12	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
36	Transferaufwand	2'762.35		700.00		628.65	
8	VOLKSWIRTSCHAFT	251'841.60	129'310.49	189'600.00	150'300.00	500'573.31	423'322.66
81	Landwirtschaft	450.00		1'400.00	200.00	1'060.00	
813	Produktionsverbesserung Vieh	250.00		1'200.00		810.00	
8130	Landwirtschaftliche Produktionsverbesserung Vieh	250.00		1'200.00		810.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		250.00		1'200.00		810.00
30	Personalaufwand	210.00		1'000.00		724.50	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand			100.00		45.50	
36	Transferaufwand	40.00		100.00		40.00	
814	Produktionsverbesserung Pflanzen				200.00		
8140	Produktionsverbesserung Pflanzen				200.00		
	<i>Nettoergebnis</i>			200.00			
46	Transferertrag				200.00		
817	Soziale Massnahmen	200.00		200.00		250.00	
8170	Soziale Massnahmen	200.00		200.00		250.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		200.00		200.00		250.00
36	Transferaufwand	200.00		200.00		250.00	
83	Jagd und Fischerei		252.00		100.00		84.00
830	Jagd und Fischerei		252.00		100.00		84.00
8300	Jagd und Fischerei		252.00		100.00		84.00

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	<i>Nettoergebnis</i>						
41	Regalien und Konzessionen	252.00	252.00	100.00	100.00	84.00	84.00
84	Tourismus	23'854.84	27'420.54	25'800.00	20'000.00	27'489.00	26'539.00
840	Tourismus	23'854.84	27'420.54	25'800.00	20'000.00	27'489.00	26'539.00
8400	Tourismus	23'854.84	27'420.54	25'800.00	20'000.00	27'489.00	26'539.00
	<i>Nettoergebnis</i>	3'565.70			5'800.00		950.00
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	144.00					
36	Transferaufwand	23'710.84		25'800.00		27'489.00	
46	Transferertrag		27'420.54		20'000.00		26'539.00
85	Industrie, Gewerbe, Handel	21'450.20		32'400.00		75'324.65	
850	Industrie, Gewerbe, Handel	21'450.20		32'400.00		75'324.65	
8500	Industrie, Gewerbe, Handel	21'450.20		32'400.00		75'324.65	
	<i>Nettoergebnis</i>		21'450.20		32'400.00		75'324.65
30	Personalaufwand	6'274.80		10'500.00		7'978.25	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	15'175.40		16'900.00		10'676.40	
36	Transferaufwand			5'000.00		56'670.00	
87	Brennstoffe und Energie	206'086.56	101'637.95	130'000.00	130'000.00	396'699.66	396'699.66
873	Fernwärme	206'086.56	101'637.95	130'000.00	130'000.00	396'699.66	396'699.66
8731	Fernwärme nichtelektrische Energie Gemeindebetriebe	206'086.56	101'637.95	130'000.00	130'000.00	396'699.66	396'699.66
	<i>Nettoergebnis</i>		104'448.61				
30	Personalaufwand					5'801.80	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	202'057.22		130'000.00		305'897.86	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	4'029.34				81'000.00	
39	Interne Verrechnungen					4'000.00	
42	Entgelte		65'771.10				350'278.65
43	Verschiedene Erträge		35'866.85				10'072.85
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen				130'000.00		36'348.16
9	FINANZEN UND STEUERN	16'926'252.96	38'385'556.73	12'730'400.00	34'378'200.00	19'749'328.94	39'596'838.24
91	Steuern	1'223'083.30	34'869'912.25	1'021'700.00	32'911'200.00	978'388.75	36'561'468.45
910	Steuern	1'223'083.30	34'869'912.25	1'021'700.00	32'911'200.00	978'388.75	36'561'468.45
9100	Steuern	903'755.65	34'550'584.60	720'000.00	32'615'000.00	649'792.70	36'232'872.40
	<i>Nettoergebnis</i>	<i>33'646'828.95</i>		<i>31'895'000.00</i>		<i>35'583'079.70</i>	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	286'871.00		100'000.00		48'127.65	
34	Finanzaufwand	2'015.85		30'000.00		838.15	
36	Transferaufwand	614'868.80		590'000.00		600'826.90	
40	Fiskalertrag		34'435'534.65		32'605'000.00		36'053'672.60
42	Entgelte		33'786.00				113'097.15
44	Finanzertrag		81'263.95		10'000.00		66'102.65
9101	Feuerwehrsteuern	319'327.65	319'327.65	301'700.00	296'200.00	328'596.05	328'596.05
	<i>Nettoergebnis</i>				<i>5'500.00</i>		
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	6'936.10		5'000.00		7'966.40	
34	Finanzaufwand	44.10		500.00		24.90	
36	Transferaufwand	5'718.25				5'261.25	
39	Interne Verrechnungen	306'629.20		296'200.00		315'343.50	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
40	Fiskalertrag		322'386.85		296'000.00		317'573.65
42	Entgelte		-3'303.75				10'926.25
44	Finanzertrag		244.55		200.00		96.15
93	Finanz- und Lastenausgleich	11'507'991.00	146'066.00	11'508'000.00	146'000.00	11'622'465.00	168'053.00
930	Finanz- und Lastenausgleich	11'507'991.00	146'066.00	11'508'000.00	146'000.00	11'622'465.00	168'053.00
9300	Finanz- und Lastenausgleich	11'507'991.00	146'066.00	11'508'000.00	146'000.00	11'622'465.00	168'053.00
	<i>Nettoergebnis</i>		11'361'925.00		11'362'000.00		11'454'412.00
36	Transferaufwand	11'507'991.00		11'508'000.00		11'622'465.00	
46	Transferertrag		146'066.00		146'000.00		168'053.00
95	Übrige Ertragsanteile		2'661'279.85		1'000'000.00		2'957'991.80
950	Übrige Ertragsanteile		2'661'279.85		1'000'000.00		2'957'991.80
9500	Übrige Ertragsanteile		2'661'279.85		1'000'000.00		2'957'991.80
	<i>Nettoergebnis</i>	2'661'279.85		1'000'000.00		2'957'991.80	
42	Entgelte		200'000.00				213'328.80
44	Finanzertrag		206'525.30				2'744'663.00
46	Transferertrag		2'254'754.55		1'000'000.00		
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	195'178.66	700'305.08	200'700.00	313'000.00	148'475.19	168'116.06
961	Zinsen	172'101.18	185'316.55	162'700.00	172'500.00	118'361.26	458.16
9610	Zinsen	172'101.18	185'316.55	162'700.00	172'500.00	118'361.26	458.16
	<i>Nettoergebnis</i>	13'215.37		9'800.00			117'903.10
34	Finanzaufwand	116'263.08		109'100.00		118'361.26	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
39	Interne Verrechnungen	55'838.10		53'600.00			
44	Finanztrag		16'092.60		1'200.00		458.16
49	Interne Verrechnungen		169'223.95		171'300.00		
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	23'077.48	514'988.53	38'000.00	140'500.00	30'113.93	167'657.90
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	23'077.48	514'988.53	38'000.00	140'500.00	30'113.93	167'657.90
	<i>Nettoergebnis</i>	491'911.05		102'500.00		137'543.97	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	1'195.63				1'161.77	
34	Finanzaufwand	21'881.85		38'000.00		28'952.16	
44	Finanztrag		514'988.53		140'500.00		167'657.90
97	Rückvergütungen		7'993.55		8'000.00		2'715.65
971	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe		7'993.55		8'000.00		2'715.65
9710	Rückverteilungen		7'993.55		8'000.00		2'715.65
	<i>Nettoergebnis</i>	7'993.55		8'000.00		2'715.65	
46	Transferertrag		7'993.55		8'000.00		2'715.65
99	Nicht aufgeteilte Posten	4'000'000.00				7'000'000.00	-261'506.72
990	Nicht aufgeteilte Posten	4'000'000.00				7'000'000.00	
9900	Nicht aufgeteilte Posten	4'000'000.00				7'000'000.00	
	<i>Nettoergebnis</i>		4'000'000.00				7'000'000.00
38	Ausserordentlicher Aufwand	4'000'000.00				7'000'000.00	
999	Abschluss						-261'506.72
9990	Abschluss						-261'506.72

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
90	Nettoergebnis Abschluss						261'506.72 -261'506.72
		42'894'450.08	44'122'506.49	39'635'600.00	39'765'600.00	45'392'344.12	45'392'344.12
		1'228'056.41		130'000.00			
	Gesamtergebnis	44'122'506.49	44'122'506.49	39'765'600.00	39'765'600.00	45'392'344.12	45'392'344.12

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	52'431.75		244'000.00		100'142.60	
02	Allgemeine Dienste	52'431.75		244'000.00		100'142.60	
022	Übrige allgemeine Dienste	87'851.85		84'000.00			
0220	Übrige allgemeine Dienste	87'851.85		84'000.00			
INV-00277	Ersatz Desktop PC's	87'851.85		84'000.00			
5060.00	Mobilien	87'851.85		84'000.00			
029	Übrige Verwaltungsliegenschaften	-35'420.10		160'000.00		100'142.60	
0290	Übrige Verwaltungsliegenschaften	-35'420.10		160'000.00		100'142.60	
INV-00205	Erneuerung Licht Bühnentechnik Loppersaal			160'000.00			
5040.00	Hochbauten			160'000.00			
INV-00234	Sanierung Büros Steueramt					19'589.05	
5040.00	Hochbauten					19'589.05	
INV-00238	Zusammenlegung Elektronische Schliessanlage					680.65	
5040.00	Hochbauten					680.65	
INV-00266	Seestrasse 65 Flach-und Fassadensanierung	-35'420.10				79'872.90	
5040.01	Hochbauten STWEG Seestrasse 65	-35'420.10				79'872.90	
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	158'867.75		300'000.00	120'000.00	58'357.65	14'732.95
15	Feuerwehr	158'867.75		300'000.00	120'000.00	58'357.65	14'732.95
150	Feuerwehr	158'867.75		300'000.00	120'000.00	58'357.65	14'732.95
1500	Feuerwehr	158'867.75		300'000.00	120'000.00	58'357.65	14'732.95

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV-00273	Feuerwehr: Ersatz Atemschutzgeräte					58'357.65	14'732.95
5090.00	Feuerwehr Maschinen/Geräte, Brandschutzbekleidung					58'357.65	
6340.00	Öffentliche Unternehmungen						14'732.95
INV-00280	Ersatzbeschaffung Kleinlöschfahrzeug			300'000.00	120'000.00		
5060.02	Feuerwehr Fahrzeuge	158'867.75		300'000.00			
6340.00	Öffentliche Unternehmungen	158'867.75			120'000.00		
2	BILDUNG	312'308.15		710'000.00		183'748.35	
21	Obligatorische Schule	312'308.15		710'000.00		183'748.35	
217	Schulliegenschaften	244'274.65		650'000.00		131'230.60	
2170	Schulliegenschaften	244'274.65		650'000.00		131'230.60	
INV-00184	Sanierung Sportplatz Grossmatt					5'809.00	
5000.00	Grundstücke					5'809.00	
INV-00208	Sanierung roter Platz Grossmatt					4'500.00	
5000.02	Grundstücke Umgebung SH Grossmatt					4'500.00	
INV-00216	Kabel und WLAN Erneuerung / Anpassung Schulhaus Dorf und Matt					718.65	
5040.00	Hochbauten					718.65	
INV-00242	Sanierung altes Schulhaus Dorf					7'242.15	
5040.00	Hochbauten					7'242.15	
INV-00244	Beseitigung Fremdwasser Grossmatt					5'558.00	
5040.00	Hochbauten					5'558.00	
INV-00269	Sanierung grosser Rasenplatz Matt			200'000.00		12'125.95	
5030.00	Übriger Tiefbau			200'000.00		12'125.95	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV-00270	Akustikverbesserung Singsaal Matt Hochbauten					95'276.85	95'276.85
INV-00284	Medientechnik Aula Mobilien	136'155.60		250'000.00			
		136'155.60		250'000.00			
INV-00285	Planungsmandat Schulraum Hochbauten	86'637.15		200'000.00			
		86'637.15		200'000.00			
INV-00304	Sanierung Sportplatz Grossmatt* Hochbauten	21'481.90					
		21'481.90					
219	Übrige obligatorische Schule	68'033.50		60'000.00		52'517.75	
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	68'033.50		60'000.00		52'517.75	
INV-00120	Jährliche Informatik Investitionen Schule Ersatz Hardware	68'033.50		60'000.00		52'517.75	
		68'033.50		60'000.00		52'517.75	
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	120'927.80		120'000.00		524'030.55	31'168.00
34	Sport und Freizeit	120'927.80		120'000.00		524'030.55	31'168.00
342	Freizeit	120'927.80		120'000.00		524'030.55	31'168.00
3420	Freizeit	57'463.80		60'000.00		524'030.55	31'168.00
INV-00110	Wanderwege Wanderwegsnetz Private Unternehmungen	49'818.20		60'000.00		85'112.85	3'200.00
		49'818.20		60'000.00		85'112.85	3'200.00
INV-00241	Kostenbeitrag Flutlicht Tennisclub Private Organisationen ohne Erwerbszweck					36'600.00	
						36'600.00	
INV-00246	Revitalisierung Seeufer Kurplatz	7'645.60				15'249.65	

Hergiswil - Gemeinde

Investitionsrechnung mit Details

Hergiswil definitiv

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5030.00	Übriger Tiefbau	7'645.60				15'249.65	
INV-00271	Pumptrack					387'068.05	27'968.00
5030.00	Übriger Tiefbau					387'068.05	
6310.00	Kantone und Konkordate						27'968.00
3421	Hergiswiler Badi	63'464.00		60'000.00			
INV-00288	Teilersatz Wärmepumpen Badi	63'464.00		60'000.00			
5040.00	Investitionen Badi	63'464.00		60'000.00			
6	VERKEHR	1'764'221.13		1'945'000.00		1'003'949.53	9'000.00
61	Strassenverkehr	1'764'221.13		1'945'000.00		931'553.43	9'000.00
615	Gemeindestrassen	1'764'221.13		1'945'000.00		931'553.43	9'000.00
6150	Gemeindestrassen	1'764'221.13		1'945'000.00		931'553.43	9'000.00
INV-00010	Beleuchtungsanlagen	103'859.03		100'000.00		183'676.78	
5010.70	Strassen Beleuchtungsanlagen	103'859.03		100'000.00		183'676.78	
INV-00011	Trottoirs und Fusswege					3'259.65	
5010.80	Strassen Trottoirs und Fusswege					3'259.65	
INV-00141	Strassenerneuerung Hirsern-Sonnenbergstrasse	1'114'191.75		1'100'000.00		140'479.90	9'000.00
5010.05	Strassen Ausbau	1'113'106.15		1'100'000.00		140'479.90	
5010.06	Strassen Erneuerung	1'085.60					
6300.00	Bund						9'000.00
INV-00146	Ausbau Allmendlistrasse	273'447.90		270'000.00		620.15	
5010.05	Strassen Ausbau	273'447.90		270'000.00		620.15	
INV-00157	Instandhaltung Althauserbrücke					26'330.85	
5010.06	Strassen Erneuerung					26'330.85	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV-00217	Erhaltungprojekt Pilatusstrasse	6'526.05				568'818.80	
5010.06	Strassen Erneuerung	6'526.05				568'818.80	
INV-00218	Neugestaltung Kreisel Schlüssel	7'917.65		75'000.00			
5010.06	Strassen Erneuerung	7'917.65		75'000.00			
INV-00252	Massnahmen Wylstrasse bis Landweg	868.05					
5010.05	Strassen Ausbau	868.05					
INV-00282	Obermattweg; Belag	56'567.05		65'000.00			
5010.06	Strassen Erneuerung	56'567.05		65'000.00			
INV-00283	Sanierung Unterführung Millionenloch	97'284.95		95'000.00			
5010.80	Strassen Trottoirs und Fusswege	97'284.95		95'000.00			
INV-00287	Montanastrasse Sanierung	92'773.85		240'000.00		8'367.30	
5010.06	Strassen Erneuerung	92'773.85		240'000.00		8'367.30	
INV-00291	Parzelle 349 Arrondierung	1'500.00					
5010.80	Strassen Trottoirs und Fusswege	1'500.00					
INV-00296	Ersatz Strassenleuchten Typ Gemeindestrassen	9'284.85					
5010.70	Strassen Beleuchtungsanlagen	9'284.85					
62	Öffentlicher Verkehr					72'396.10	
621	Bahninfrastruktur					72'396.10	
6215	Bahninfrastruktur					72'396.10	
INV-00272	Kostenbeteiligung Toilette Haltestelle Matt					72'396.10	
5640.00	Öffentliche Unternehmungen					72'396.10	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	2'161'977.07	565'589.46	3'426'000.00	1'197'000.00	1'652'014.53	392'805.83

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
71	Wasserversorgung	446'541.40	67'298.30	565'000.00	60'000.00	877'103.54	177'262.36
710	Wasserversorgung	446'541.40	67'298.30	565'000.00	60'000.00	877'103.54	177'262.36
7100	Wasserversorgung	446'541.40	67'298.30	565'000.00	60'000.00	877'103.54	177'262.36
INV-00017	Netzausbauten Wasserversorgung	28'724.04				173'889.41	
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen	28'724.04				167'611.09	
5030.90	Übriger Tiefbau Netzausbauten					6'278.32	
INV-00037	Wasseranschlussbeiträge private Unternehmungen		45'612.35		30'000.00		34'003.20
6350.00	Private Unternehmungen		45'612.35		30'000.00		34'003.20
INV-00038	Wasseranschlussbeiträge private Haushalte		21'685.95		30'000.00		50'408.66
6370.00	Private Haushalte		21'685.95		30'000.00		50'408.66
INV-00111	Reservoirs	20'401.67					
5030.20	Reservoirs/Quellfassungen	20'401.67					
INV-00146	Ausbau Allmendlistrasse	60'235.52		50'000.00			
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen	60'235.52		50'000.00			
INV-00165	Wasserleitung Sonnenbergstrasse, Aeschi - Stampf					82'492.05	
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen					82'492.05	
INV-00187	Ersatz Wasserleitung; EP Hirsemstrasse / Sonnenbergstrasse	145'695.17		175'000.00		4'381.11	
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen	145'695.17		175'000.00		4'381.11	
INV-00223	Umsetzung Massnahmen zum Schutz Quellfassungen	105'031.18				68'208.05	
5030.20	Reservoirs/Quellfassungen	105'031.18				68'208.05	
INV-00224	EP Pilatusstrasse					282'875.03	
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen					282'875.03	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV-00258	Quellen Treichen/Nauen	1'535.75		80'000.00		128'118.34	92'850.50
5030.20	Reservoirs/Quellfassungen	1'535.75		80'000.00		128'118.34	
6350.00	Private Unternehmungen						92'850.50
INV-00261	Ersatz UV-Anlage Schönegg Reservoir					30'380.46	
5060.00	Mobilien					30'380.46	
INV-00262	Ersatz UV-Anlage Brunni Reservoir					16'290.11	
5060.00	Mobilien					16'290.11	
INV-00263	Ersatz Wasserzähler	29'693.68		100'000.00		84'268.89	
5060.00	Mobilien	29'693.68		100'000.00		84'268.89	
INV-00287	Montanastrasse Sanierung	32'205.48		160'000.00		6'200.09	
5030.30	Übriger Tiefbau Ersatz Wasserleitungen	32'205.48		160'000.00		6'200.09	
INV-00293	DRV Sonnenbergstrasse	3'967.74					
5030.90	Übriger Tiefbau Netzausbauten	3'967.74					
INV-00297	Erneuerung EMSRL-Technik Wasserversorgung	19'051.17					
5060.00	Mobilien	19'051.17					
72	Abwasserbeseitigung	634'750.87	31'999.91	1'046'000.00	70'000.00	404'886.49	60'543.47
720	Abwasserbeseitigung	634'750.87	31'999.91	1'046'000.00	70'000.00	404'886.49	60'543.47
7200	Abwasserbeseitigung	634'750.87	31'999.91	1'046'000.00	70'000.00	404'886.49	60'543.47
INV-00012	Netz- Aus- und Neubauten Abwasser	2'135.98					
5030.90	Übriger Tiefbau Netzausbauten	2'135.98					
INV-00019	Netzausbauten Abwasserreinigung GEP	8'362.12				20'427.11	
5290.00	Planungen Projekte Immatrielle Anlagen	8'362.12				20'427.11	
INV-00039	Wasseranschlussbeiträge Abwasser private Unternehm		31'044.45		35'000.00		9'033.65

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6350.00	Private Unternehmungen		31'044.45		35'000.00		9'033.65
INV-00040	Wasseranschlussbeiträge Abwasser private Haushalte						
6370.00	Private Haushalte		955.46		35'000.00		51'509.82
			955.46		35'000.00		51'509.82
INV-00059	ARA Modernisierung			50'000.00		66'916.71	
5030.12	Modernisierung/Erhalt ARA			50'000.00		66'916.71	
INV-00146	Ausbau Allmendlistrasse	135'000.00		186'000.00			
5030.90	Übriger Tiefbau Netzausbauten	135'000.00		186'000.00			
INV-00188	EP Hirsernstrasse / Sonnenbergstrasse	421'036.43		610'000.00		21'889.04	
5030.00	Übriger Tiefbau	421'036.43		610'000.00		21'889.04	
INV-00198	Sanierungsprogramm Abwasserpumpwerke	9'499.16				77'073.31	
5030.13	Übriger Tiefbau Abwasserpumpwerke	9'499.16				77'073.31	
INV-00226	EP Pilatusstrasse, UF ZB - Brücke Steinibach	6'049.07				64'977.72	
5030.00	Übriger Tiefbau	6'049.07				64'977.72	
INV-00227	Umsetzung GEP-Sanierung Abwasserleitungen	31'359.19		200'000.00		153'602.60	
5030.00	Übriger Tiefbau	31'359.19		200'000.00		153'602.60	
INV-00308	Notstromversorgung Abwasserentsorgung	3'264.58					
5060.00	Notstromversorgung	3'264.58					
INV-00309	Erneuerung EMSRL-Technik Abwasserentsorgung	18'044.34					
5060.01	Mobilien Ausbau/Erweiterung PLS	18'044.34					
74	Verbauungen	1'031'031.75	466'291.25	1'700'000.00	1'067'000.00	370'024.50	155'000.00
741	Gewässerverbauungen	1'031'031.75	466'291.25	1'700'000.00	1'067'000.00	370'024.50	155'000.00
7410	Gewässerverbauungen	1'031'031.75	466'291.25	1'700'000.00	1'067'000.00	370'024.50	155'000.00
INV-00035	Gewässerverbauungen Beiträge Bund		296'413.10		680'000.00		87'500.00

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6300.00	Bund		296'413.10		680'000.00		87'500.00
INV-00036	Gewässerverbauungen Beiträge Kanton		169'878.15		387'000.00		67'500.00
6310.00	Kantone und Konkordate		169'878.15		387'000.00		67'500.00
INV-00170	Steinibach, 6. Bauetappe	914'534.35		1'400'000.00		44'615.25	
5020.00	Wasserbau	914'534.35		1'400'000.00		44'615.25	
INV-00172	Steinibach, 5. Bauetappe, Baulos 5.5	38'874.20		150'000.00		79'318.30	
5020.03	Wasserbau Verbauung Steinibach 5. Etappe	38'874.20		150'000.00		79'318.30	
INV-00173	Kohlerrutsch Etappe 2018-2021	54'200.45				213'178.50	
5020.09	Erhaltungsprojekt Steinibach und deren Zuflüsse; Kohlerrutsch	54'200.45				213'178.50	
INV-00256	Hochwasserschutzmassnahmen Mühlebach	9'461.85				2'338.90	
5020.00	Wasserbau	9'461.85				2'338.90	
INV-00264	Hochwasserschutz Mühlebach, 2. Bauetappe, Abschnitt Mühle	13'960.90				19'471.80	
5020.00	Wasserbau	13'960.90				19'471.80	
INV-00276	Steinibach und seine Zuflüsse, Erhaltungsprojekt					1'451.10	
5020.09	Erhaltungsprojekt Steinibach und deren Zuflüsse; Kohlerrutsch					1'451.10	
INV-00281	Steinibach und seine Zuflüsse; EP forstlichen Massnahmen; Etappe 2022-2030			150'000.00		9'650.65	
5020.09	Erhaltungsprojekt Steinibach und deren Zuflüsse; Kohlerrutsch			150'000.00		9'650.65	
77	Übriger Umweltschutz	49'653.05		115'000.00			
771	Friedhof und Bestattung	49'653.05		115'000.00			
7710	Friedhof und Bestattung	49'653.05		115'000.00			

Funktionale Gliederung		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
INV-00278 5040.00	Neugestaltung Kirchenplatz, Entfernen Treppenaufgang Friedhofhochbauten			60'000.00 60'000.00			
INV-00279 5030.00	Gestaltung Platz über Garage Nabucco Friedhof tiefbauten	49'653.05 49'653.05		55'000.00 55'000.00			
8	VOLKSWIRTSCHAFT					1'303'741.48	136'000.00
87	Brennstoffe und Energie					1'303'741.48	136'000.00
873	Fernwärme					1'303'741.48	136'000.00
8731	Fernwärme nichtelektrische Energie Gemeindebetriebe					1'303'741.48	136'000.00
INV-00260 5040.00 6350.00	Ausbau Wärmeverbund Leitungsnetz Wärmeverbund Anschlussgebühren Wärmeverbund Grossmatt/Zwyden					304'828.48 304'828.48	136'000.00 136'000.00
INV-00289 5040.00	Übernahme Leitung Wärmeverbund Leitungsnetz Wärmeverbund					92'800.00 92'800.00	
INV-00290 5040.00	Übernahme Anteil Zwyyden Wärmeverbund Leitungsnetz Wärmeverbund					906'113.00 906'113.00	
	Nettoinvestition	4'570'733.65 4'570'733.65	565'589.46 4'005'144.19 4'570'733.65	6'745'000.00 6'745'000.00	1'317'000.00 5'428'000.00 6'745'000.00	4'825'984.69 4'825'984.69	583'706.78 4'242'277.91 4'825'984.69

Einbürgerungen

Folgende Personen haben um die Zusicherung des Gemeindebürgerrechts von Hergiswil nach-
gesucht:

3.1 Regli [genannt Wang] Yongqiang, geb. 04.11.1993, chinesischer Staatsbürger, ledig, Bau- ingenieur FH und EFZ, wohnhaft in 6052 Hergiswil, Wylstrasse 9a

Lebenslauf von Yongqiang Regli:

"Ich, Yongqiang Wang, lebe seit 2005 in der Schweiz und bin Absolvent der Hochschule Luzern, wo ich mich auf den Bereich des Bauingenieurwesens spezialisiert habe. Im Zeitraum von 2017 bis 2018 absolvierte ich meinen Bachelor of Science in Bauingenieurwesen mit Schwerpunkt auf konstruktivem Ingenieurbau. Von 2018 bis 2020 hatte ich die Gelegenheit, als Projektleiter bei der Moos Bauingenieure AG in Zug zu arbeiten und wertvolle Erfahrungen in der Planung und Umsetzung von Bauprojekten zu sammeln. Meine Begeisterung für technische und mathematische Herausforderungen konnte sich dank der Unterstützung von Mitmenschen in meiner Sekundarschule und meiner Lehrausbildung, welche ich in Hergiswil abgeschlossen habe, entfalten.

Aktuell arbeite ich seit Winter 2020 als Projektingenieur bei der Gemeiner Bauingenieure AG, wo ich meine Fähigkeiten im Bereich der Statik und des Tragwerksdesigns vertiefe und weiterentwickle. Parallel dazu studiere ich seit 2020 mein Masterstudium mit Schwerpunkt auf Business Innovation & Entrepreneurship an der Hochschule Luzern. Mein Ziel ist es, meine technischen Fähigkeiten mit Geschäfts- und Innovationskenntnissen zu verbinden.

Neben meinem Studium und meiner Arbeit habe ich auch meine Sprachkenntnisse erweitert und vertieft. Ich spreche fließend Deutsch und Englisch und verfüge ebenfalls eine elementare Kenntnis der spanischen Sprache. In meiner Freizeit bin ich begeistert von körperlicher Aktivität und Sport. Ich spiele regelmäßig Badminton und bin Mitglied im Badminton Club Luzern."



3.2 Vila Daniel, geb. 03.08.1988, spanischer Staatsbürger, ledig, Leiter Marketing Schweiz, wohnhaft in 6052 Hergiswil, Zwydenweg 2c

Lebenslauf von Daniel Vila:

"Ich heisse Daniel Vila und wurde am 3. August 1988 in Stans geboren. Seit meiner Kindheit lebe ich in Hergiswil und bin seitdem stark im Dorf verankert.

Nach meinem Lehrabschluss als Kaufmann im öffentlichen Verkehr im Jahr 2007, habe ich bei verschiedenen Unternehmen wie der Zentralbahn, Rossignol, Gidor, ricardo.ch und Mayoris Berufserfahrung im Marketing/Verkauf gesammelt. Während dieser Zeit habe ich die Ausbildung als eidg. Marketingfachmann abgeschlossen. 2014 startete ich bei Radio Pilatus als Account & Promotion Manager und im Jahr 2018 wechselte ich zur SBB RailAway. Dabei konnte ich erste Projektleitungserfahrungen mit Budgetverantwortung sammeln.

Seit Januar 2020 arbeite ich bei der V-ZUG. Gestartet habe ich als Sponsoring & Advertising Manager und seit zwei Jahren darf ich ein Team von 15 Mitarbeitenden als Head of Marketing Switzerland leiten. In dieser Funktion bin ich für alle Marketingaktivitäten in der Schweiz verantwortlich und arbeite sehr eng mit dem globalen Marketing-Team zusammen. Vor zwei Jahren konnte ich zudem die Weiterbildung als dipl. Marketingmanager HF erfolgreich beenden. Aktuell nehme ich am CAS Digital Leadership in Marketing teil, welches ich im Juni abschliessen werde.

In meiner Freizeit bin ich sehr aktiv. Besonders gerne gehe ich ins Fitness, spiele schon seit ich klein bin Fussball beim FC Hergiswil (mittlerweile bei den Senioren), gehe gerne snowboarden und spiele regelmässig Padel mit meinen Freunden. Ausserdem reise ich gerne und lerne gerne neue Kulturen kennen. Ein weiteres Hobby von mir ist das Kochen. Ich probiere gerne neue Rezepte aus und geniesse es, meine Freundin, meine Freunde und Familie mit selbstgemachten Gerichten zu verwöhnen. Darüber hinaus organisiere ich gerne Anlässe für und mit meinen Freunden."



3.3 Blanco Vazquez Marcos, geb. 26.10.1978, spanischer Staatsbürger, ledig, Account Manager, wohnhaft in 6052 Hergiswil, Mattstrasse 16b

Lebenslauf von Marcos Blanco Vazquez:

"Mein Name ist Marcos Blanco, ich wurde am 26.10.1978 in Basel geboren. Meine Eltern stammen aus Spanien und ich habe meine gesamte Grundschulzeit in Basel verbracht. Später absolvierte ich eine Lehre in der Gastronomie und erwarb den eidgenössischen Fachausweis als Gastronomieleiter. Nach 12 Jahren in der Gastronomie wechselte ich zur Zürichversicherung, wo ich die Grundausbildung absolvierte und später als Finanzberater tätig war. Seit 2014 lebe ich in Hergiswil zusammen mit meiner Partnerin Lucia Schori und unseren beiden wunderbaren Kindern Leandro [13] und Melissa [10].

Als Familie nehmen wir aktiv am Vereinsleben im Dorf teil. Derzeit arbeite ich als Sicherheitsberater bei der Securiton AG in Rothenburg. In meiner Freizeit treibe ich gerne Sport, gehe wandern im Pilatusgebiet und koche leidenschaftlich gerne. Meine Familie und ich fühlen uns sehr wohl in Hergiswil und schätzen es, hier wohnen und leben zu dürfen."



Die Überprüfungen der Gesuchsunterlagen haben ergeben, dass die formellen wie auch die materiellen Voraussetzungen für die drei Einbürgerungen gemäss Bürgerrechtsgesetzgebung erfüllt sind.

Zum Abstimmungsverfahren

Das Bundesgericht hat in Änderung seiner bisherigen Praxis im Jahr 2003 festgestellt, dass ein Einbürgerungsentscheid nicht ein rein politischer Entscheid, sondern ein Verwaltungsakt ist. Der oder die Betroffene ist Partei und hat somit ein Recht auf eine Begründung des negativen Entscheides.

Einbürgerungen können gemäss den Weisungen des Regierungsrates nach wie vor an der Urne innerhalb der Gemeindeversammlung durchgeführt werden. Ohne ausdrücklichen und begründeten Antrag auf Ablehnung eines bestimmten Gesuches wird über das betreffende Gesuch nicht in geheimer Abstimmung entschieden. Das Einbürgerungsgesuch gilt dann als angenommen.

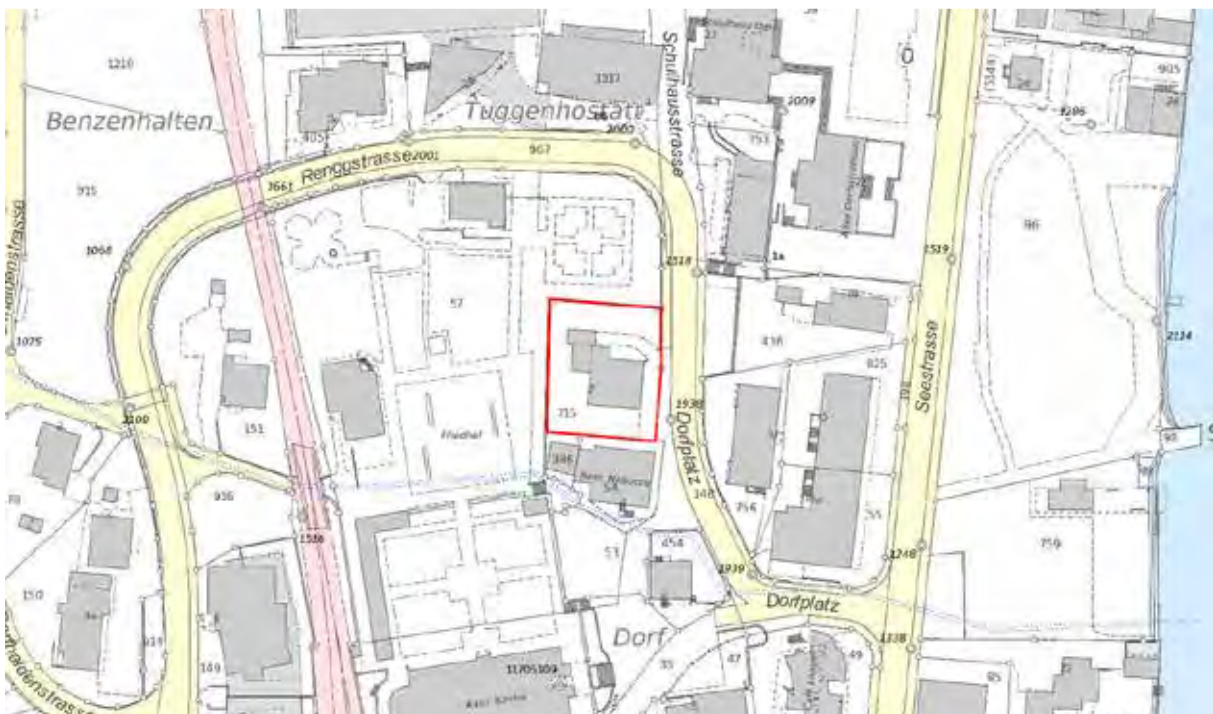
Anträge auf Ablehnung des Einbürgerungsgesuches müssen detailliert und sachlich begründet werden. Begründungen allein mit dem Hinweis auf Herkunft, Rasse, religiöse oder politische Überzeugung sind unzulässig. Sie widersprechen dem Rassendiskriminierungsverbot gemäss Bundesverfassung und gelten als nicht gestellt. Nach Abschluss der Diskussion findet die Urnenabstimmung nur zu jenen Einbürgerungsgesuchen statt, zu denen ein begründeter Antrag auf Nichteinbürgerung gestellt wurde.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, den vorliegenden Einbürgerungsgesuchen zuzustimmen.

Im Herbst 2022 fanden diverse Besprechungen mit dem Vertreter der Eigentümerschaft statt und es wurden zwei unabhängige Schätzungen in Auftrag gegeben.

Die Parzelle 715 liegt angrenzend an den Friedhof und in unmittelbarer Nähe zur Schulanlage Dorf. Die Parzellen 57 (Friedhof) und 353 (Schulareal Dorf) sind im Eigentum der Politischen Gemeinde Hergiswil. Mit dem Kauf der Parzelle 715 ergibt sich die Gelegenheit, an zentraler Lage eine strategische Landreserve zu erwerben, auf welcher kurz- bis langfristig Projekte zugunsten der Öffentlichkeit realisiert werden können.



Seit dem Schuljahr 2022/23 wird das Erdgeschoss der Liegenschaft Dorfplatz 2 als Kindergarten genutzt. Die beiden darüberliegenden Stockwerke stehen aktuell für die Nutzung durch die Schule/Gemeinde zur Verfügung, sofern die Nutzung mit dem Kindergartenbetrieb im EG verträglich ist.

In unmittelbarer Zukunft dient die Liegenschaft als Reserve für den Schulbetrieb, bis am Standort Matt der Modulare Schulraum in Betrieb gehen kann und die damit verbundenen Veränderungen etabliert sind.

Kaufpreis

Gemäss vorliegendem Kaufvertrag beträgt der Kaufpreis für die Liegenschaft Fr. 1'920'000.--. Die Liegenschaft wird dem Verwaltungsvermögen der Politischen Gemeinde Hergiswil zugeordnet.

Für den Fall, dass die Gemeinde Hergiswil das Kaufobjekt oder Teile davon vor dem 31.12.2050 veräussert, hat sie einen allfälligen Gewinn mit der Vorbesitzerin anteilmässig (50% : 50%) zu teilen.

Der Kaufvertrag wurde bereits beurkundet, steht aber unter dem Vorbehalt der Zustimmung durch die Gemeindeversammlung. Die Anmeldung beim Grundbuchamt erfolgt daher erst nach Vorliegen der entsprechenden Zustimmung.

Sanierungsarbeiten

Das Haus wurde 1959 erbaut und seither gut unterhalten. Es wurde von der Eigentümerfamilie genutzt, das Erdgeschoss wurde über viele Jahre an einen Gewerbebetrieb vermietet. Es wurden diverse Erneuerungsarbeiten ausgeführt. So wurde die Heizung in den 80er Jahren durch eine Elektrospeicherheizung ersetzt, die heute noch in Betrieb ist. Die Fenster in Holz-Metall (ohne EG) wurden 1988 erneuert. Küche und Bad im 2. OG sind im Jahr 1990 bzw. 1995 erneuert worden. Beim Bau einer zweiten Garage 1968 entstand ein grosser Balkon/Terrasse im 1. OG.

Es besteht Erneuerungsbedarf, doch kann das Haus heute sinnvoll genutzt werden. Dem Alter der Liegenschaft entsprechend, stehen diverse Sanierungsarbeiten an. So zum Beispiel die Sanierung der Abwasserleitungen (GEP) im Betrage von rund Fr. 10'000.--. Grössere Instandsetzungsarbeiten werden erst angegangen, wenn sich die mittel bis langfristige Nutzung der Liegenschaft konkretisiert hat. Dann werden die Kosten für Sanierungsarbeiten speziell ausgewiesen und budgetiert.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, dem Kaufvertrag für das Grundstück Dorfplatz 2 (Parzelle 715), mit einem Kaufpreis von Fr. 1'920'000.-- zuzustimmen.



Kanton Nidwalden

Öffentliche URKUNDE

Gemeinde Hergiswil

betreffend

Übertragung von Grundeigentum

Kaufvertrag

Der unterzeichnete Rechtsanwalt Bruno Poli, 1960,
von und in 6052 Hergiswil NW, Seestrasse 37,
als Urkundsperson des Kantons Nidwalden, beurkundet:

Datum: 21.03.2023

Ord.-Nr.: 2064



I Eigentumsübergang

1.1 Erbengemeinschaft Schönbachler Anton Erben, bestehend aus:

Grundeigentümerin zu ¼ ME an P 715

- 1.1.1 **Schönbachler, Josef**, 22.03.1956, ledig, von Einsiedeln SZ, in 8037 Zürich, Rosengartenstrasse 74
- 1.1.2 **Birrer geb. Schönbachler, Lina**, 28.11.1954, verheiratet, von Wolhusen LU, in 6110 Wolhusen, Weidring 7
- 1.1.3 **Schönbachler, Anna**, 29.09.1950, ledig, von Einsiedeln SZ, in 6052 Hergiswil NW, Seestrasse 75
- 1.1.4 **Amrein geb. Schönbachler, Marie**, 19.01.1946, verwitwet, von Beromünster LU, in 6043 Adligenswil, Kehlhofhöhe 4
- 1.1.5 **Erbengemeinschaft Schönbachler Anton Erben, bestehend aus:**
 - 1.1.5.1 **Birrer geb. Schönbachler, Lina**, 28.11.1954, verheiratet, von Wolhusen LU, in 6110 Wolhusen, Weidring 7
 - 1.1.5.2 **Schönbachler, Anna**, 29.09.1950, ledig, von Einsiedeln SZ, in 6052 Hergiswil NW, Seestrasse 75
 - 1.1.5.3 **Amrein geb. Schönbachler, Marie**, 19.01.1946, verwitwet, von Beromünster LU, in 6043 Adligenswil, Kehlhofhöhe 4

1.2 Erbengemeinschaft Schönbachler-Halter Lina Margarita, bestehend aus:

Grundeigentümerin zu ¼ ME an P 715

- 1.2.1 **Schönbachler, Josef**, 22.03.1956, ledig, von Einsiedeln SZ, in 8037 Zürich, Rosengartenstrasse 74
- 1.2.2 **Birrer geb. Schönbachler, Lina**, 28.11.1954, verheiratet, von Wolhusen LU, in 6110 Wolhusen, Weidring 7
- 1.2.3 **Schönbachler, Anna**, 29.09.1950, ledig, von Einsiedeln SZ, in 6052 Hergiswil NW, Seestrasse 75
- 1.2.4 **Amrein geb. Schönbachler, Marie**, 19.01.1946, verwitwet, von Beromünster LU, in 6043 Adligenswil, Kehlhofhöhe 4
- 1.2.5 **Erbengemeinschaft Schönbachler Anton Erben, bestehend aus:**
 - 1.2.5.1 **Birrer geb. Schönbachler, Lina**, 28.11.1954, verheiratet, von Wolhusen LU, in 6110 Wolhusen, Weidring 7
 - 1.2.5.2 **Schönbachler, Anna**, 29.09.1950, ledig, von Einsiedeln SZ, in 6052 Hergiswil NW, Seestrasse 75
 - 1.2.5.3 **Amrein geb. Schönbachler, Marie**, 19.01.1946, verwitwet, von Beromünster LU, in 6043 Adligenswil, Kehlhofhöhe 4

wobei die Eigentümer 1.1.2 bis 1.1.5.3 und 1.2.2 bis 1.2.5.3 alle gemäss Vollmacht durch Josef Schönbachler (Vertragspartei 1.1.1 bzw. 1.2.1) vertreten sind.

Verkäuferchaft



verkauft
unter Vorbehalt der Zustimmung der zuständigen Gemeindeversammlung
an die

2 Politische Gemeinde Hergiswil, 6052 Hergiswil (hiernach Gemeinde)

vertreten durch den Gemeindepräsidenten Daniel Rogenmoser, von Oberägeri ZG, in Hergiswil
NW, und die Gemeindeschreiberin Marta Stocker, von Grosswangen LU, in Ballwil LU

Käuferschaft

das Grundstück Nr. 715, Dorf, Grundbuch Hergiswil





Grundstück-Auszug Terravis

Daten des Grundbuchs

Diese Daten haben keinen Anspruch auf Vollständigkeit und Richtigkeit

Hergiswil (NW) / CH827731340511 / 715 / - / 7 / -

Grundstücksart: Liegenschaft

Grundstückbeschreibung

Politische Gemeinde / Bfs-Nr.	Hergiswil (NW) / 1507
Grundbuchname	Hergiswil
Grundstück-Nr.	715 / - / 7 / -
E-GRID	CH827731340511
Beschreibung	
Fläche	766 m2
Plan-Nr.	2
Lagebezeichnung	Dorf
Bodenbedeckung	Gartenanlage, 460 m2 Gebäude, 189 m2 übrige befestigte Flächen, 117 m2
Gebäude/Bauten	Gebäude, EGID: 3178623, Flächenmass: 189 m2, Anteil auf Grundstück: 189 m2 Adresse: EGID: 3178623, EDID: 0, Dorfplatz 2 6052 Hergiswil NW
Anmerkungen aus amtl. Vermessung	
Mutations-Nr aus amtl. Vermessung	2767

Dominierte Grundstücke

Keine

Eigentum

1/2, Miteigentum	Lit. A	05.08.2019 967 Erbgang
Schönbächler Anton Erben, EGBPID: CH540534717835 (Erbengemeinschaft)		23.11.2022 1615 Erbgang/Teilung
Josef Schönbächler, EGBPID: CH693471780564, männlich, Einsiedeln/SZ, 22.03.1956		23.11.2022 1616 Teilung
Lina Birrer-Schönbächler, EGBPID: CH687834057145, weiblich, Wolhusen/LU, Einsiedeln/SZ, 28.11.1954		
Anna Schönbächler, EGBPID: CH527178340546, weiblich, Einsiedeln/SZ, 29.09.1950		
Marie Amrein-Schönbächler, EGBPID: CH567134057835, weiblich, Neudorf/LU, 19.01.1946		
Schönbächler Anton Erben, EGBPID: CH170571023440 (Erbengemeinschaft)		
Lina Birrer-Schönbächler, EGBPID: CH687834057145, weiblich, Wolhusen/LU, Einsiedeln/SZ, 28.11.1954		
Anna Schönbächler, EGBPID: CH527178340546, weiblich, Einsiedeln/SZ, 29.09.1950		
Marie Amrein-Schönbächler, EGBPID: CH567134057835, weiblich, Neudorf/LU, 19.01.1946		
1/2, Miteigentum	Lit. B	05.08.2019 967 Erbgang
Schönbächler-Halter Lina Margarita Erben, EGBPID: CH533471057871 (Erbengemeinschaft)		23.11.2022 1615 Erbgang/Teilung
Josef Schönbächler, EGBPID: CH693471780564, männlich, Einsiedeln/SZ, 22.03.1956		23.11.2022 1616 Teilung
Lina Birrer-Schönbächler, EGBPID: CH687834057145, weiblich, Wolhusen/LU, Einsiedeln/SZ, 28.11.1954		
Anna Schönbächler, EGBPID: CH527178340546, weiblich, Einsiedeln/SZ, 29.09.1950		
Marie Amrein-Schönbächler, EGBPID: CH567134057835, weiblich, Neudorf/LU, 19.01.1946		
Schönbächler Anton Erben, EGBPID: CH170571023440		





(Erbengemeinschaft)

Lina Birrer-Schönbächler, EGBPID: CH687834057145,
weiblich, Wollhusen/LU, Einsiedeln/SZ, 28.11.1954
Anna Schönbächler, EGBPID: CH527178340546,
weiblich, Einsiedeln/SZ, 29.09.1950
Marie Amrein-Schönbächler, EGBPID:
CH567134057835,
weiblich, Neudorf/LU, 19.01.1946

Anmerkungen

Keine

Dienstbarkeiten

29.10.1973	1397	Recht und Last: Grenzbaurecht
	19731397.2	Zulasten und Zugunsten Hergiswil (NW) / CH527787340594 / 386 / - / 7 / -
29.10.1973	1397	Recht und Last: Höherbauverbot laut Bauleg 1397/73
	19731397.3	Zulasten und Zugunsten Hergiswil (NW) / CH527787340594 / 386 / - / 7 / -
01.01.1975	BH 37	Last: Einfriedigungspflicht (alleinige)
	1974B037.0	Zugunsten Hergiswil (NW) / CH133477051918 / 54 / - / 7 / -
		Zugunsten Hergiswil (NW) / CH527787340594 / 386 / - / 7 / -
01.01.1975	BH 37	Last: Baubeschränkung (nur Wohnhaus mit Ladenlokalen oder Büros, max. Höhe
	1974B037.1	8 m)
		Zugunsten Hergiswil (NW) / CH427719340561 / 57 / - / 7 / -

Grundlasten

Keine

Vormerkungen

Keine

Grundpfandrechte

24.06.1959	704	EREID: CH386731248980, Errichtungsdatum: 24.06.1959
	39701.0	Papier-Inhaberschuldbrief, CHF 139'000.00, max. 4%
		Pfandstelle 1
		Gläubiger: Raiffeisenbank Nidwalden Genossenschaft.
		CHE-105 986 232, EGBPID: CH133479059125;
		28.07.2005, 1338

Rangverschiebungen

Keine

Hängige Geschäfte

Tagebuchgeschäfte bis 19.12.2022

Keine



II Vertragsbestimmungen

1 Nutzen und Schaden

Nutzen und Schaden gehen bei der Anmeldung dieses Vertrages auf die Käuferschaft über.

2 Gewährleistung

Das Kaufsobjekt wird wie gesehen und besichtigt, im derzeitigen, den Parteien bekannten Zustand übernommen. Jede Gewährleistungspflicht für Sach- oder Rechtsmängel wird ausdrücklich wegbedungen; dies gilt insbesondere falls sich das Kaufsobjekt an einem belasteten Standort befinden sollte und auch für Radonbelastungen. Allenfalls entstehende Kosten für von der Käuferschaft gewollte oder von einer Behörde verfügte Sanierungen von Altlasten oder andere Massnahmen in einem solchen Zusammenhang sind von der Käuferschaft zu tragen. Der Verkäuferschaft sind keine Altlasten bekannt. Wissenschaftliche Prüfungen sind jedoch nicht erfolgt. Das Objekt ist nicht im Altlastenkataster registriert.

Der Käuferschaft ist der Zustand der Ent- und Versorgungsleitungen, insbesondere der SO 04, auf dem und rund um das Kaufsobjekt bestens bekannt. Dies gilt auch für die Sanierungsaufgaben der Gemeinde, die von der Käuferschaft zu übernehmen und auf eigene Kosten umzusetzen sind.

Die Parteien erklären durch Unterzeichnung dieser Urkunde, von der Urkundsperson auf die Bedeutung der vorstehenden Wegbedingungen aufmerksam gemacht worden zu sein, und sie erklären weiter, dass es sich in Abs. 1 dieser Ziffer 2 um wesentliche Vertragsbestandteile handelt, ohne welche der Vertrag nicht zustande käme.

3 Kaufpreis

Der Kaufpreis beträgt

CHF 1'920'000.00

(in Worten: Franken eine Million neunhundertzwanzigtausend)

=====

und wird erbracht durch Banküberweisung der Käuferschaft auf das Konto IBAN CH17 8080 8004 8261 3450 0, bei der Raiffeisenbank Nidwalden, Stans, lautend auf Anton Schönbachler-Halter sel, Valuta spätestens 15.06.2023. Auf eine Sicherstellung wird verzichtet.



4 Grundpfandrechte

Auf dem Grundstück Nr. 715 lastet ein Inhaber-Schuldbrief im 1. Rang im Betrag von CHF 139'000.00.

Dieser Inhaberschuldbrief ist unmittelbar nach erfolgter Kaufpreiszahlung unbelastet, Zug um Zug an die Käuferschaft oder eine von dieser schriftlich bezeichneten Stelle auszuhändigen, wozu die Parteien unwiderruflich Auftrag erteilen. Das Eigentum an diesem Inhaberschuldbrief geht mit der Bezahlung des Kaufpreises auf die Käuferschaft über.

5 Mietverträge

Der auf dem Kaufobjekt lastende Nutzungsvertrag zwischen den Parteien vom 17.05.2022 endet mit dem Übergang von Nutzen und Schaden. Die Entschädigung für den Juni 2023 ist noch geschuldet.

6 Versicherungsverträge

Für die das Kaufobjekt betreffenden Versicherungsverträge gilt Art. 54 des Versicherungsvertragsgesetzes (VVG): „Wechselt der Gegenstand des Vertrages den Eigentümer, so gehen die Rechte und Pflichten aus dem Versicherungsvertrag auf den neuen Eigentümer über. Der neue Eigentümer kann den Übergang des Vertrages durch eine schriftliche Erklärung bis spätestens 30 Tage nach der Handänderung ablehnen.“ Vorbehalten bleibt die kantonale Sachversicherung.

7 Periodische Leistungen

Über sämtliche das Kaufobjekt betreffenden periodischen Leistungen, wie Versicherungsprämien, Beiträge an ARA und Kehrriechtabfuhr und dergleichen rechnen die Vertragsparteien intern und separat pro rata temporis per Nutzen- und Schadenbeginn ab, unter Beachtung der Nutzungsvereinbarung gemäss Ziffer 5 und unter vollständiger Entlastung der Urkundsperson.

8 Niederspannungs-Installationsverordnung

Die Käuferschaft nimmt zur Kenntnis, dass gemäss der Eidgenössischen Niederspannungs-Installationsverordnung (NIV) die Kontrolle der elektrischen Hausinstallationen bei jeder Handänderung durchgeführt werden muss, falls nicht ein höchstens fünf Jahre alter Sicherheitsnachweis vorliegt.



9 Gewinnbeteiligungsrecht

Für den Fall, dass die Gemeinde Hergiswil das Kaufobjekt oder Teile davon vor dem 31.12.2050 veräussert, hat sie einen allfälligen Gewinn mit der Vertragspartei 1 anteilmässig (50%:50%) zu teilen. Die heute noch eingetragenen Baubeschränkungen sind dabei zu berücksichtigen, auch wenn sie gelöscht werden. Das heisst, auch der durch die Löschung zusätzlich ermöglichte Gewinn ist zu teilen. Das Gewinnbeteiligungsrecht ist vererblich. Im Übrigen erfolgt die Berechnung nach den Regeln der Art. 28 bis 32 BGGB.

10 Grundstückgewinnsteuern

Allfällige Grundstückgewinnsteuern werden von der Verkäuferschaft getragen.

11 Handänderungssteuer

Die Handänderungssteuern werden von der Käuferschaft getragen, sofern sie im Sinne von Art. 139 Abs. 1 Ziff. 7 überhaupt anfallen.

12 Kosten

Die sich auf Grund dieses Rechtsgeschäftes ergebenden Kosten und Gebühren für den Vertrag, die Beurkundung und das Grundbuch werden von der Käuferschaft getragen.

13 Hinweise

Die Vertragsparteien nehmen davon Kenntnis, dass für die Handänderungssteuer, die Grundstückgewinnsteuer und die Grundbuchgebühren und -auslagen am Kaufsobjekt ein gesetzliches, allen eingetragenen Belastungen vorgehendes Grundpfandrecht besteht, und dass die Vertragsparteien für die Grundstückgewinnsteuern, die Handänderungssteuern sowie die gesamten Gebühren und Auslagen des Grundbuchamtes und der Urkundsperson solidarisch haften. Die Parteien verzichten auf Sicherstellungen.

Die Parteien bestätigen zudem, auf das gesetzliche Pfandrecht der Verkäuferschaft gemäss Art. 837 ZGB aufmerksam gemacht worden zu sein. Sodann nehmen die Parteien zur Kenntnis, dass die Handänderungssteuer und die Grundbuchgebühren nach dem Steuerwert und die Beurkundungsgebühr nach dem mutmasslichen Verkehrswert zu berechnen sind, wenn die Vertragssumme niedriger ist.



14 Personen im Ausland

Die Käuferschaft erklärt, dass sie das Kaufsobjekt im eigenen Namen und auf eigene Rechnung und nicht für Personen im Ausland im Sinne des Bundesgesetzes über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) kauft.

15 Zustimmung der Gemeindeversammlung

Das vorliegende Rechtsgeschäft wird der Frühjahrsgemeindeversammlung 2023 der Politischen Gemeinde Hergiswil NW zur Genehmigung vorgelegt und steht daher unter dem Vorbehalt der entsprechenden Zustimmung. Die Anmeldung erfolgt daher erst nach Vorliegen der entsprechenden Zustimmung. Der Anmeldung wird ein entsprechender Auszug aus dem Protokoll der Gemeindeversammlung beigelegt.

Sollte die Gemeindeversammlung nicht zustimmen, hat die Käuferschaft der Verkäuferschaft für alle Inkonvenienzen und Kosten eine pauschale Entschädigung von CHF 20'000.00 zu bezahlen.

16 Ausfertigung

Der vorliegende Vertrag wird fünffach ausgefertigt und unterzeichnet. Je ein Exemplar erhalten:

- Verkäuferschaft
- Käuferschaft
- Grundbuchamt Nidwalden
- Kantonale Steuerverwaltung (Abteilung Grundstückgewinnsteuer)
- Urkundsperson.

17 Formelle Änderungen

Die Urkundsperson wird ermächtigt und beauftragt, Änderungen an dieser Urkunde von sich aus anzubringen, sofern diese lediglich formeller Natur sind.



18 Anmeldung

Auf Grund des vorliegenden Kaufvertrages wird dem Grundbuchamt Nidwalden zur Eintragung angemeldet:

- der Eigentumsübergang gemäss I.

Alle übrigen Vertragsbestimmungen sind obligatorischer Natur, gelten sinngemäss indessen auch für die Rechtsnachfolger der heutigen Vertragsparteien.

Die unterzeichneten Urkundsparteien erklären, dass diese Urkunde ihrem Willen entspricht und ihnen von der Urkundsperson vorgelesen worden ist.

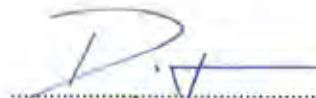
Hergiswil NW, den 21. März 2023

Für die Verkäuferschaft:



Josef Schönbächler, mit Vollmacht

Für die Käuferschaft:



Daniel Rogenmoser



Martha Stocker



Beurkundung

Die unterzeichnete Urkundsperson des Kantons Nidwalden bescheinigt, dass die in dieser Urkunde enthaltenen Personalien der Urkundsparteien mit den Angaben der Identitätskarte bzw. des Passes übereinstimmen, dass sie den Text dieser Urkunde den Urkundsparteien vorgelesen hat, dass die Urkundsparteien ihr erklärt haben, diese Urkunde entspreche ihrem Willen, und dass die Urkundsparteien diese Urkunde unmittelbar nach dem Vorlesen und in Gegenwart der Urkundsperson eigenhändig unterzeichnet haben.

Hergiswil NW, den 21. März 2023



Die Urkundsperson (Notar):



Rechtsanwalt Bruno Poli

Präsidiales: Gemeinderat Gusti Zibung

Vorzeitiger Rücktritt per 30. Juni 2023

Gemeinderat Gusti Zibung [FDP] reichte am 12. Januar 2023 aus gesundheitlichen Gründen seinen vorzeitigen Rücktritt per 30. Juni 2023 ein. Gusti Zibung wurde im Frühjahr 2014 in den Gemeinderat gewählt und stand seither dem Departement Soziales vor. In seiner Funktion als Departementschef Soziales war er u.a. Mitglied des Stiftungsrates "Stiftung Altersfürsorge Hergiswil", Mitglied der Stiftungsversammlung der Pro Senectute sowie Präsident Spitex-Gemeinden Nidwalden. In seine Amtszeit fallen u.a. der Aufbau und Betrieb der Jugendanimation inkl. Midnight Sports sowie die Neugestaltung des Friedhofs mit dem Birkenhain.

Aufgrund seiner schweren Erkrankung hat Gemeinderat Gusti Zibung nun seinen Rücktritt eingereicht. Krankheitshalber ist es ihm leider nicht mehr möglich, dem Amt als Gemeinderat vollumfänglich gerecht zu werden. Ein Amt, welches er stets mit viel Freude und Engagement ausgeübt hat.

Der Gemeinderat bedauert den Entscheid von Gemeinderat Gusti Zibung ausserordentlich, kann seine Beweggründe jedoch nachvollziehen und hat Verständnis dafür. Der Gemeinderat dankt Gemeinderat Gusti Zibung für sein sehr grosses Engagement und sein eingebrachtes Fachwissen zugunsten der Gemeinde Hergiswil sowie die konstruktive und kameradschaftliche Zusammenarbeit.

Ersatzwahl: Der Rücktritt von Gusti Zibung erfordert eine Ersatzwahl in den Gemeinderat. Diese findet am Sonntag, 20. August 2023 statt.

Gemäss dem Gesetz über die kantonalen und kommunalen Behörden [Behördengesetz; NG 161.1] ist ein Behördenmitglied, welches die Wahl angenommen oder die neue Amtsdauer angetreten hat, verpflichtet das übertragene Amt während der ganzen Amtsdauer auszuüben. Für die Genehmigung des vorzeitigen Rücktritts ist die Wahlbehörde zuständig. Im Falle der Mitglieder des Gemeinderates die Gemeindeversammlung.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung die Annahme des vorzeitigen Rücktritts von Gusti Zibung als Mitglied des Gemeinderates per 30. Juni 2023.

Präsidiales: Gemeinderat Jürg Weber Vorzeitiger Rücktritt per 31. August 2023

Gemeinderat Jürg Weber [Die Mitte] reichte am 19. Dezember 2022 aus persönlichen Gründen seinen vorzeitigen Rücktritt ein. Jürg Weber wurde im Frühjahr 2018 in den Gemeinderat gewählt. Seit seinem Amtsantritt ist er zuständig für die Ressorts Finanzen und Steuern. Als Stellvertreter des Departementschef Soziales übernimmt Jürg Weber zudem seit dem krankheitsbedingten Ausfall von Gemeinderat Gusti Zibung dessen Aufgaben als Departementschef Soziales. Im Weiteren ist Jürg Weber Delegierter des Gemeinderates in verschiedenen kantonalen Gremien sowie seit dem 1. Juli 2022 Präsident der Wirtschaftskommission.

Der Gemeinderat bedauert den Entscheid von Gemeinderat Jürg Weber ausserordentlich, kann seine Beweggründe jedoch nachvollziehen und hat Verständnis dafür. Der Gemeinderat dankt Gemeinderat Jürg Weber für sein sehr grosses Engagement und sein eingebrachtes Fachwissen zugunsten der Gemeinde Hergiswil sowie die konstruktive und kameradschaftliche Zusammenarbeit.

Ersatzwahl: Der Rücktritt von Jürg Weber erfordert eine Ersatzwahl in den Gemeinderat. Diese findet am Sonntag, 20. August 2023 statt.

Gemäss dem Gesetz über die kantonalen und kommunalen Behörden [Behördengesetz; NG 161.1] ist ein Behördenmitglied, welches die Wahl angenommen oder die neue Amtsdauer angetreten hat, verpflichtet das übertragene Amt während der ganzen Amtsdauer auszuüben. Für die Genehmigung des vorzeitigen Rücktritts ist die Wahlbehörde zuständig. Im Falle der Mitglieder des Gemeinderates die Gemeindeversammlung.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung die Annahme des vorzeitigen Rücktritts von Jürg Weber als Mitglied des Gemeinderates per 31. August 2023.



Kirchgemeindeversammlung der Römisch-Katholischen Kirchgemeinde Hergiswil

**Dienstag, 23. Mai 2023, 18.30 Uhr
Aula Grossmatt, Hergiswil**

Traktanden

1. Wahl der Stimmenzähler
2. Jahresrechnung 2022 der Röm.-Kath. Kirchgemeinde sowie Bericht und Antrag der Finanzkommission
3. Erteilung eines Projektkredites für die Umgestaltung des Kirchenareals (1'250'000 CHF)

Die Stimmberechtigten werden zu zahlreicher Beteiligung eingeladen.

Hergiswil, 05. April 2023
Der Kirchenrat

Die Jahresrechnung wird gemäss §10 der Vollzugsverordnung zum Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden (Gemeindefinanzhaushaltverordnung, GemFHV, NG 171.21) des Kantons Nidwalden in einer zusammengefassten Form vorgelegt.

Die detaillierte Jahresrechnung kann beim Pfarreisekretariat der Römisch-Katholischen Kirchgemeinde Hergiswil eingesehen werden:
041 632 42 22
pfarramt@kirche-hergiswil.ch

Erläuterungen zu Traktandum 2

Allgemeine Informationen

Die Rechnung 2022 ist nach geltendem HRM2 dargestellt. Laut Art. 23 des Gemeindefinanzhaushaltsgesetzes (GemFHG, NG 171.2) sind folgende Unterlagen erstellt worden:

- Finanzbericht
- Bilanz
- Erfolgsrechnung (funktionelle Gliederung)
- Erfolgsrechnung 3-stufig

Detailinformationen Kontengruppe

Aufwand 2022

0120 Exekutive				0220 Verwaltung			
IST	CHF 201'022.63	107.1%	7.1%	IST	CHF 390'958.28	90.0%	-10.0%
Budget	CHF 187'700.00	100.0%	CHF 13'322.63	Budget	CHF 434'424.00	100.0%	CHF -43'465.72
0290 Verwaltungsliegenschaften				3500 Seelsorge und Kirchendienst			
IST	CHF 292'845.97	106.9%	6.9%	IST	CHF 858'591.74	99.3%	-0.7%
Budget	CHF 273'991.00	100.0%	CHF 18'854.97	Budget	CHF 864'810.00	100.0%	CHF -6'218.26
3320 Massenmedien/Pfarreiblatt							
IST	CHF 40'174.40	71.7%	-28.3%				
Budget	CHF 56'000.00	100.0%	CHF -15'825.60				

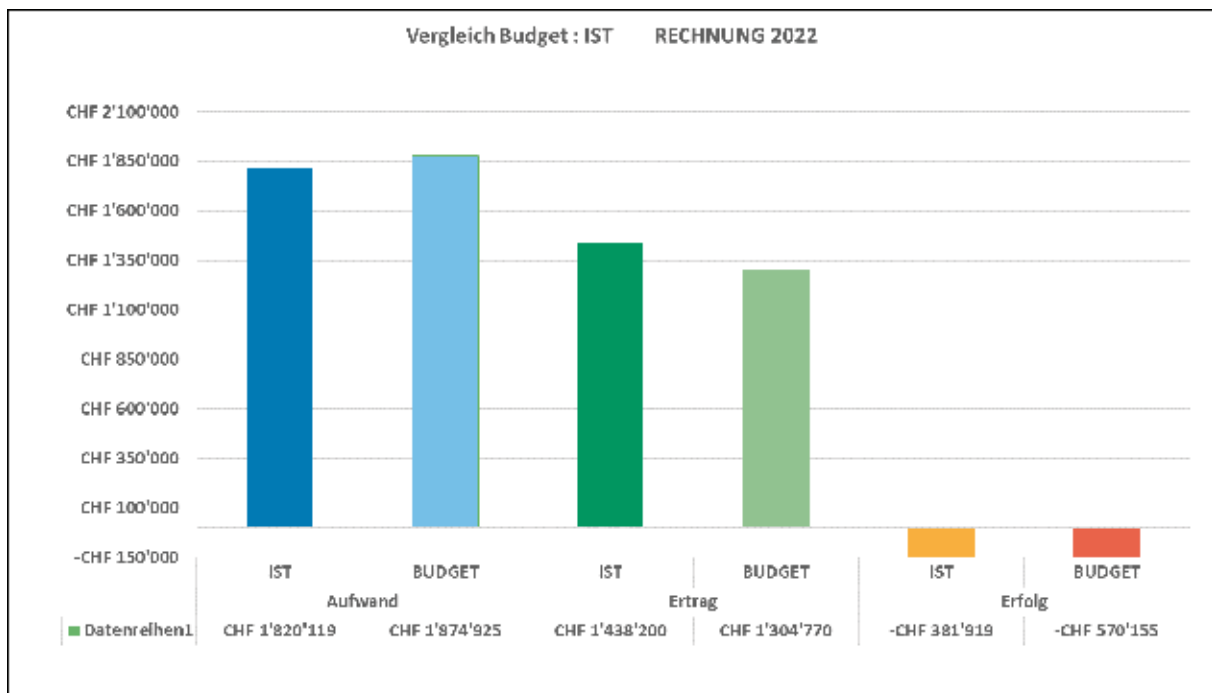
Detailinformationen Hauptkonten

Allgemeine Verwaltung Aufwand				Kirche Aufwand			
IST	CHF 88'286.88	98.7%	-1.3%	IST	CHF 898'766.14	97.6%	-2.4%
Budget	CHF 896'115.00	100.0%	CHF -11'288.12	Budget	CHF 920'810.00	100.0%	CHF -22'043.86.26
Finanzen und Steuern Aufwand				Finanzen + Steuern Ertrag			
IST	CHF 36'526.10	63.0%	-37.0%	IST	CHF 1'310'753.61	109.4%	9.4%
Budget	CHF 58'000.00	100.0%	CHF -21'473.90	Budget	CHF 1'197'700.00	100.0%	CHF 113'053.61

Kennzahlen Erfolgsrechnung

Zusammenfassung Aufwand			Ertrag				
IST	CHF 1'820'119.12	97.1%	-2.9%	IST	CHF 1'438'200.14	110.2%	10.2%
Budget	CHF 1'874'925.00	100.0%	CHF -54'805.88	Budget	CHF 1'304'770.00	100.0%	CHF 133'430.14
Erfolg/Verlust (-)							
IST	CHF -381'918.98						
Budget	CHF -570'155.00						

Entgegen dem budgetierten Verlust von 570'155 CHF schliesst die Rechnung 2022 mit einem Verlust von 381'918.98 CHF ab.



Hauptsächlich sind folgende Aufwand- bzw. Ertragsgruppen für diesen reduzierten Aufwandüberschuss massgebend:

- Operativer Minderaufwand: 54'805 CHF
- Diverse Ertragspositionen: 22'810 CHF
- Ertrag: Höherer Fiskalertrag: 110'620 CHF

Nachtragskredite Regelung gemäss Art. 47 GemFHG

§ 11 Nachtragskredite, Kreditüberschreitungen

- 1 Zeigt sich vor oder während der Beanspruchung des Budgetkredites eines einzelnen Kontos, dass der bewilligte Kredit um mehr als 5 Prozent überschritten wird, ist ein Nachtragskredit entweder an der nächsten Gemeindeversammlung oder anlässlich der Genehmigung der Jahresrechnung einzuholen.
- 2 Bei einer Überschreitung bis CHF 10'000.00 muss kein Nachtragskredit eingeholt werden.⁴
- 3 Kreditüberschreitungen gemäss Art. 47 GemFHG sind für jedes einzelne Konto zu begründen, wenn diese CHF 10'000.00 übersteigen.⁴

Budget-Kreditüberschreitungen

Bei keiner Kontogruppe ist eine Budget-Kreditüberschreitung von > 10'000 CHF zu verzeichnen. Entsprechend müssen keine Nachtragskredite durch die Kirchgemeindeversammlung bewilligt werden.

Gestuftter Erfolgsausweis

Der betriebliche Aufwand ist gegenüber dem Budget um 2.9% tiefer. Dies resultiert hauptsächlich aus den vielen nicht oder nur teilweise umgesetzten Projekten.

Dem steht der betriebliche Ertrag mit +10.2% über dem Budget gegenüber, welcher hauptsächlich durch den höheren Fiskalertrag und dem höheren Transferertrag (Spenden Diakonie) resultiert.

Das operative Ergebnis beträgt -381'918.98 CHF (Budget = -570'155.00 CHF), was dem Gesamtergebnis entspricht.

Kennzahlen

Die Finanzlage der Kirchgemeinde wird anhand von Kennzahlen dargestellt. Die Finanzlage wird gemäss dem Finanzhaushaltsgesetz in erster Priorität anhand folgender Finanzkennzahlen aufgezeigt.

Kennzahlen	2018	2019	2020	2021	2022	⁰ 2018-2022
Nettoschuld 1 (in CHF)	-3'614'029	-3'707'948	-4'154'557	-4'352'700	-4'007'156	-3'967'278
Nettoschuld 2 (in CHF)	-4'573'545	-4'268'744	-4'970'386	-4'934'395	-5'060'173	-4'761'449
Nettoschuld 1 / Katholik/in (in CHF)	1'106	1'153	1'300	1'393	1'275	1'245
Nettoschuld 2 / Katholik/in (in CHF)	1'399	1'328	1'556	1'579	1'610	1'494
Nettoverschuldungsquotient	-261.26%	-251.22%	-216.04%	-296.40%	-306.92%	-266.33%
Selbstfinanzierungsgrad	269.83%	0.00%	0.00%	0.00%	0.00%	53.99%
Zinsbelastungsanteil	0.03%	0.00%	0.03%	0.34%	0.39%	0.15%
Selbstfinanzierungsanteil	21.50%	23.27%	22.15%	11.64%	-22.85%	11.14%
Bruttoverschuldungsanteil	16.25%	6.89%	5.01%	10.25%	2.23%	8.13%
Investitionsanteil	4.94%	0.00%	0.00%	0.00%	0.00%	0.99%
Kapitaldienstanteil	2.51%	2.30%	1.82%	2.46%	2.80%	2.38%

Erläuterungen zu den Kennzahlen:

Die **Nettoschuld** in Franken je Katholik/in zeigt das Fremdkapital abzüglich Finanzvermögen oder alternativ berechnet das Verwaltungsvermögen abzüglich Eigenkapital. Das resultierende Ergebnis wird durch die Anzahl Katholiken geteilt. Als Richtwerte gelten:

- < 0 CHF = Nettovermögen
- 0 - 1000 CHF = Geringe Verschuldung
- 1001 - 2500 CHF = Mittlere Verschuldung
- 2501 - 5000 CHF = Hohe Verschuldung
- > 5000 CHF = Sehr hohe Verschuldung

Diese Kennzahl hat nur beschränkte Aussagekraft, da es eher auf die Finanzkraft der Katholiken und nicht auf ihre Anzahl ankommt.

Der **Nettoverschuldungsquotient** zeigt die Differenz zwischen Fremdkapital und Finanzvermögen in Prozenten des Fiskalertrags. Als Richtwerte gelten:

- <100% = gut
- 100% - 150% = genügend
- >150% = schlecht

Die Kennzahl gibt an, welcher Anteil der Fiskalerträge bzw. wie viel Jahrestranchen erforderlich wären, um die Nettoschuld abzutragen.

Der **Selbstfinanzierungsgrad** zeigt die Selbstfinanzierung in Prozenten der Nettoinvestitionen. Jeder Selbstfinanzierungsgrad unter 100% führt zwangsläufig zu einer Neuverschuldung. Daher sollte der Selbstfinanzierungsgrad mittelfristig im Durchschnitt gegen 100% betragen. Als Richtwerte gelten:

- bis 80% = ungenügende Selbstfinanzierung
- 80% - 100% = tragbare Selbstfinanzierung
- über 100% = gute Selbstfinanzierung

Die Kennzahl zeigt auf, welchen Anteil ihrer Nettoinvestitionen eine öffentliche Körperschaft aus eigenen Mitteln finanzieren kann.

Der **Zinsbelastungsanteil** zeigt die Differenz zwischen Zinsaufwand und Zinsertrag in Prozenten des laufenden Ertrags (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Einnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, ausserordentlicher Ertrag sowie interne Verrechnungen). Als Richtwerte gelten:

- 0 bis 4% = Gut
- 4 bis 9% = Genügend
- 10% und mehr = Schlecht

Die Kennzahl gibt darüber Auskunft, welcher Anteil des „verfügbaren Einkommens“ durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum.

Der **Selbstfinanzierungsanteil** zeigt die Selbstfinanzierung in Prozenten des laufenden Ertrags. Als Richtwerte gelten:

- > 20% = Gut
- 10 bis 20% = Mittel
- < 10% = Schlecht

Die Kennzahl gibt an, welchen Anteil ihres Ertrages eine öffentliche Körperschaft zur Finanzierung ihrer Investitionen aufwenden kann.

Der **Bruttoverschuldungsanteil** entspricht den Bruttoschulden in Prozenten des laufenden Ertrags (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, ausserordentlicher Ertrag und interne Verrechnungen).

- < 50% = Sehr gut
- 50 - 100% = Gut
- 100 - 150% = Mittel
- 150 - 200% = Schlecht
- > 200% = Kritisch

Mit dieser Kennzahl wird die Verschuldungssituation einer Kirchgemeinde beurteilt. Sie dient auch als Kenngrösse zur Fragestellung, ob die Verschuldung in einem angemessenen Verhältnis zu den erwirtschafteten Erträgen steht.

Der **Investitionsanteil** entspricht den Bruttoinvestitionen in Prozenten des konsolidierten Gesamtaufwands. Als Richtwerte gelten:

- unter 10% = Schwache Investitionstätigkeit
- 10 - 20% = Mittlere Investitionstätigkeit
- 20 - 30% = Starke Investitionstätigkeit
- über 40% = Sehr starke Investitionstätigkeit

Die Kennzahl zeigt die Aktivität einer Kirchgemeinde im Bereich der Investitionen.

Der **Kapitaldienstanteil** zeigt den Nettozinsaufwand und die ordentlichen Abschreibungen in Prozent des laufenden Ertrags (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, ausserordentlicher Ertrag und interne Verrechnungen). Als Richtwerte gelten:

- bis 5% = Geringe Belastung
- 5 - 15% = Tragbare Belastung
- > 15% = Hohe Belastung

Die Kennzahl dient als Mass für die Belastung des Haushaltes durch Kapitalkosten. Sie gibt Auskunft darüber, wie stark der laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (Kapitaldienst) belastet ist. Ein hoher Anteil weist auf einen enger werdenden finanziellen Spielraum hin.

Bilanz

Das Finanzvermögen hat um 364'769 CHF abgenommen, dies hauptsächlich wegen dem gewährten Steuerrabatt. Das Verwaltungsvermögen hat aufgrund der jährlichen Abschreibungen gemäss HRM2 um 36'374 CHF abgenommen. Das Eigenkapital ist gleich wie im Vorjahr.

Steuerrabatt Röm.-Kath. Kirchgemeinde Hergiswil

Auf Basis der gesunden Liquidität und in Abwägung mit dem Liquiditätsbedarf für das Verwaltungsvermögen wird der Kirchenrat anlässlich der Kirchgemeindeversammlung vom Herbst 2023 (Budget 2024) wiederum einen Steuerrabatt von 0.07 Einheiten beantragen (entspricht ca. 380'000 CHF weniger Fiskalertrag).

Dieser Rabatt muss gemäss GemFHG jährlich neu definiert werden. Dies ergibt pro Jahr die Flexibilität, den Faktor nach oben oder nach unten anzupassen.

Antrag

Der Kirchenrat beantragt zuhanden der Kirchgemeindeversammlung:

1. Die Rechnung 2022 mit einem Verlust von 381'918.98 CHF, sowie die Bilanz per 31.12.2022 zu genehmigen,
2. dem Ressortverantwortlichen Finanzen sowie dem gesamten Kirchenrat als diesbezüglich verantwortliche Behörde für das Geschäftsjahr 2022 Entlastung zu erteilen.

Bericht und Antrag der Finanzkommission

Die Finanzkommission hat an ihrer Sitzung vom 27. März 2023 die Bilanz und Erfolgsrechnung 2022 der Kirchgemeinde geprüft.

Die Jahresrechnung 2022 schliesst mit einem Aufwandsüberschuss in Höhe von 381'918.98 CHF ab.

Die Finanzkommission beantragt den Stimmberechtigten:

1. Die Rechnung 2022 mit einem Aufwandsüberschuss in Höhe von 381'918.98 CHF sowie die Bilanz per 31.12.2022 zu genehmigen.
2. Dem Ressortverantwortlichen Finanzen sowie dem gesamten Kirchenrat als diesbezüglich verantwortliche Behörde für das Geschäftsjahr 2022 Entlastung zu erteilen.

Hergiswil, 27. März 2023

Finanzkommission der Röm.-Kath. Kirchgemeinde Hergiswil

Xaver Allgäuer-Filliger

Dominik Popp

Kurt Rothen

BILANZ 2022

Kontoart	Bezeichnung	Bestand		Veränderung	
		01.01.2022	31.12.2022	Zuwachs	Abgang
AKTIVEN		5'414'990.84	5'050'221.37	6'798.13	364'769.47
Finanzvermögen		4'902'406.15	4'574'010.77	6'798.13	328'395.38
1000.01	Kasse	1'591.15	211.35		1'3179.80
1002.01	RB OERK Konto	2'414'227.19	2'282'742.77		131'484.42
1002.03	RB Sparkonto	1'000'496.67	1'000'600.89	104.22	
1002.11	RB Maria zum guten Rat	76'149.80	76'339.38	189.58	
1002.23	RB Renggkapelle	69'507.25	32'444.20		37'063.05
1002.24	NKB OERK Konto	999'888.15	999'852.15		36.00
1002.25	RB direkthilfe Diakonie	1'125.80	1'906.13	780.33	
1002.26	RB Spenden Diakonie	16'140.21	21'864.21	5'724.00	
1010.01	Debitoren	676.39	-		676.39
1012.00	Steuerforderungen	120'150.00	103'625.10		16'524.90
1012.01	Wertberichtigung Steuerf.	-14'000.00	-16'000.00		2'000.00
1049.01	Transitorische Aktiven	39'836.30	-		39'836.30
1042.00	Steuern	105'913.55	-		105'913.55
1080.01	Kirchenwald	1.00	1.00		
1091.02	RB Stiftjhrzeiten Fonds	70'702.69	70'423.59		279.10
Verwaltungsvermögen		512'584.69	476'210.60		36'374.09
1404.01	Kirche	226'745.29	214'055.85		12'689.44
1402.02	Pfarrhaus	80'010.00	75'009.00		5'001.00
1404.03	Pfarrhelferhaus	119'718.00	106'416.00		13'302.00
1404.04	Sigristenhaus	1.00	1.00		
1404.05	Chilezentrum	1.00	1.00		
1404.06	Maria zum guten Rat	1.00	1.00		
1404.07	Renggkapelle	86'107.40	80'725.75		5'381.65
1406.03	Mobilien, Geräte	1.00	1.00		
PASSIVEN		5'414'990.84	5'432'140.35	17'149.51	
Fremdkapital		549'705.52	566'855.03	17'149.51	
2009.98	Durchlaufkonto Lohn	-	-		
2009.99	Durchlaufkonto Lohn Bank	-	-		
2002.00	Steuerdepot Guthaben	174'458.50	33'722.45		140'736.05
2049.01	Transitorische Passiven	92'210.80	251'233.86	159'023.06	
2005.91	Kreditor Quellensteuer	1'713.15	575.65		1'137.50
2064.01	Belehnung Kirchenbau Fonds	210'000.00	210'000.00		
2091.01	Stiftmessjahrzeiten Fonds	71'323.07	71'323.07		
Eigenkapital		4'865'285.32	4'865'285.32	-	-
2910.01	Kirchenbau-Fonds	40'000.00	40'000.00		
2940.01	Finanzpol. Reserven	100'000.00	100'000.00		
2980.01	Reinvermögen KG	4'152'515.23	4'725'285.32	572'770.09	
2990.01	Jahresergebnis	572'770.09	-		572'770.09
Gesamtergebnis			-381'918.98	-381'918.98	

GESTUFTER ERFOLGSAUSWEIS

Kon- toart	Bezeichnung	Rechnung 2022	Budget 2022	Rechnung 2021
3	Betrieblicher Aufwand	-1'791'273.97	-1'849'925	-1'550'834.98
30	Personalaufwand	-1'065'581.24	-1'085'769	-1'020'282.09
31	Sach- und Betriebsaufwand	-588'291.04	-651'315	-418'831.15
33	Abschr. Verwaltungsvermögen	-36'374.09	-32'841	-35'991.49
35	Einl. Fonds + Spezialfinanz.	-	0	-
36	Transferaufwand	-101'027.60	-80'000	-75'730.25
4	Betrieblicher Ertrag	1'340'777.14	1'207'500	1'625'907.41
40	Fiskalertrag	1'305'619.65	1'195'000	1'468'509.35
42	Entgelte	3'980.30	2'200	8'526.10
43	Verschiedene Erträge	6'864.53	5'000	15'385.71
46	Transferertrag	24'312.66	5'300	133'486.25
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit		-450'496.83	-642'425	75'072.43
30	Rückvergütungen EO/UVG/KTG	4'279.00	-	17'268.00
34	Finanzaufwand	-6'209.75	-10'000	-6'207.07
44	Finanzertrag	70'508.60	82'270	76'018.73
Ergebnis aus Finanzierung		68'577.85	72'270	87'079.66
Operatives Ergebnis		-381'918.98	-570'155	162'152.09
38	Ausserordentlicher Aufwand	-	-	-
48	Ausserordentlicher Ertrag	-	-	-
Ausserordentliches Ergebnis		-	-	-
Gesamtergebnis		-381'918.98	-570'155	162'152.09

ZUSAMMENFASSUNG ERFOLGSRECHNUNG

		Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Allgemeine Verwaltung		884'826.88	73'554.13	896'115	85'570	723'023.75	85'423.01
0120	Exekutive	201'022.63		187'700		122'158.53	
0220	Verwaltung	390'958.28		434'424		383'602.02	
0290	Verwaltungsliegenschaft	292'845.97	73'554.13	273'991	85'570	217'263.20	85'423.01
Kirche		898'766.14	53'892.40	920'810	21'500	803'157.28	51'709.45
3300	Massenmedien	40'174.40		56'000		36'157.30	
3500	Seelsorge und Kirchendienst	858'591.74	53'892.40	864'810	21'500	766'999.98	51'709.45
Finanzen und Steuern		36'526.10	1'310'753.61	58'000	1'197'700	39'056.62	1'590'257.28
9100	Steuern	30'384.30	1'310'496.80	48'000	1'196'200	32'859.70	1'475'279.25
9300	Finanz- + Lastenausgleich		-		-		114'390.00
9610	Zinsen	6'141.80	230.65	10'000	1'200	6'196.92	369.93
9710	Rückverteilung		26.16		300		218.10
		1'820'119.12	1'438'200.14	1'874'925	1'304'770	1'565'237.65	1'727'389.74
Gesamtergebnis		381'918.98		570'155		162'152.09	
		1'820'119.12	1'820'119.12	1'874'925	1'874'925	1'727'389.74	1'727'389.74

ERFOLGSRECHNUNG 2022 (FUNKTIONALE GLIEDERUNG)

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Allgemeine Verwaltung		884'826.88	73'554.13	896'115	85'570	723'023.75	85'423.01
0120 Exekutive		201'022.63		187'700		122'158.53	
Personalaufwand		84'223.65		83'700		71'753.28	
3000.10	Fixum Kirchenrat	27'500.00		27'500		27'500.00	
3000.20	Kommissions- und Sitzungsgelder	32'430.00		34'000		29'700.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, FAK, Verwaltungskosten	5'338.00		4'900		4'963.85	
3052.00	AG-Beiträge BVG+PK	9'402.00		7'500		7'804.60	
3053.00	AG-Beiträge UVG	1'097.60		300		297.75	
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeld	-		-		-	
3070.00	Aus- und Weiterbildung / Klausur	4'196.70		5'000		843.50	
3099.00	Übriger Personalaufwand	4'259.35		4'500		643.58	
Sach- und Betriebsaufwand		56'787.48		62'000		10'000.25	
3102.20	Drucksachen, Publikationen	9'512.80		1'500			
3130.00	Dienstleistungen durch Dritte	3'002.00		2'000		453.25	
3132.00	Rechtsberatung	1'716.85		3'000		1'280.00	
3170.00	Spesen, Auslagenersatz	2'995.50		3'500		2'255.30	
3199.00	Anlässe + übriger Betriebsaufwand	9'418.70		18'000		3'278.30	
3199.10	Wallfahrt Maria Rickenbach	1'229.55		3'000		640.90	
3199.20	Dorfchilbi	13'815.30		18'500		1'274.10	
3199.30	Apéro Diverse	15'096.78		12'500		818.40	
Transferaufwand		60'011.50		42'000		40'405.00	
3636.00	Beiträge an Vereine/Institutionen/ Organisationen	60'011.50		42'000		40'405.00	
0220 Verwaltung		390'958.28		434'424		383'602.02	
Personalaufwand		324'738.10		344'854		314'748.45	
3010.10	Löhne Verwaltung (AHV-pfl.)	266'401.65		284'154		257'509.35	
3010.20	Löhne Verwaltung (ohne AHV)	1'949.15		2'000		2'349.20	
3030.20	Temp. Angestellte	1'041.70		1'500			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	22'568.70		22'400		24'089.10	
3052.00	AG-Beiträge BVG+PK	22'011.95		22'000		21'863.60	
3053.00	AG-Beiträge UVG-Versicherung	5'174.45		6'100		6'052.80	
3055.00	AG-Beiträge KTG-Versicherung	1'836.70		2'700		2'496.90	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	2'793.75		3'000			
3099.00	Übriger Personalaufwand	960.05		1'000		387.50	
Sach- und übr. Betriebsaufwand		66'220.18		89'570		68'853.57	
3100.00	Büromaterial + MFD-Drucker	10'801.71		12'000		8'539.66	
3102.20	Drucksachen / Publikationen	-		3'500		2'672.30	
3103.00	Zeitschriften + Jahresabo	269.00		1'800		656.00	
3110.00	Beschaffung Bürogeräte	652.00		5'000		296.50	
3113.00	Neue Informatik Hardware	9'599.40		11'000		2'492.20	
3118.00	Neue Informatik Software	3'279.95		3'500		5'557.30	
3130.00	Dienstleistung durch Dritte	-		-		1'346.05	
3130.10	Telefon + Brandmeldeanlage	7'267.75		7'500		6'360.50	
3130.20	Porto	2'898.70		4'000		939.70	
3130.30	Bank- und Postcheckspesen	177.50		250		174.20	
3133.00	Informatiknutzungsaufwand	16'737.85		20'120		18'785.80	
3134.00	Betriebshaftpflicht	365.40		400		380.80	
3150.00	Unterhalt Büromaschinen/Toner	522.07		1'500		649.20	
3153.00	Unterhalt + Support Hardware	9'035.00		8'500		6'860.15	
3158.00	Unterhalt + Support Software	3'267.35		7'500		11'555.21	
3170.00	Spesen, Auslagenersatz	1'346.50		3'000		1'588.00	

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Verwaltungsliegenschaften 0290	292'845.97	73'554.13	273'991	85'570	217'263.20	85'423.01
	Sach- und übriger Betriebsaufwand	256'471.88		241'150		181'271.71	
3101.00	Verbrauchsmaterial	242.80		1'000		21.00	
3111.00	Beschaffung Maschinen+Geräte	1'937.95		3'000			
3120.00	Versorgung und Entsorgung	40'194.01		36'000		24'895.55	
3130.00	Dienstleistungen durch Dritte	588.65		1'000			
3134.00	Sachversicherungen	18'618.40		21'000		17'334.45	
3144.10	Unterhalt Kirche	83'575.20		82'800		69'072.65	
3144.20	Unterhalt Pfarrhaus	8'528.69		16'150		15'317.05	
3144.30	Unterhalt Pfarrhelferei	15'394.65		27'000		15'718.50	
3144.40	Unterhalt Sigristenhaus	3'996.95		7'000		2'547.50	
3144.50	Unterhalt Chilezentrum	31'037.03		34'200		30'687.56	
3144.60	Unterhalt Maria zum guten Rat	2'225.95		3'000		1'395.80	
3144.70	Unterhalt Renggkapelle	43'889.05		3'500		2'086.80	
3151.00	Unterhalt Maschinen + Geräte			500			
3199.00	Übriger Betriebsaufwand inkl. QualiCasa	6'242.55		5'000		2'194.85	
	Abschreibungen VV	36'374.09		32'841		35'991.49	
3300.00	Abschreibung Immobilien laut GemFHV NW	36'374.09		32'841		35'991.49	
	Verschiedene Erträge		6'513.03		5'000		10'498.01
4390.10	Spenden Maria zum guten Rat		221.58		500		316.90
4390.20	Spenden Renggkapelle		6'291.45		4'500		10'181.11
	Finanzertrag		67'041.10		80'570		74'925.00
4470.00	Mietzinse Liegenschaften VV		64'950.00		73'570		72'600.00
4472.00	Raumbenützungsgebühren		2'091.10		7'000		2'325.00
	Kirche	898'766.14	53'892.40	920'810	21'500	803'157.28	51'709.45
	3320 Massenmedien	40'174.40		56'000		36'157.30	
3102.10	Pfarreiblatt	30'473.15		39'400		34'642.75	
3102.20	Inserate / Flyer / Plakate	-		3'500		1'514.55	
3102.30	Support Pfarreiblatt	9'701.25		13'100		-	
	Seelsorge und Kirchendienst 3500	858'591.74	53'892.40	864'810	21'500	766'999.98	51'709.45
	Personalaufwand	679'254.89	26'914.40	672'215	15'000	641'975.96	25'463.60
3010.10	Löhne Seelsorge/Kirchendienst	541'034.55		520'915		516'336.30	
3010.11	Rückvergütung EO/UVG/KTG		4'279.00	-			17'268.00
3010.20	Löhne priesterliche Aushilfen	2'376.00		4'000		1'660.00	
3030.10	Temp. Angestellte	-		1'000		-	
3030.20	Aufwand OEK-RU an Ref. Kirche + Temp. Angestellte	11'621.25		16'000		11'555.70	
3030.30	Ertrag OEK-RU von Ref. Kirche		22'635.40		15'000		8'195.60
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	47'956.45		46'000		44'829.55	
3052.00	AG-Beiträge BVG+PK	40'012.25		38'000		39'657.75	
3053.00	AG-Beiträge UVG-Versicherung	10'921.65		12'000		10'165.45	
3055.00	AG-Beiträge KTG-Versicherung	4'417.50		4'800		4'262.40	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	9'791.70		14'500		3'105.25	
3099.00	Übriger Personalaufwand	5'839.40		9'500		3'157.06	
3099.10	Chileznacht	5'284.14		5'500		7'246.50	

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Sach- und übriger Betriebsaufwand	161'586.45		187'595		114'121.12	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	22'691.81		13'000		7'141.55	
3103.00	Zeitschriften + Jahresabo	2'533.00		2'000		1'394.60	
3104.00	Lehrmittel + Fachliteratur	1'312.65		4'000		3'031.24	
3109.06	Diakonie	3'328.52		8'360		3'620.36	
3109.10	Firmweg	7'563.52		10'000		12'324.92	
3109.20	Erstkommunion	10'043.45		12'700		5'447.18	
3109.30	Fastenopfer	1'864.85		3'000		3'292.43	
3109.40	Fronleichnam	7'149.60		6'500		4'634.05	
3109.50	Kinder- und Jugendgruppen	14'839.14		20'875		9'186.70	
3109.60	Versöhnungsweg	-		550		-	
3109.80	Öffentlichkeitsarbeit / Kommunikation	15'010.00		15'000		14'742.00	
3109.99	Jugend+Erwachsenen Betreuung	22'729.96		32'000		8'446.68	
3110.00	Beschaffung Gewänder	1'409.47		3'500		2'899.21	
3130.00	Kirchenmusik	45'889.05		46'610		34'658.90	
3150.00	Unterhalt Gewänder	35.00		1'500		450.00	
3170.00	Spesen, Auslagenersatz	2'324.53		5'000		1'874.50	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	2'861.90		3'000		976.80	
	Transferaufwand	17'750.40		5'000		10'902.90	
3636.00	Direkthilfe von Diakonie	17'750.40		5'000		10'902.90	
	Entgelte		2'340.00		1'500		2'480.00
4290.00	Übrige Entgelte		2'340.00		1'500		2'480.00
	Verschiedene Erträge		351.50		-		4'887.70
4390.00	Kollekten/Spenden Kirchenmusik		351.50		-		4'887.70
	Einlage in Fonds		-		-		-
4501.00	Einlage in Stiftmesse-Fonds		-		-		-
	Transferertrag		24'286.50		5'000		18'878.15
4621.00	Externe Spenden für Diakonie		24'286.50		5'000		18'878.15
Finanzen und Steuern		36'526.10	1'310'753.61	58'000	1'197'700	39'056.62	1'590'257.28
9100 Steuern		30'384.30	1'310'496.80	48'000	1'196'200	32'859.70	1'475'279.25
	Sach- und übriger Betriebsaufwand	7'050.65		15'000		8'427.20	
3180.00	Wertberichtigungen auf Forderungen	2'000.00		5'000		1'000.00	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste (Erlasse/Abschreibung)	5'050.65		10'000		7'427.20	
	Finanzaufwand	67.95		-		10.15	
3499.00	Übriger Finanzaufwand	-		-		-	
3499.10	Zinsen auf Steuerrückstellung	67.95				10.15	
	Transferaufwand	23'265.70		33'000		24'422.35	
3611.10	Entschädigung an Kanton für Steuerverwaltungskosten	23'265.70		33'000		24'422.35	
	Fiskalertrag		1'305'619.65		1'195'000		1'468'509.35
4000.00	Einkommensteuern natürliche Personen		827'858.65		860'000		915'653.30
4001.00	Vermögenssteuern natürliche Personen		403'498.30		300'000		501'594.95
4002.00	Quellensteuern natürliche Personen		74'262.70		35'000		51'261.10

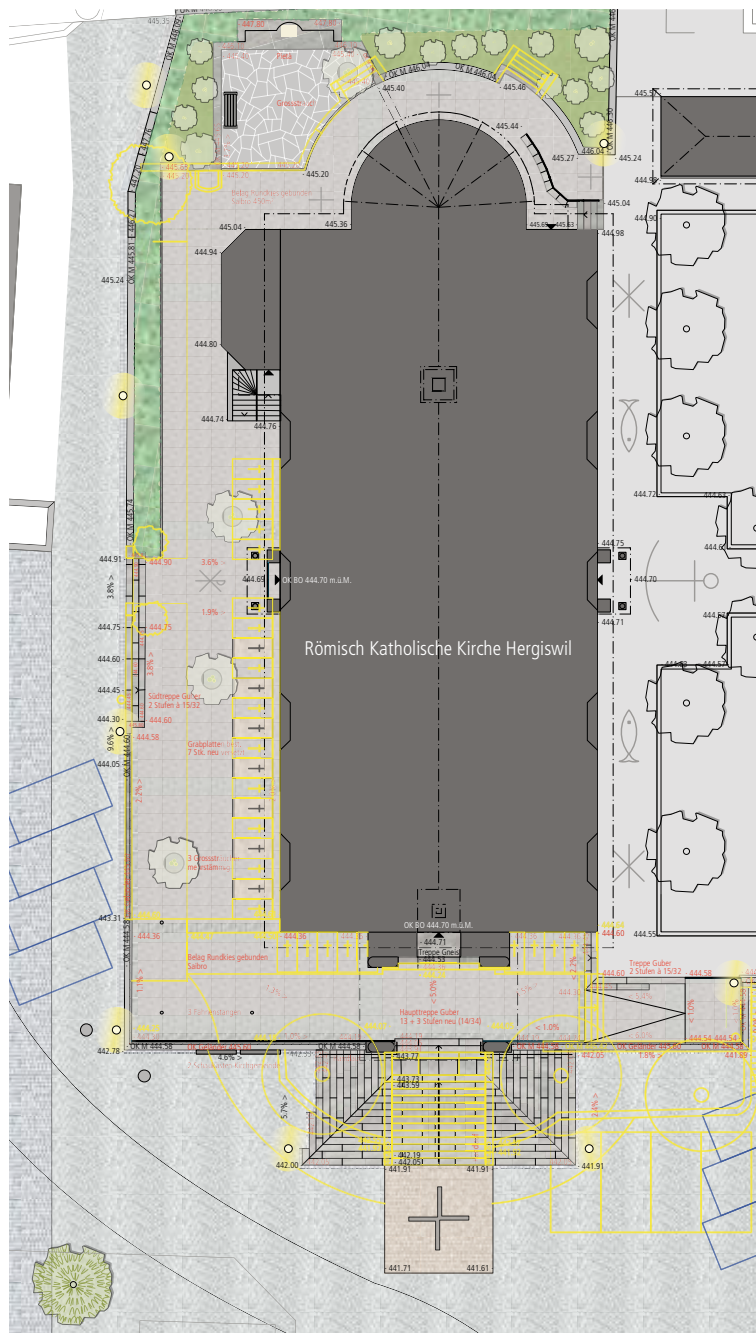
Konto	Bezeichnung	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Entgelte		1'640.30		700		6'046.10
4270.00	Bussen		1'736.90		200		4'839.85
4290.10	Ertrag aus Abschreibungen		-96.60		500		1'206.25
	Finanzertrag		3'236.85		500		723.80
4401.00	Verzugszinsen auf Steuerforderungen		3'236.85		500		723.80
	9300 Finanz- und Lastenausgleich		-		-		114'390.00
	Transferertrag		-		-		114'390.00
4621.90	Vergütung von Landeskirche Steueranteil jur. Personen		-		-		114'390.00
	9610 Zinsen	6'141.80	230.65	10'000	1'200	6'196.92	369.93
	Finanzaufwand	6'141.80		10'000		6'196.92	
3400.00	Schuld- und Negativzinsen	6'141.80		10'000		6'196.92	
	Finanzertrag		230.65		1'200		369.93
4400.00	Kapitalzinsen		230.65		1'200		369.93
	9710 Rückverteilung		26.16		300		218.10
	Rückverteilung aus CO2-Abgabe		26.16		300		218.10
4699.00	CO2-Abgabe (Rückverteilung)		26.16		300		218.10
	Jahresgewinn					162'152.09	
	Jahresverlust		381'918.98		570'155		
	Total	1'820'119.12	1'438'200.14	1'874'925	1'304'770	1'565'237.65	1'727'389.74

Erläuterungen zu Traktandum 3

Umgestaltung des Kirchenareals Erteilung eines Projektkredits (1'250'000 CHF)

Die Umgebung der Pfarrkirche Hergiswil wird zum markanten Ort der Begegnung. Mauern und Sichtbehinderungen werden abgebaut. Die Kirche wird markanter und aufgeräumter ins Dorfbild integriert. Dies sind die Ziele der Umgestaltung des Areals, die in den kommenden Monaten an die Hand genommen wird.

2016, nach Ablauf der Grabesruhe, konnte die letzte Ruhestätte auf der Südseite der Kirche aufgehoben werden. Ab diesem Zeitpunkt war es möglich, eine Umgestaltung, resp. die Sanierung des Areals rund um die Kirche ins Auge zu fassen. 2017 lancierte der Kirchenrat, in enger Zusammenarbeit mit der Denkmalpflege, ein Projekt. 2018 vereinbarten der Kirchenrat und die politische Gemeinde, die Gestaltungsplanung des Kirchenareals sowie des Dorfplatzes gemeinsam an die Hand zu nehmen. Im Herbst 2018 legte der Kirchenrat den Planungskredit für die Neugestaltung des Dorfplatzes den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern vor. Die Vorlage wurde abgelehnt.



Seit diesem Beschluss befasst sich eine vom Kirchenrat eingesetzte Baukommission, bestehend aus Kirchenrats-Mitgliedern, Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde sowie einem Vertreter des Gemeinderates, mit der kircheneigenen Parzelle 50. Diese umfasst die Pfarrkirche, dazu die nähere Umgebung südlich, östlich und westlich.

Spontane Treffen - barrierefrei

Die Sanierung sowie die Öffnung des Areals rund um die Kirche ist das Ziel der Umgestaltung und somit Kernelement der Planung. Die Kirche wird ein Ort der Begegnung. Der enge Zugang zum Portal wird geöffnet. Die Kirche wird nicht mehr durch hohe Bäume verdeckt. Auf der Südseite wird die Kirchenmauer teilweise zurückgebaut, der Zugang erleichtert. In diesem Bereich werden spontane Treffen und kleinere Anlässe einen Platz finden. 2020 kam von der Gemeinde die Anfrage, ob bei der Neugestaltung erhaltenswerte Grabmale eine Verwendung finden könnten. Die Pietà (Grablegung Christi) des Hallengrabes der Familie Erni, eine Statue der Hergiswiler Bildhauer-Familie Josef von Wyl, bekam seine eigene Nische als Besinnungsort, im hinteren Bereich des Areals in Richtung der Bahngeleise.

Das Areal sowie die Zugänge vom Dorfplatz und Friedhof werden barrierefrei gestaltet. Der Zugang in die Kirche mit Rollstuhl und Rollator ist somit vereinfacht.



Grosses Interesse der Bevölkerung

Im August 2021 wurde eine Infoveranstaltung im Sigristenhaus organisiert, die rege besucht wurde. Die dabei vorgebrachten Anregungen wurden in der Baukommission diskutiert und im Rahmen der baulichen und denkmalschützerischen Vorgaben gewürdigt. Nach den letzten Korrekturen seitens Denkmalpfleger und dem Bereinigen des Kostenvoranschlages seitens des Architekturbüros Niederberger Architekten AG kann das Projekt der Bevölkerung an der Gemeindeversammlung zur Abstimmung vorgelegt werden.



Nachhaltige Investition für Hergiswil

Nach den neuesten Berechnungen wird ein Projektkredit in Höhe von 1'250'000 CHF beantragt. Die Realisierung ist für Ende 2023 - Anfang 2024 vorgesehen. Die Kirchgemeinde bezweckt mit der Umgestaltung auch, den Dorfkern von Hergiswil für die Bevölkerung und die Besucher noch attraktiver zu machen sowie die Aufenthaltsqualität markant zu steigern.

Eine Visualisierung der Neugestaltung ist auf der Homepage der Kirche Hergiswil zu sehen:
www.pfarrei-hergiswil.ch





HERGISWIL
AM SEE

